LE HAUT-PARLEUM

Le magazine des techniques de l'électronique



LE HAUT-PARLEUR

2 à 12, rue de Bellevue 75940 PARIS CEDEX 19 Tél.: 16 (1) 42.00.33.05 Télex: PGV 230472 F

Fondateur:

J.-G. POINCIGNON

Président-directeur général et Directeur de la publication :

M. SCHOCK

Directeur honoraire:

H. FIGHIERA

Rédacteur en chef :

A. JOLY

Rédacteurs en chef adjoints :

G. LE DORÉ, Ch. PANNEL

Secrétaire de rédaction :

S. LABRUNE

Abonnements:

O. LESAUVAGE

Directeur des ventes :

J. PETAUTON

Promotion : S.A.P.

Mauricette EHLINGER 70, rue Compans, 75019 Paris

Tél.: 16 (1) 42.00.33.05

ADMINISTRATION
REDACTION - VENTES
SOCIETE DES PUBLICATIONS
RADIOELECTRIQUES
ET SCIENTIFIQUES
Société anonyme au capital de 300 000 F

PUBLICITE: SOCIETE AUXILIAIRE DE PUBLICITE

70, rue Compans, 75019 Paris Tél.: 16 (1) 42.00.33.05 C.C.P. PARIS 379360

Directeur commercial:

Jean-Pierre REITER

Chef de Publicité :

Patricia BRETON assistée de : Joëlle HEILMANN





Distribué par « Transport Presse » Commission paritaire N° 56 701

© 1989 – Société des Publications radioélectriques et scientifiques

Dépôt légal : Avril 1989 N° EDITEUR : 1122 ABONNEMENTS 12 n°s : 276 F

Voir notre tarif spécial abonnements page 168

La rédaction du Haut-Parleur décline toute responsabilité quant aux opinions formulées dans les artides, celles-ci n'engageant que leurs auteurs. Les manuscrits publiés ou non ne sont pas retournés.



NOTRE COUVERTURE

Le camescope Hitachi VMC-52 S.

Il s'agit d'un camescope de poing, au standard VHS-C Secam à deux vitesses. La mise au point est automatique ou manuelle, la prise de vues s'effectuant par un zoom huit fois (f:1,6) et capteur MOS, d'une résolution de 380 lignes et d'une sensibilité de 10 lux. L'obturateur électronique offre une vitesse variable jusqu'au 2000e de seconde et est asservi aux conditons d'éclairage (système Auto-Exposure). La section magnétoscope use d'un tambour à huit têtes + une flottante. Les quatre mémoires numériques permettent d'incruster des images fixes ou des titres, avec un choix de huit couleurs.

Photos: Hitachi et fond Gamma -

Conception : D. Dumas

EN VEDETTE

28 BANC D'ESSAIS : L'OSCILLOSCOPE HITACHI V-225

Pourvu d'une section de synchronisation performante, cet oscilloscope offre par ailleurs l'affichage sur écran des paramètres de mesure et la gestion intégrale de deux curseurs sur l'écran... pour un prix stupéfiant!



94 FACE A FACE : DEUX MAGNETOSCOPES S-VHS COMPARES, AKAI VS-S99E ET JVC HR-S 5000 S

Plus qu'une confrontation, c'est en fait la découverte à travers ces deux appareils de ce qu'offre la technique S-VHS sur les premiers modèles commercialisés, mais pas sous leur forme définitive. En effet, il apparaîtra que les S-VHS sont des appareils au standard PAL, et qu'il faudra attendre quelque temps pour pouvoir correctement les exploiter en SECAM.



SOMARE

REALISATIONS

- 124 EN KIT : L'ALARME SANS FILS AMAR OSCAR KIT
- 128 LE SUPERTEF : UN SUPER-EMETTEUR R.C. A MICROCONTROLEUR
- 134 UNE TELECOMMANDE CODEE PAR TELEPHONE (2º PARTIE)
- 140 REALISEZ UN SERVEUR TELETEL

MONTAGES « FLASH »

- UNE BROCHE « CHENILLARD » A COMMANDE LUMINEUSE
- 113 CLIGNOTANT POUR PASSAGE A NIVEAU
- 115 UN MINI-EGALISEUR
- UN AMPLIFICATEUR TELEPHONIQUE
- 119 UN « TALK-OVER »
- 121 UN INTERRUPTEUR CREPUSCULAIRE

AUBANC D'ESSAIS

- 28 FACE A FACE: 2 MAGNETOSCOPES S.VHS AKAI VS-S99E ET JVC HR-S5000S
- 35 CAMESCOPES : LA CUVEE 89
- 41 FICHES TESTS
- CANON E-708 FISHER FVC-P901 FUJI P-650 JVC GRA-30 PANASONIC NV-MC 10 S • PENTAX PV-C840E • SABA CVK 2800 • SANYO VM-D5P • SHARP VL-C650 • SONY EVC-X10
- 94 HITACHI V225 : OSCILLOSCOPE 2 × 20 MHz A LECTURE NUMERIQUE

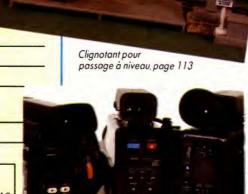
INITIATION

- 68 L'ELECTRONIQUE AUX EXAMENS
- 72 QUESTIONS ET REPONSES : LES AMPLIFICATEURS
- 84 LE SECRET DES CARTES MAGNETIQUES

DOCUMENTATION - DIVERS

- 6 LE PETIT JOURNAL DU HAUT-PARLEUR
- 10 NOUVELLES DU JAPON
- QUOI DE NEUF?
- GAGNEZ UN LECTEUR DE DISQUES YAMAHA CDX 710 EN REPONDANT A NOTRE ENQUETE
- TABLE RONDE : LE MARCHE DE LA HIFI, SON EVOLUTION
- BLOC-NOTES (suite pages 34, 87, 103, 104, 105)
- 66 LIBRES PROPOS D'UN ELECTRONICIEN : LE TRANSISTOR ? IL VA BIEN, JE VOUS REMERCIE
- 109 COMMANDEZ VOS CIRCUITS IMPRIMES
- 145 LE QUESTIONNAIRE DE NOTRE ENQUETE
- 149 NOTRE COURRIER TECHNIQUE
- 168 PETITES ANNONCES
- 172 LA BOURSE AUX OCCASIONS

PAGES 51 A 58 - ENCART « TECHNICS »



10 camescopes au banc d'essais, page 35

GAGNEZ

un lecteur de disques compacts YAMAHA

> en répondant à notre enquête page 145



Les libres propos d'un électronicien

LE TRANSISTOR? IL VA BIEN, JE VOUS REMERCIE



On trouve périodiquement dans des revues d'électronique la « notice nécrologique »

du transistor, ou peu s[†]en faut. Selon les auteurs de ces propos, ce composant est une survivance, un « son et lumière » ; on ne l'utilise plus, et celui qui met, dans ses réalisations, autre chose que des circuits intégrés est totalement

Heureusement, cette façon de voir n'est pas celle du « Haut-Parleur » et j'en suis très heureux ; car, en déclarant que le transistor, est mort et qu'il ne faut plus l'utiliser, on commet une erreur monumentale, et on risque de détourner de l'électronique des gens qui peuvent trouver dans cette technique d'immenses satisfactions intellectuelles et une belle carrière par surcroît.

Je ne nierai pas l'évidence. Il serait anachronique, de nos jours, de réaliser un monostable traditionnel, ou un bistable classique autrement qu'avec des circuits intégrés. On y perdrait en encombrement, en prix, en fiabilité et en temps. Oui, il est exact que, dans les

Oui, il est exact que, dans les montages, on rencontre moins de transistors isolés qu'il y a dix ans; il faut reconnaître que ces composants sont quelquefois un peu plus difficile à trouver qu'autrefois, quand ils étaient les éléments fondamentaux de toutes les réalisations électroniques.

Doit-on conclure pour cela que le brave transistor séparé, avec ses trois fils, fait figure d'ancêtre, qu'on doit tout faire pour qu'il ne se trouve pas dans les réalisations des amateurs ? A l'unanimité (plus quelques voix), sur mon honneur et sur ma conscience, la réponse est « non! »

Oh! je vois d'ici les rires des snobs qui veulent voir disparaître la brave « bête à trois pattes », disant que, puisque j'ai soixante-cinq ans, je suis normalement un « passéiste », attaché aux techniques périmées, nostalgique des tubes à vide, etc.

Non, sincèrement, je ne crois pas être rétrograde. J'aime bien les jalons historiques qui ont marqué l'évolution de ma technique favorite, mais je peux vous assurer que je n'ai pas le moindre regret des tubes à vide, ni du germanium.

Tout en appréciant à sa juste valeur l'apport immense des circuits intégrés et la simplification foudroyante qu'ils ont permis dans de nombreux domaines, je continue à refuser de considérer l'électronicien d'aujourd'hui comme un « assembleur de boîtes noires », ne sachant plus ce qu'il y a dans les boîtes en question.

Je vais donc me heurter à ceux qui disent : « Vous ne pouvez pas demander à un électronicien de savoir, transistor par transistor, comment est fait un microprocesseur à 32 bits. » A ceux-là, je commence par donner raison : on approche du million de composants sur la « puce », et, là, il faut parler en « fonctions ». Mais j'objecte, dans la foulée, que tous les cicuits intégrés ne sont pas des « VLSI ».

Il y a encore de nombreux cas où le réalisateur du circuit intégré, sans donner la structure détaillée de son « monstre », indique, sous forme de circuits utilisant deux ou trois transistors, comment sont réalisées les entrées et/ou les sorties du circuit. Une telle indication renseigne à la perfection celui qui sait encore manipuler les composants discrets : il sait immédiatement ce qu'il peut demander au circuit, ce que ce dernier exigera comme signaux d'entrée.

Et il ne s'agit là que d'un exemple particulier. La tendance à l'« intégration à tout prix » peut se révéler plus lourde que le recours aux techniques « antédiluviennes » (disent les « superbranchés », ou soi-disant tels). Evidemment, pour un problème donné, il y a souvent une solution « programmée » et une solution « câblée ». Ce n'est pas forcément la première qui est toujours la meilleure.

Je sais: les transistors ne se montrent pas, si possible, dans une réalisation à laquelle on veut donner un aspect « moderne ». C'est vrai qu'il y a des « circuits intégrés » (enfin, des boîtiers DIL à 14 ou 16 pattes) qui sont tout simplement... des groupes de quatre ou six transistors. Mais, bien dissimulés sous l'aspect « présentable » d'un circuit intégré, ainsi « déguisés », ils peuvent se permettre de figurer sur une carte

Il y a, heureusement, des domaines où le snobisme ne joue pas. En particulier, en électronique industrielle, les gros boîtiers TO 3 contenant des bons transistors bi-polaires ou V-MOS se montrent sans aucune gêne. Comme, assez souvent, les circuits qui commandent ces « grosses bêtes » sont assez élaborés, pas toujours standards, on les réalise souvent en transistors plus petits.

Alors, savez-vous ce qui arrive: on a énormément de peine à trouver des ingénieurs pour mettre au point ces ensembles. Sous l'influence néfaste des snobinards qui veulent rejeter les transistors dans le fossé de l'oubli, trop de gens se sont détournés de

l'étude des circuits. Or, là, j'entends par le mot « circuit » un ensemble de composants séparés, transistors, diodes, condensateurs, résisteurs, etc., qui sont assemblés pour réaliser une fonction donnée. Les ingénieurs « circuitiers » sont devenus rares. Conclusion: les industriels les cherchent, et les engagent quand ils les trouvent.

Comment peut-on se former à ce type de connaissance ? Par l'étude des circuits électriques associés aux éléments actifs, c'est-à-dire en connaissant bien les lois de l'électricité et leurs applications aux composants élémentaires. Cette étude est particulièrement rapide quand on la fait sous forme expérimentale, en réalisant des montages.

Vous aurez sans doute des déboires, un « collecteur commun » mal protégé se trouvera détruit par un court-circuit, un pauvre BC 108 dont l'émetteur est à la masse périra parce que vous avez touché accidentellement sa base avec un fil relié au + 6 V. Bon... et alors? Vous aurez perdu trente centimes (si vous choisissez bien votre fournisseur de transistors, car on peut aussi les trouver pour 3 F pièce, ou même, en cherchant bien, vous en trouverez à 6 ou 8 F pièce), mais vous aurez appris quelque chose!

Ne vous laissez pas impressionner. Réalisez donc en composants séparés tout ce que vous pourrez (en y associant, bien sûr, les circuits intégrés quand cela vous permet de gagner du temps). On vous traitera peut-être de « débris d'un autre âge », mais alors, connaissez-vous le proverbe (légèrement modifié) que vous aurez à opposer à ceux qui rient (bêtement) de vous? C'est: « Bien faire et laisser braire. »

J.-P. OEHMICHEN



HAUT-PARLEURS SYSTEMES /

35, rue Guy-Moquet - 75017 PARIS - Tél. : (1) 42.26.38.45 - Métro : Guy-Moquet

TOUS LES HAUT-PARLEURS ET ENCEINTES EN KIT

Audax - Siare - Dynaudio - Beyma - SEAS - Focal - JBL - Altec - KEF - Jordanow - Fostex - Stratec - Visaton - Triangle

PLUS DE 25 MODELES EN ECOUTE COMPARATIVE

EBENISTERIES

3 FORMULES

- 1. Prédécoupée percée
- 2. Montée bois brut
- 3. Montée finie plaquée ou laquée

Modèles spéciaux et sur mesure

Nouveau kit MV 15.

nouveau modèle.

Tw. Keylar

MV 7

AUDAX

MTX 50

20 cm MTX 2025 TDSN

Un nouveau kit Audax

- Neutralité, douceur et

bonne capacité dynamique.

Tw: HP 9-12-D 25

de très haut niveau.

31 cm carbone. 17 cm keylar 16 GKLV6M.

Une enceinte prestigieuse,

clarté définition, très vivant sans coloration.

Tw 26 T 255 F 20 KLV8 DF . 1214 F Tw 26 TDF 288 F 20 MC 8 576 F 13 KLVSM 415 F 25 SGA 10 999 F 17 KLV6 450 F 31 TCA 12 ... 1667 F

38 RCA

16 GKL V 6 GM 880 F



Kit complet

Nous acceptons les comparaisons avec tout modèle quelqu'en soit le prix et l'origine

Préampli à tube P trois. Evolution des préampli Cochet P1 et P2. Notamment innovation sur entrée CD. Kit complet 3800 F Monté 5400 F

UNE AFFAIRE

Kit 3 voies HRC Graves 25 cm Médium dôme 38 mm TW dôme 19 mm Filtre 3 voies Kit HP filtre 870 F

Technologie d'avant-garde Kit 633 - HP Kevlar K 2 Clarté, définition et grande précision. Un modèle du genre

Tous les kits DAVIS en demonstration

Kit HP filtre: 2	
033 795 F	133 995 F
233 1295 F	433 1795 F
333 1295 F	533 1995 F
W 30 2350 F	Audium 12 A 4250 F
Nouvelle gamme P	olygiass disponible.



T 215 RTF

Le meilleur exemple « large bande » depuis + de 20 ans. **NOUVELLES APPLICATIONS**

en charge labyrinthe - en triphonique avec extension grave et aigu

(T 215 sans aucun filtrage) T 215 21 cm ferrite 550 F version alnico 900 F

ELECTRO SYSTEME Filtres actifs 24 dB/oct.

Fréquences coupures réglables voies kit complet voies monté 3 voies kit complet ... 3 voies monté Module seul

C.A.F « ALPHEE »

38 cm DAVIS carbone Médium CAF KEVLAR 21 cm Tw: Beyma diffraction CP 21 Rendement 96 dB Volume 120 litres

• Impact d'un 38 cm sans trainage. • Dynamique mais sans auncune coloration. • Aé-ration sans directivité. • Réalisme saisissant à bas volume

Kit HP filtre: 5400 F

17 cm polypropilène

Tw cône polypropilène

Kit HP filtre: 290 F

MONAP17

Renversant pour le prix

ASSISTANCE ET GARANTIE

Nous garantissons le succès du montage sur les modèles que nous proposons.



stratec audio limited

Panneau Iso 1 S L: 34 cm - H: 140 cm

Etude et conception Joël LECUYER -James ENGARD

Beaucoup plus près du système ISO III Réalisme impressionnant

Kit HP filtre: 4200 F ISO III en démonstration



SPEAKER Lab

« TEXTO »

21 cm Audax TPX. 13 cm DAVIS 13 KLV5M kevlar Tw : Audax SOFT Dôme Filtre: 3 voies.

Kit HP filtre: 1050 F Une affaire exceptionnelle

Neutralité, présence graves amples et articulés.



Cabasse

TOUS LES KITS D'ENCEINTES ET TOUS LES HAUT PARLEURS

En écoute la Caravelle et son compensateur actif



WANDERS mod. 2

25 cm polypro. Dôme 75 mm tissus Dôme 19 mm soft. Graves amples et profonds.

Très faible directivité. Aucune fatigue auditive et cependant beaucoup d'impact.

Kit HP filtre: 1450 F

H 202	155 F	H 304	375 F
H 225	165 F	HFGX	375 F
H 377	195 F	P 14 RCY	395 F
H 392	220 F	P 17 RCY	435 F
H 254	245 F	P 21 REX	580 F
H 414	215 F	P 25 REX	640 F
H 398	310 F	P 14 RCY DB	455 F
H 400	345 F	CA 21 RE 4 X	635 F
11 400	040.	ONETHEAN	000.

DYNAUDIO

JADEE 3 C

3 voies avec les meilleurs médium/aigu à dôme. Justesse des timbres. Reproduction d'un très grand raffinement. Image relief

Kit HP filtre: 2280 F



D 21 - D21 AF 500 F	17 M et 17 W 75 . 620 F
D 28 - D 28 AF 530 F	21 W 54 1150 F
D 52 - D 52 AF 710 F	24 W 75 660 F
D 54 - D 54 AF 870 F	30 W 54 1380 F
D 76 690 F	30 W 100 1890 F
24 W 100 1160 F	T 330 T 2065 F

Tous les modèles DYNAUDIO en démonstration.

Toute la gamme haut-parleurs disponible.

CATALOGUE 16 PAGES

GAMMES DE HP

AU MEILLEUR PRIX

Contre 25 F en chèque ou mandat

(Veuillez libeller vos chèques à l'ordre de S.A.I.) Joindre 2 timbres à 2.20 F ou 6.00 F pour Outre-l HEURES D'OUVERTURE DU MARDI AU SAMEDI de 10 h à 13 h et de 14 h 30 à 20 h

Je desire recevoir le catalogue

Le tanf général avec bon de commande

Adresse:

HP 04/89 Marque(s) Nom: Code postal :.

ELECTRONIQUE

L'ELECTRONIQUE AUX EXAMENS

Equivalence entre circuits RLC parallèles

ENONCE

Un circuit rLC est branché sur un générateur de courant de valeur $i_0 = I_0 \sin \omega$ t suivant le schéma de la figure 1.

1° Montrer que l'impédance Z_o du circuit pour ω_o = $1/\sqrt{LC}$ peut s'écrire $Z_o \approx {Q_o}^2 r$ avec Q_o = L $\omega_o/r \gg 1$. Calculer Z_o pour r = 10 Ω , L = 50 mH et ω_o = 10^4 rad/s.

2° Le potentiel v aux bornes du circuit est de 25 Veff. Déterminer le courant max. l_o. Quel est le déphasage entre v et i_o ?

3° Montrer que pour la condition $\omega=\omega_0$ le circuit précédent est équivalent à un circuit RL'C' parallèle représenté sur la figure 2.

Donner les valeurs de L'C' et R en fonction de L, C et r.

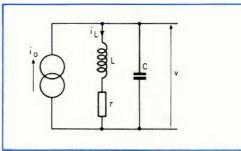
4° Montrer que pour des valeurs de ω autour de $\omega_{\rm o}$ ($\omega=\omega_{\rm o}\pm\Delta\omega$)

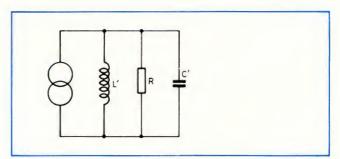
$$Z \approx ~ \frac{Z_o}{1 \, \pm \, 2 \, j \, Q_o \, \Delta \omega / \omega_o}$$

En déduire les valeurs de ω pour avoir $|Z| = Z_0/\sqrt{2}$.

5° Le générateur de courant i_o est tel que $i_o = j\frac{M}{K}\omega_o$ i_L . Déterminer la valeur de M si K = 100.

(Problème proposé par P. Mory)





SOLUTION

1° Calcul de l'impédance complexe Z du circuit RL//C.

$$\frac{1}{Z} = \alpha = \frac{1}{r+jL\omega} + jC\omega = \frac{jrC\omega + 1 - LC\omega^2}{r+jL\omega}$$

$$Z = \frac{r + jL\omega}{jrC\omega + 1 - LC\omega^2}$$

Remplaçons ω par ω_0 , donc LCw_0^2 par 1, négligeons r devant $j|\omega_0$:

$$\omega = \omega_o \ \text{LC}\omega_o^2 = 1 \ \text{r} \ll \text{jL}\omega_o \ Z_o \approx \frac{\text{jL}\omega_o}{\text{jrC}\omega_o}$$

$$Z_o = |Z_o| = Z_o \approx \frac{L}{rC}$$



tion complète sur simple demande



Réf. 1023. Pour appartement 4 zones chargeur incorporé.

Réf. 1001. Pour appartement ou petit pavillon. 3 boucles N/F, 3 boucles N/O. Chargeur incorporé.

Réf. 1007. Idéal pour appartement ou pavillon. 4 zones ejectables et selectionnables à mémoire par zone

Réf. 1019. Agréée par Cies assurances (APSAIRD), 4 zones sélectionnables dont 3 zones mixtes.

690 F 200 F

950 F

250 F Port 45 F

CENTRAL COMPACT

Commande par clavier codé pour maison individuelle ou appartement. Nombreuses possibilités de bran-



mentaires pour sirène et détecteur.

PRIX 950 F frais port 45 F

ENSEMBLE D'ALARMES POUR APPARTEMENT

chargeur incorporé

5 entrées d'alarme, 1 entrée de déclenchement instantané. 1 entrée NF instantanée

entrée d'autoprotection 24 h/24. 1 entree N/O immediat. DETECTEUR IR 1600 portée 17 m. 24

- 2 SIRENES électronique modulee, auto-

protégée, autoalimentée. - 1 BATTERIE 12 V. 6,5 A, étanche, rechargeable. 20 mètres de câble 3 paires 6/10.

4 détecteurs d'ouverture ILS Documentation complète contre 16 F en timbres

UNE GAMME COMPLETE DE MATERIEL DE SECURITE



22224

590 F

DETECTEUR VOLUMETRIQUE et HYPER FREQUENCE



Réf. 1108. Exceptionnel, détecteur I.R. à compteur d'impulsion. Reglage de sensibilité et champ de détection 4 à 17 m. 24 faisceaux sur 3 plans 140° ouverture honz. 50° verticale 680 F Existe en version rideau

EQUIPEMENT

par les Cies assurances (APSAIRD). Portée 12 m Réf. 1105. RADAR HYPER FREQUENCE.

Ref. 1107. **DETECTEUR** double technologie. Infrarouge + Detecteur bris de glace. Idéal pour pavillon et locaux commerciaux

Portee 3 a 20 m. Réglable

Réf. 1501, Sirène électronique d'intérieur en coffret metal ligne autoprotégée

Réf. 1505. Sirène autoalimentée et autoprotégée.

intérieur et extérieur. Coffret acier autoprotégé

Réf. 1504. Sirène 135 dB de forte puissance. Alimentation 12 V.

portée 12 m

210 F

280 F Port 25 F ance, agrée pour

590 F

340 F



Port 45 F

COMMANDE AUTOMATIQUE D'ENREGISTREMENT



Declenchement auto e sans bruit de l'enregistre ment de la communica tion des que le téléphone est decroche et arrêt des que celui-ci est raccroche Permet d'enregistre automatiquement, discre-

ment et même en votre absence toutes les communications telephoniques effectuées à partir de votre téléphone Branchement d'une part à la prise murale d'arrivée de votre ligne P.T.T. soit directement, soit à l'aide d une prise gigogne et d'autre part à un enre gistreur standard muni d'une prise telecom Avec son cordon

de raccordement

Alim. 12 V Réf. 1512. Sirène autoalimentée, autoprotégée de forte puis

à l'ouverture et à l'arrachement. SUPER PROMO

DE TRANSMISSION D'URGENCE ET I

Le compagnon fidèle des personnes seules, âgées, ou

TRANSMISSION au voisinage ou au gardien par

2) TRANSMETTEUR DE MESSAGE personnalisé à 4

numéros de téléphone différents ou à une centrale de

Documentation complète contre 16 F en timbres

nécessitant une aide médicale d'urgence.

EMETTEUR RADIO jusqu'à 3 km.

SURVEILLANCE VIDEO KIT COMPLET facile à installer. Simple à utiliser comprenant

Prix à l'exportation 2 692,50 F - Expédition en port dû

PANASONIC

REPONDEURS ENREGISTREURS

port 65 F

Caméra avec objectif de 16 mm (éclairage 8 lux minimum)

3590 FTTC

Télésurveillance.

Ecran de contrôle 23 cm

KIT COMPLET

1 460 F

Support caméra + 30 m de câble liaisor

Consommation 1.8 Amn

INFRAROUGE PASSIF

CLE ELECTRONIQUE CLAVIER et BOITIER DE COMMANDE pour ALARME ou PORTIER D'IMMEUBLE



Réf. CLAVIER Marche/Arrêt 390 F ou impulsion Réf. CLAVIER avec

changement de code extérieur 625 F

sur la face avant Réf. 2608 CLAVIER étanche

pour extérieur. 3 codes de possible,

890 F éclairage et buzzer Réf. 2401. Clé électronique pour extérieur

Complet avec lecteur et KIT d'encastrement

Réf. 1311. 4 voies d'entrée :

1 voie Intrusion - 1 voie Technique

1 voie Incendie - 1 voie d'Urgence.

Réf. 1301 agrée, 4 Nº d'appel.

1 voie d'entrée

35 F

580 F

TRANSMETTEUR TELEPHONIQUE

D'ALARME

Port 25 F 449 F PASTILLE EMETTRICE

Vous désirez installer rapidement et sans branchement un appareil d'écoute téléphonique et l'émetteur doit être invisible

nique et l'emetieur document S'installe sans branchement en cinq secondes (il n'y a channer la capsule) Les conversations téléphoniques des deux partenaires sont transmises à 100 m en champ libre.

PRIX: nous consulter

Document, complète contre 16 F en 1 mbres (Non homologué) Vente à l'exportation

ALARME SANS FIL PUISSANCE 4 WATTS HE



Alerte par un signal radio Sitencieux (seulement perçu par le porteur du ré-cepteur). Nombreuses ap-

Enregistre automatiquement

les communications telephoniques ou ambiantes EN VOTRE ABSENCE

OUDEX

PERSONNES AGEES en complément avec noi le récepteur D 67 et EMETTEUR D22 A ou ET1 (et

ALARME VEHICULE OU MOTO 890 F Modèle 1 DIAPASON Modèle 2 DIAPASONS 1250 F 45

RECEPTEUR ENREGISTREUR

Fonctionne avec nos micro-emetteurs. Prix : 2 150 F

avec intercommunication 1 250 F plications HABITATION : pour preve-

Réf. KXT 1418.

Réf. KXT 1624. Par code + Bieper



TELEPHONES SANS FIL Matériel non agréé destiné à l'exportation PORTEE PORTEE 780 F 780 F PORTEE 300 a 600 m

Matériel non agréé destine à l'exportation avec Interrogation à distance.

Réf. 1623. Par CLAVIER 1 250 F port 65 F

Réf. KXT 1624. Par code + Bieper, changement de la bande annous 950 F of mode an route à distance

TOUTE LA GAMME PANASONIC disponible

3 450 F Prix a l'export 2 950 F (frais de port 50 F par article)

TELECOMMANDE TELEPHONIQUE

De 1 a 4 canaux.

De 1 a 4 canaux.

Code d'acces severt a la programmation des canaux à 4 chiffres.

Possibilité d'annuer les commandes après composition du code secret.

Toutes les forctions sont ganilees par un bip sonore.

Temps de programmation fiule à 20 secondes.

Compone des sonties 220 viet des contacts secs (T).

Privances de 20 vi. 14th v. 45 cm.

1 950 F 1 CANAL 2 CANAUX Port 50 F

Dimensions: 220 × 140 × 65 cm. Livré avec fiche P et T, mâle et fiche secteur mâle

2 400 F 32 40 F 3 CANAUX

INTERRUPTEUR SANS FIL

portée 36 mètres

Nombreuses applications (éclairage jardin, etc.)
Alimentation du récepteur entrée 220 V, sortie 220 V, 250 W.
EMETTEUR alimentation pile 9 V. AUTONOMIE 1 AN

UNE GAMME COMPLETE DE MICROS DISPONIBLE NOUVEAU! MICRO EMETTEUR (réf. 2634) 90-120 MHz Autonomie 3 mois. PORT

port 65 F

Livré avec pile alcaline 9 V - Portée 5 km, réglabl de 80 à 120 MHz - EXPORT

Enregistrement d'un message personnalisé et repro-

Nombreux autres modèles en stock. NOUS CONSULTER

duction fidèle de la voix en synthèse vocale.

2 890 F

1 185 F

COMMANDE A DISTANCE

Applications :



Qualité amfessionnelle

Applications .

Porte de garage, éclairage, bouton panique. Télécommande par EMETTEUR 1 canal. Portée 40 à 80 m en champ libre. Réf. 3014 DECODEUR 3 états. Codage

290 F Port 45 F

Ref. 3015 RECEPTEUR 1 canal Aliment, 12 à 15 V. Sortie relais.

ECTRONIC'S

25, avenue Parmentier, 75011 PARIS Tél.: 48.05.12.12 - Télex 240 072 **Métro: VOLTAIRE ou SAINT AMBOISE**

AUCUNE EXPEDITION CONTRE REMBOURSEMENT Réglement à la

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 h 30 à 13 h et de 14 h 30 à 19 h sauf SAMEDI APRES-MIDI et DIMANCHE

ELECTRONIQUE

L'impédance Z_o du dipôle est réelle. Introduisons Q_o:

$$Q_o = \frac{L\omega_o}{r} = \frac{L}{r\sqrt{LC}} = \frac{1}{r}\sqrt{\frac{L}{C}} d'où \frac{L}{C} = Q_o^2 r^2$$

$$Z_o \approx Q_o^2 r$$

Pour r = 10Ω , L = $50 \text{ mH} = 5 \cdot 10^{-2} \, \text{H}$ et $\omega_0 = 10^4 \, \text{rd/s}$:

$$Q_o = \frac{L\omega_o}{r} = \frac{5.10^{-2}.10^4}{10} = 50 \quad Z_o = 50^2 \times 10 = 25.10^3$$

$$Z_o = 25 k\Omega$$

 2° Si le potentiel v aux bornes du dipôle a, pour la valeur ω_{o} de la pulsation, la valeur efficace $U_{e}=25$ V, il est facile de calculer le courant de court-circuit I_{o} efficace :

$$I_{oe} = \frac{U_e}{Z_o} = \frac{25}{25 \cdot 10^3} = 10^{-3}$$

 $Z_{\rm o}$ étant réel, partie imaginaire nulle, on a tg $\varphi=0$ et $\varphi=0$. Ayant négligé r devant ${\rm L}\omega_{\rm o}$, on trouve que le courant principal et la tension sont en phase dans le dipôle.

$$\varphi = 0$$

3º Pour exprimer RL'C' en fonction de rLC, trois équations sont nécessaires. Deux seront fournies par identification des parties réelles et imaginaires des deux impédances ou des deux admittances, la troisième est évidente : si les circuits sont équivalents, lorsque les courants de court-circuit io qui les alimentent sont identiques, il y a la même tension v aux bornes de C et de C', ce qui entraîne C' = C.

Calculons l'admittance a'o du circuit supposé équivalent

$$\alpha'_{o} = \frac{1}{Z'_{o}} = \frac{1}{R} - \frac{j}{L'\omega_{o}} + jC'\omega_{o} = \frac{1}{R} + j(C'\omega_{o} - \frac{1}{L'\omega_{o}})$$

et identifions avec l'admittance a_0 du premier dipôle trouvée précédemment :

$$\frac{rC}{l} \equiv \frac{1}{R} + j \left(C'\omega_o - \frac{1}{L'\omega_o}\right)$$

$$a_0 = \frac{1}{7} = \frac{rC}{L}$$

Parties réelles :
$$\frac{1}{R} = \frac{rC}{L}$$
 $R = \frac{L}{rC}$

Parties imaginaires: $C'\omega_0 - \frac{1}{L'\omega_0} = 0$ L'C' $\omega_0^2 = 1$ L'C' = LC

4º Puisqu'on est au voisinage de ω_{o} , r est encore négligeable devant $L\omega$.

$$Z \approx \frac{jL\omega}{jrC\omega + 1 - LC\omega^2} = \frac{L\omega}{rC\omega + j(LC\omega_2 - 1)}$$

soit en divisant tout par rCω

$$Z = \frac{Z_o}{1 + i\left(\frac{L\omega}{r} - \frac{1}{rC\omega}\right)} = \frac{Z_o}{1 + \frac{i}{r}\left(L\omega - \frac{1}{C\omega}\right)}$$

On met L en facteur pour faire apparaître ω_0^2 .

$$Z = \frac{Z_o}{1 + i \frac{1}{r} \left(\frac{\omega_o \omega}{\omega_o} - \frac{\omega_o^2}{\omega} \right)} = \frac{Z_o}{1 + i \frac{L\omega_o}{r} \left(\frac{\omega + \omega_o}{\omega} \right) \left(\frac{\omega - \omega_o}{\omega_o} \right)}$$

en supposant (
$$\frac{\omega + \omega_0}{\omega}$$
) ≈ 2

$$Z = \frac{Z_o}{1 + i \frac{L\omega_o}{r} \times 2 \frac{\omega - \omega_o}{\omega_o}} = \frac{Z_o}{1 \pm 2 i Q_o \frac{\Delta\omega}{\omega_o}}$$

$$Z = \frac{Z_o}{1 \pm 2 i Q_o \frac{\Delta \omega}{\omega_o}}$$

$$\operatorname{Car} \Delta \omega = |\omega - \omega_0| \quad \omega - \omega_0 = \pm \Delta \omega$$

Pour avoir Z =
$$|Z| = \frac{Z_0}{\sqrt{2}}$$
 il faut que $\sqrt{1 + 4 Q_0^2 \frac{\Delta \omega^2}{\omega_0^2}} = \sqrt{2}$

$$\Delta\omega^2 = \frac{\omega_0^2}{4 Q_0^2} \qquad \Delta\omega = \pm \frac{\omega_0}{2 Q_0}$$

$$\omega = \omega_0 \pm \frac{\omega_0}{2 Q_0} = \omega_0 (1 \pm \frac{1}{2 Q_0})$$

Numériquement : $\omega = 10^4 (1 \pm 10^{-2}) = 10^4 \pm 10^2$

$$\omega = \omega_0 (1 \pm \frac{1}{2 Q_0})$$
 $\omega = \begin{cases} \frac{9 900 \text{ rd/s}}{10 100 \text{ rd/s}} \end{cases}$

5º Appliquons la relation du diviseur de courant.

$$\frac{i_0}{i_l} = \frac{\text{somme des impédances}}{\text{impédance non concernée}}$$

$$= \frac{r + jL\omega - j/C\omega}{-j/C\omega} = \frac{r + j(L\omega - 1/C\omega)}{-j/C\omega} = \frac{jr + (1/C\omega - L\omega)}{1/C\omega}$$

$$jrC\omega + 1 - LC\omega^2 \equiv j\frac{M}{K}\omega_o$$

Donc
$$\omega = \omega_0$$
 et rC = $\frac{M}{V}$

Or C =
$$\frac{1}{L\omega_0^2} = \frac{1}{5.10^3.10^8} = \frac{1}{5}\mu F = 0.2 \mu F = 2.10^{-7} F$$

$$M = KrC = 10^2 \cdot 10 \cdot 2 \cdot 10^{-7} = 2 \cdot 10^{-4}$$

$$M = 2.10^{-4}$$

UN SPÉCIALISTE HI-FI - TÉLÉ - VIDÉO Depuis 36 ans à votre service

29. rue des Pyramides - 75001 PARIS - Tél. : 42.61.35.38 et 42.61.60.48 Métro PYRAMIDES - PARKING devant le magasin

Magasin ouvert du mardi au samedi de 9 h 30 à 19 h. Le lundi de 13 h 30 à 19 h.

CHEZ SERVILUX : DES SERVICES DE «LUXE» A PRIX DISCOUNT

- Livraison et mise en route gratuite par technicien (Paris-R. Parisienne)
- Garantie totale pièces et main d'oeuvre de 2 ans.
 Service après-vente sur place La compétence de spécialistes pour vous conseiller.
 Prix très étudiés avec en plus des SUPER promotions.

AKAI "HXA451WB"

Platine Double Cassette Dolby B et C Programmable et mixable





- · Compteur Digital à 4 chiffres. Touches electromécaniques
- Copie à deux vitesses avec possibilité de mixage micro.
- · Lecture en continu. Lecture scan. Synchro pour copie
- · Programmation de 15 morceaux en lecture
- · Sélecteur de bande automatique. Position tuner. Rec mute aut.
- · Sortie Casque. Entrée micre. Finition noire

Prix Servilux: Valeur : 2995 F

Platine disques à courrole



WALTHAM "AM21CD"

Chaîne Stéréo Complète avec Platine Disgues et Laser





- Ensemble : Ampli avec égaliseur 3 tréquences
 Tuner PO-GO-FM
 Double Cassette à copie rapide et lecture continue.
 Enregistrement automatique.
 Lecture Laser 3 faisceaux à programmation.
 Entrée : micro Sortie : casque
 2 enceintes, 2 voies.

Prix de Lancement :

ANALYSE assemblé par CABASSE NOUVERU Enceintes à haut rendement

ANALYSE 1

2 voies : 50 W Pour ampli de 5 à 100 W Rendement: 93 dB (noyer)

860



ANALYSE 2

3 voies : 70 W Pour ampli de 5 à 100 W Rendement: 93 dB

(noyer)

Pièce : 1150 F

SONY-TECHNICS

Chaîne Hi-Fi 2 x 48 W RMS avec Laser à éléments séparés





- ii SONY TAF 100 : 2 x 48 W. Loui le passante 7Hz à 100 Khz. Rapport signal bruit en C.D : 100 dB les : Tuner-aux-phono. **Direct C.B.** 2 magnéto avec copie.
- tle : 4 enceintes commutables. Casque. ner TECHNICS ST 600 : PO,90,FM.

- Platine Caseette SONY TC FX 100. Dolby 8 et C. Sortie casque. Indicateur enregistrement. Caseette normal, chrome, métal.

 Platine Caseette SONY TC FX 100. Dolby 8 et C. Sortie casque. Indicateur enregistrement. Caseette normal, chrome, métal.

 Platine Laser SONY CD PM 250 à triple faiscaeu.

 Mémoire à acoès direct de 16 programmes. Modes de répétition.

 Fonction auto space. Sortie casque réglable.

 Lacture programmée ou aléatoire. Compatible mini C.D. sans adaptation.

 2 Enceintes TECHINICS 3 voles : 100 W.

69 Prix Servilux :

SYSTEMES TRIPHONIC

- Bose Acoustimas : Pour ampli de 15 à 100 W
 Jamo SWZ : Pour ampli de 5 à 90 W
- Ecoute en auditorium

Samme 1989 Flash

TEAC "V570 X"

Platine cassette Dolby B -C et Dolby "HX PRO" possédant une qualité de reproduction correspondant au meilleur son numérique



- Rapport signal/bruit: 90 dB.
 Contrôle de transport à C.I. à 2 moteur
 Tête d'enregistrement/Lecture en Perm
 Compteur, EN TEMPS REEL et en me

CAMESCOPES

.C.D.V.340 .C.D.V.95 NOUVEAU

• C.C.D.V 200 • E V C X 10 NOUVEAU

Magnétoscope EVS 800

Disponibles aux meilleurs prix

· Panasonic M VC 10

• JVC GRC 45

SONY: 8 mm

- VHS "C"

Prix Imbattable: Valeur : 2990 F

DETAXE A L'EXPORTATION ET VENTES EN HORS TAXES

Ecoute en auditorium matériel HiFi Grandes Marques

CRÉDIT TOTAL

Immédiat sur place

à partir de 3 000 F d'achat et après acceptation du dossier, leasing de 6 à 36 mois

SONY "ALLIANCE 38 CD"

avec Platine Laser et Télécommande



- 663 : égaliseur 2 x 5 fréquences umérique PO/GO/FM. 36 préselections rerche automatique ou manuelle.

 see deuble K7 Belby B. Copie à 2 vite
 me Laser CDPM 35, 3 faisceaux
 colutes : 2 voies : 50 W.
 (6ccommande

SONY "ALLIANCE 58 CD" avec laser Entièrement Télécommandée

- Ampli 2 x 50 W RMS : Egaliseur avec Platine K7 Double Dolby
- . Tuner PO/GO/FM at chape no
- . Platine Laser CDPM 35 receva
- 2 enceintes 3 1 télécomman

PRIX SERVILUX : 6580

ALLIANCES 68-78-88 avec ou sans Laser challes Mini Série FH et MNC avec en sans lase Disponibles aux meilleurs prix : N.C.

Grand choix de chaînes Hi-Fi avec télécommande Un apercu de nos midi chaînes

- KENWOOD

7670 F - TECHNICS • X920 CD : 2 x 40 W avec Platine Laser • X930 CD : 2 x 50 W avec Platine Laser MITSUBISHI . E804 CD: 2 x 65 W avec Platines Disgues et Laser Midi 50 CD: 2 x 40 W avec Platines Disques et Laser: avec H.P. Tachnics

Magnétoscopes VHS HQ à télécommande Sélection de grandes marques à partir de 3590 F

04/89

EXPÉDITION EN PROVINCE EN PORT DÛ

BON DE COMMANDE

à retourner à : SERVILUX, 29, rue des Pyramides, 75001 Paris Nom: Adresse Code Postal Matériel(s) desiré(s) Paiement COMPTANT [] CRÉDIT Duree souhaitee du credit. Mois Mandat 🖸

.. en Chèque 🛘 Ci-ioint la somme de

Établir le chèque au nom de SERVILUX + enveloppe timbrée. Documentation contre 10 F en timbres du matériel demandé

 GARANTIE 2 ANS SUR LES CHAÎNES HIFI ET TÉLÉ. 12 MOIS SUR LE RESTE, LES PROMOTIONS SONT LIMITÉES À NOS STOCKS, NOS PRIX PEUVENT ÊTRE SUJET À DES VARIATIONS EN RAISON DES FLUCTUATIONS MONÉTAIRES. LE MATÉRIEL PRÉSENTÉ N'EST QU'UN APERÇU DE NOS STOCKS. CONSULTEZ-NOUS. PUBLICATION SOUS RÉSERVE D'ERREURS TYPOGRAPHIQUES ÉVENTUELLES. PHOTOS NON CONTRACTUELLLES - PRIX VALABLES POUR LE MOIS DE PARUTION DE LA REVUE - LE MATÉRIEL EXPÉDIÉ VOYAGE EN PORT DÚ AUX RISQUES ET PÉRILS DU DESTINATAIRE

REPONSES



LES AMPLIFICATEURS

Occupant, dans toutes les installations de reproduction sonore, une position « stratégique », les amplificateurs, ainsi que leur appellation l'indique, ont pour principale tâche
d'amplifier les signaux venant de sources de
modulation diverses (tuner, magnétophone
– à cassette ou DAT –, lecteur de « Compact
Disc »...), et donc de fournir aux haut-parleurs des enceintes acoustiques qui leur font
suite une puissance modulée plus ou moins
importante. Laquelle est, en fait, fonction du
niveau sonore dont on souhaite pouvoir disposer pour une installation déterminée. Si la
détermination de la puissance modulée né-

cessaire est importante à connaître pour fixer le choix d'un amplificateur, elle n'est toutefois pas le seul paramètre dont on doit tenir compte. Divers éléments tels que la bande passante, le taux de distorsion, le rapport signal/bruit, le temps de commutation, le facteur d'amortissement... sont également à prendre en considération. Cela pour l'évidente raison que ces différents facteurs influent profondément sur les performances – donc, la qualité – des amplificateurs. D'où l'intérêt de bien les connaître et de les découvrir au travers d'un certain nombre de questions « clé ».

DANS LES NOTICES DES FABRICANTS, LA PUISSANCE FOURNIE PAR LES AMPLIFICATEURS EST SOUVENT EXPRIMEE DE MANIERE DIFFERENTE. A QUOI CORRESPONDENT LES DIVERSES APPELLATIONS UTILISEES A CET EFFET ?

Exprimée en watts (W), la puissance modulée qu'est capable de fournir un amplificateur peut, selon la désignation adoptée, voir sa valeur réelle varier dans d'importantes proportions, selon qu'il est fait état de puissance nominale, de puissance musicale – au puissance dynamique, également

référencée par le vocable *IHFM* (USA) –, de puissance de crête, ou encore de puissance de crête à crête.

Un exemple chiffré va nous aider à mieux comprendre ce qui se passe lorsque, pour un amplificateur d'un type donné, on envisage de définir sa puissance par rapport à chacun des termes évoqués ci-dessus.

Soit un amplificateur capable de fournir une puissance modulée de 40 W « efficaces », seule façon reconnue de définir sa puissance « nominale ». En supposant maintenant qu'il soit question de sa puissance « musicale » – ou dynamique –, les 40 W « efficaces » initiaux vont se trouver pratiquement multipliés par 1,5. Ce qui va donc correspondre à 40 × 1,5 = 60 W « musicaux » ou IHFM.

HIFI - TV - VIDEO - SON

89, boulevard de Sébastopol (angle de rue) - 75002 PARIS Métro Séba

42.36.87.61 40.26.69.66 OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI DE 9 HA 19 H REMISES JUSQU'A



SANSUI **AMPLI AUX 201**



Amplificateur haut de gamme 2 x 47 W. Entrée pour 2 tapes, aux., CD, et ligne (105 dB §) loudness, filtre subsonic. Dim. : 440 x 136 x 311, finition noire.

AULEUDE 2190F* PRIX TMS : 1190F AUX 301 I: 2 x 75 W: 1950F AUX 501: 2 x 95 W: 2950F

AMPLI 2 × 80 W



Ampli de 2 \times **80 W** avec 2 entrées tapes, CD, **4 H.P.**, loudness, muting prise casque, dim. ; $420 \times 110 \times 359$, finition noire.

AU LIEU DE 1990F* PRIX TMS : 1450F

YAMAHA le son à l'état pur

AVM 77



Amplificateur de haute qualité de 2 x 60 W avec de nombreux branchements (CD, Video, 2 Tapes...), son surround incorporé (2 modes) avec volume réglable séparé, super bass, distorsion : 0,008 %, rapport S/B: 100 dB. Dem 340 x 127 316

TM 77

Tuner haut de gamme à synthétiseur à quartz (PLL), PO-GO-FM, 16 préselections, recherche automatique des stations, rapport S/B: 75 dB, sensibilité : 0,9 uv. Dim. : 340 x 69 x 299.

OU L'ENSEMBLE : 2190F

TUNER ATA 102 L



Tuner à synthétiseur à quartz PO-GO-FM, avec 16 préselections, recherche semi-automatique des stations par pression sur touche douce, sensibilité 1,2 uv, rapport S/B : 70 dB, dim : $^440 \times 60 \times 230$ finition noire.

AU LIEU DE 1390F*

PRIX TMS: 789F

maran **TUNER ST 54 L**



Tuner de très haut de gamme, pilote par quartz, PO, GO, FM conception MOSFET, recherche automatique des stations 24 préselections, sensiblité: 0,7 uv, rapport S/B: 84 dB. Dim: 420 × 79

AU LIEU DE 2490F*

PRIX TMS : 1590F

AKAI AAV 205 L



Ampli-tuner de 2 × 60 W à telécommande, intégrant un système SURROUND, connexions speciales pour 2 vidéos ansi qu'1 TV, sortie video pour relier l'ensemble à un moniteur. Tuner à synthètiseur à quartz PO-GO-FM, 16 préselections, recherche automatique des stations, [sensibilité: 1 uv, rapport SIB 7.5 dB], equaliseur graphique à 6 réquences, entrèes pour 2 tapes pour copies et CC 193 dB]. 4 enceintes, filtre subsonic, panneau central lumineux des fonctions, près casque, dim. 440 ×

AULIEU DE 3290F*

PRIX TMS : 1950F

JVC LASER XLV 220



Après plusieurs demandes nous pouvons enfin vous offrir une platine laser de haut de gamme en finition argentée à un prix TMS. Platine laser haut de gamme 3 l'asceaux programmable jusqu'à 15 morceaux, reponse en frequence : 520.000 Hz (Edecommandable COMPULINK).
Prise casque réglable. Dim. = 435 × 83 × 288

AU LIEU DE 2390F*

PRIX TMS : 1390F



Platine laser haut de gamme avec télécommande, 3 faisceaux accès direct des chansons, double surrechantillonage, calendrier musical, dim. : $420 \times 90 \times 262$, finition noire.

AU LIEU DE 2390F*

PRIX TMS : 1750F

ASER PDM 60



Platine laser multidisque à chargeur 6 disques de haut de gamme, programmable jusqu'à 32 morceaux, 18 bits linéares, reponse en fréquences de 1 à 20 000 hz. rapport 5/8 : plus de 98 d8 ll Borré sous-code, prise casque réglable, télécommande complète avec programmation, lecture alésatoire, accès direct des morceaux, chassis nid d'abeille pour une meilleure isolation, dim: 420 x 316 x 99. l'inition noire

ALLIEU DE 4790F*

PRIX TMS : 2950F

TEAC EQA 6

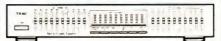


Egaliseur de 2 × 10 fréquences avec 2 entrées lignes, tape controle des niveaux par leds finition noire.

AU LIEU DE 1300F*

PRIX TMS: 795F

TEAC EQA 22



Egaliseur de 2 × 10 frequences avec 2 entrees lignes et 2 entrees tapes analyseur de spectre , finition noire.

AU LIEU DE 1600F*

PRIX TMS : 1095F

KENWOOD DOUBLE CASSETTE



Double magnetocassette avec dolby B & C, double vitesse de copie, lecture en reliais, selecteur automatique des bandes, double niveau d'enregistrement, bande passante 20 - 16000 Kz, tête en permalloy, dim : 420 × 119 × 265, finition noire.

AU LIEU DE 1990F*

PRIX TMS: 1450F

Jamo Série spéciale 1989

PR 100

Enceinte 3 voies, Bass-reflex, 100 W efficaces. 160 W musicaux. Protégée électroniquement. Superbe finition. Dim.: 600 × 243 × 310

La paire : 1390F



PR 200

Enceinte 3 voies, Bass-reflex. 180 W efficace. 260 W musicaux. Protégée électroniquement.

Superbe finition. Dim.: 641 × 243 × 391

La paire 2390F

JM Lab de Focal

CUBF



Enceinte compacte cubique, système reflex, 3 voies, haut rendement 92 dB ! Enceinte de très grande qualité sonore, fournie avec un pied-pivot séparé multi-directionnel permettant une plus grande stabilité et une melleure diffudu son. Pour ampli de 30 à 80 W. Tweeter KEVLAR, garantie 5 ans. Dim: 325 × 330 × 325. Finition laque noire. AU LIEU DE 6000F*

LA PAIRE

TMS C'est toujours : SONY - JVC - LUX-MAN - KENWOOD - BOSE - CABASSE - JM

LAB - JAMO - PIONEER - TECHNICS - AKAI DUAL - MARANTZ - ETP - BST - TEAC... à des prix fous...

Promotor cars a mile ossistoks disponities. Priora for contractiones
HP 04/89
NOM
FREINOIVI
ADRESSE
Code postal
MATÉRIEL CHOISI
PRIX TOTAL
POSSIBILITÉ DE CRÉDIT (20 % à la commande) - NOUS CONSULTER

REPONSES

Toujours avec le même amplificateur, envisageons maintenant de parler de watts « de crête ». Dans ce cas, la puissance « efficace » de départ se trouvant multipliée par 2, notre amplificateur va donc nous donner 40 × 2 = 80 W « crête » de puissance modulée.

Et si, enfin, nous nous référons à des watts de « crête à crête », c'est en fait par 4 qu'il va falloir multiplier la puissance d'origine, qui va donc parvenir à $40 \times 4 = 160 \text{ W}$ « crête à crête » : un résultat flatteur, certes, mais bien différent de la réalité.

Laquelle doit, en outre, tenir compte de l'impédance de charge pour laquelle l'amplificateur est prévu (le plus souvent $8~\Omega$), une valeur plus faible (par exemple $4~\Omega$) entraînant une majoration d'environ 1,6 fois la valeur de la puissance efficace annoncée. Soit 40×1 ,6 = 64 W pour un appareil capable de délivrer initialement 40 W efficaces.

QU'ENTEND-ON PAR DISTORSION HARMONIQUE ? QUEL EST LE TAUX MAXIMAL A NE PAS DEPASSER POUR UN AMPLIFICATEUR DE QUALITE ? QUEL EST LE TAUX LE PLUS FAIBLE QU'IL EST POSSIBLE D'ATTEINDRE ?

La distorsion harmonique – à ne pas confondre avec la distorsion de non-linéarité qui permet de juger la bande passante d'un amplificateur – est un facteur important d'appréciation de la qualité de restitution des signaux sonores délivrés par un amplificateur.

Sur le plan pratique, la distorsion harmonique se traduit par l'apparition de signaux parasites de fréquences multiples des signaux correspondant au message audio amplifié. Ainsi, dans le cas d'un signal original à 1 000 Hz, les signaux harmoniques parasites vont, par exemple, prendre naissance à 2 000 Hz, 3 000 Hz, 4 000 Hz, 5 000 Hz, etc., leur amplitude décroissant toutefois au fur et à mesure qu'ils s'éloignent de la fondamentale (1 000 Hz), les harmoniques en question étant

donc de rang pair ou de rang impair, et plus ou moins marqués selon la qualité de l'amplificateur.

Exprimé en pourcentage (%), le taux de distorsion harmonique d'un amplificateur répondant aux normes Hi-Fi doit être inférieur à 0,2 % (à la puissance nominale). Ce taux doit être obtenu aussi bien aux fréquences basses qu'aux fréquences élevées, et pas uniquement à 1 000 Hz, ainsi qu'il est coutume de l'exprimer, cette façon de procéder ne tenant pas compte de l'augmentation du taux de distorsion harmonique qui a effectivement tendance à croître aux deux extrémités du spectre sonore.

Par ailleurs, il y a lieu de tenir compte du fait que le taux de distorsion harmonique d'un amplificateur dépend également de l'adaptation de l'impédance de charge – haut-parleurs et enceintes acoustiques – à ce dernier.

C'est ainsi qu'une enceinte acoustique présentant une impédance de charge trop faible ou de nature réactive (car d'un modèle équipé de haut-parleurs électrostatiques) pourra donner lieu à une sensible augmentation du taux de distorsion harmonique originel.

Pour les amplificateurs de la dernière génération, bénéficiant d'étages de sortie particulièrement élaborés, les taux de distorsion harmonique parviennent sans difficulté à de très faibles valeurs, les chiffres relevés se situant – pour certains modèles « haut de gamme » – à moins de 0,015 % à la puissance nominale.

QUELLES SONT LES ORIGINES DE LA DISTORSION D'INTERMODULATION ? QUEL SEUIL NE DOIT-ON PAS DEPASSER POUR UN AMPLIFICATEUR HI-FI ? QUEL EST LE TAUX MINIMAL AUQUEL ON PEUT PARVENIR ?

La distorsion d'intermodulation a pour principale origine les interférences qui se créent entre signaux audio de fréquence et d'amplitude différentes, les plus puissants venant parasiter les plus faibles, qui se trouvent altérés – autrement dit modu-

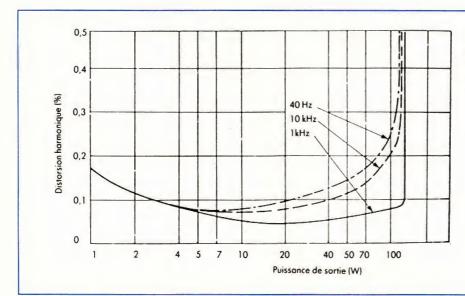


Fig. 1. – Courbes caractéristiques de la distorsion harmonique d'un amplificateur.

Selections Professionnelles du Mois

Offre valable dans la limite des stocks disponibles

* 640 Ko RAM * Ecran EGASupertwist Backlight

Prix de **19980F ht**Vente Pro (au lieu de 31 980 F ht)

18980F ht

mm

* Disque dur 20 Mo

Vente Pro (au lieu de * Disque dur 40 Mo

Prix de

PORTABLE - STM -AT 286-12 portable 20/40 Mo

LASER 6 PAGES POINTS



- ⁴ Idéale pour le desktop publishing
- * Rapidité d'impression avec 6 pages par minutes (équivalent à 600 cps en qualité courrier)
- 512 Ko mémoire RAM extensible à 4,5 Mo par carte

* Emulation IBM, HP II, DIABLO

par cartouche ou carte optionnelle * Toner en option

Prix de 11980 F ht



MITSUBISHI MULTISYNCHRO Moniteur 13" auto-Tracking

- * Selection automatique de l'affichage CGA/EGA/VGA * Cable en option
- Résolution 800x600 points
- * Pitch de 0,28 * Glace anti-reflet

Prix de 4 690 F ht (au lieu de 5 890 F ht



PARADISE OEM6 Carte EGA autoswitch

MONITEUR EGA

* Résolution 640x350 points

Sélection automatique CGA/EGA

Prix de 2590 Fht

(au lieu de 3 390 F ht)

* Pitch de 0.31 * Glace anti-reflet

Moniteur 14" couleur

* Fourni avec câble

Vente Pro

- Sélection automatique du mode
- * Emulation CGA
- * Résolution 640x480 en 16 couleurs * Mode TTL Hercules, 720x348

Prix de 1 490 F ht



CITIZEN 120D ou PANASONIC KX-P1081

- Imprimante 9 aiguilles
- 120 cps en mode listing 25 cps en mode NLQ
- Entraînement par friction et traction * Bac feuille à feuille en option
- Prix de 1 390 F ht



CITIZEN HQP45 Imprimante 24 aiguilles

- 132 Colonnes
- * 220 cps en listing * 65 cps NLQ *friction et traction * Buffer 24 Ko * Bac feuille à feuille en option
- * Cable parallèle en option

Prix de Vente Pro



UNICARD

Carte disque dur 20 Mo

- Capacité formaté 21 Mo
- * Vitesse 65 ms
- * Fonctionne sur AMSTRAD PC
- Consommation 13 watts





DISQUE 40 Mo

Disque dur 40 Mo

- * Capacité formaté 42 Mo * Vitesse 40 ms
- Compatible PC/AT/386
- * Cables et carte contrôleur en option

Prix de 3 490 F ht Vente Pro (au lieu de 4 990 F ht)



PARADISE OEM8

Carte VGA Emulation des modes CGA/EGA

* Résolution 640x480 en 16 couleurs 320x200 en 256 couleur, 800x600 avec les logiciels Windows, Ventura GEM, Lotus, 17 modes textes.





CLAVIER ETENDU

102 touches

- alphanumérique à barres d'or croisées
- Bloc curseur séparé * Transmission synchrome et
- répétition automatique après délai

590 F ht Prix de u lieu de 990 F h Vente Pro



INTEL ABOVE PLUS

Carte extension mémoire 2 Mo

Equipé 512 Ko mémoire RAM de base extensible à 8 Mo par Pigy-Pack Selection et installation automatique

Prix de 4 990 F ht

(au lieu de 6 650 F ht)

de la mémoire paginée * Norme LIM 4.0

Vente Pro

UNICARD

Carte disque dur 30 Mo * Capacité formaté 32 Mo

- * Vitesse 65 ms
- * Fonctionne sur AMSTRAD PC
- * Consommation 13 watts

Prix de 2 490 F ht



STREAMER COLORADO

Streamer 40 Mo rapide

- * Sauvegarde sur bande
- * Vitesse de transfert 1 Mo minute
- * Installation interne * Compatible PC/AT/386

Prix de 2 590 F ht Vente Pro (au lieu de 3 390 F ht)



MONITEUR UNIVERSEL

12" monochrome trimode

3 Fréquences 15,75/18,43/21.85 KHz * Compatible MDA/HERCULES CGA / EGA * Haute résolution (640x480, 720x350, 640x350)

990 F ht Vente Pro

M T I EUROPE 5 rue des filles du calvaires 75003 PARIS

T 42 78 50 52

AZ COMPUTER

99 rue Balard 75015 PARIS T 45 54 29 52 / 24 33



MICROSOFT MOUSE

La référence des souris
 Vendue à plus d'un million

Publicite

* Fournie avec PC Paint Brush

MODEM V21/V23 Fonctionne sur PC/AT/PS30

Prix de

- * Emulation minitel * Vitesse 300 1200 bands
- * Fabrication française * Agrée PTT * Modem 2400 bauds : nous consulter

890 F ht



MICROSOFT WORKS

- Logiciel intégré
- * Traitement de texte * Tableur et graphique
- Base de données Communication
- * Un intégré très simple et symp

Prix de 1 390 F ht Vente Pro (au lieu de 1 990 F ht.) Vente Pro

I.F.I.S.

ZA Montatons 30 r. Denis Papin 91240 ST MICHEL SUR ORGE T 60 16 91 92

ABC PERPIGNAN

46 Bld A. Briand 66000 PERPIGNAN



ONDULEUR

Ne coupez plus!

* Puissance 500 va

Prix de 3 990 F ht

Prix de 2 990 Fht Vente Pro (au lieu de 3 800 F b.

TVT INFORMATIQUE

51 route de Laverune 34070 MONTPELLIER **2** 67 69 20 49

GTS

5 rue Justin Catayee T (594) 31 54 34



Souris série PC/AT/PS

- d'exemplaires dans le monde * Sensibilité : 400 dpi

Prix de 1 190 Fht Vente Pro (au lieu de 1 690 F

> AS PAONGRAPH 35 Boulevard Bourdon 75004 PARIS

> > T 40 27 81 07 AZ LYON

39 bis Av. Lacassagne 69003 LYON **7** 72 33 06 48

réalisée en PAO par

Vente Pro AZAC AQUITAINE

15 rue Saint Rémi 33000 BORDEAUX T 56 51 00 25

P.I 58 rue de Rome 75008 PARIS

PAONGRAPH .

2 42 93 24 67

2 68 67 26 12 Photos non



BP 1162 GUYANE

REPONSES

lés – par les premiers, ce qui ne se produit toutefois que sous certaines conditions, la principale résidant dans un défaut de linéarité des divers étages de l'amplificateur.

En pareil cas, le produit du mélange entre ces divers signaux étant détecté, celui-ci se trouve de la sorte mis en évidence, les sons à fréquence basse venant alors se superposer aux sons à fréquence élevée dont la pureté de restitution est ainsi plus ou moins altérée.

De même que pour la distorsion harmonique, la distorsion d'intermodulation – exprimée également en pourcentage – ne doit pas dépasser un certain niveau, à la puissance nominale de l'amplificateur.

A titre indicatif, le taux de distorsion d'intermodulation d'un amplificateur Hi-Fi, fonctionnant à la puissance nominale, doit être normalement inférieur à 0,5 %.

Des valeurs beaucoup plus faibles peuvent toutefois être obtenues avec des amplificateurs « Top niveau » dotés d'étages de sortie à hautes performances. Ainsi, il n'est pas rare de parvenir à des taux de distorsion d'intermodulation inférieurs à 0,03 %; cela à partir de fréquences-test de 50 Hz/5 000 Hz, caractérisées par un rapport d'amplitude de 4/1, valeurs généralement admises pour les essais de ce type.

4

QUEL SENS DOIT-ON DONNER A L'APPELLATION AMPLIFICATEUR « NUMERIQUE » ? CE QUALIFICATIF A-T-IL DIFFERENTES SIGNIFICATIONS ?

Avec l'envol du marché du « Compact-Disc » et la multiplication des lecteurs à faisceau laser, il était normal que les amplificateurs de puissance – mais plus précisément les préamplificateurs associés – tiennent compte des caractéristiques des signaux audio émanant des platines « CD », et comportent des entrées adaptées à ces nouvelles sources de modulation.

C'est pourquoi, dans son sens le plus large, un amplificateur « numérique » n'est autre qu'un appareil doté d'une telle entrée, dont les caractéristiques – soit dit en passant – ne différent pratiquement pas de celles des entrées « Tuner » ou « Auxiliaire ».

Néanmoins, sur les appareils d'une certaine sophistication, de telles entrées bénéficient habituellement de performances et possibilités plus étendues, notamment en ce qui concerne l'admissibilité des signaux qu'on peut leur appliquer, sans risque d'écrêtage.

En fait, l'appellation amplificateur « numérique » ne concerne pleinement que certaines réalisations – encore fort rares – intégrant le convertisseur numérique-analogique, ainsi que le filtre associé spécifique, faisant normalement partie des platines de lecture de disques compacts.

Ce qui permet, du moins en théorie, de parvenir à des ensembles beaucoup plus performants quant à la qualité du traitement apporté aux signaux numériques directement recueillis à la sortie du système de lecture à faisceau laser; lesquels vont donc être convertis en signaux analogiques, au sein même de l'amplificateur dont le rôle est alors double.

Troisième et dernière signification, un amplificateur « numérique », dans son sens le plus strict, n'est autre qu'un amplificateur d'un type spécial, dont le fonctionnement s'apparente à celui de la classe « D », c'est-à-dire reposant sur le découpage des signaux audio à une fréquence ultrasonore, générant des impulsions qui peuvent être de fréquence ou de largeur variable.



ON ENTEND PARFOIS PARLER D'AMPLIFICATEURS AUDIO-VIDEO. DE QUEL TYPE D'APPAREIL S'AGIT-IL EXACTEMENT?

D'une façon générale, un amplificateur audio-vidéo consiste en la juxtaposition, dans un même coffret, des circuits destinés à la commutation et au traitement, d'une part des signaux audio venant de sources Hi-Fi classiques mais également d'un magnétoscope, d'un camescope, voire d'un téléviseur, et, d'autre part, des signaux vidéo émanant des sources spécifiques évoquées ci-dessus.

Par rapport à un amplificateur classique, la section audio d'un tel appareil est dotée d'entrées commutables plus nombreuses, dont la sélection va de pair avec celle des sources vidéo associées, qui sont donc sélectionnées simultanément.

La section vidéo d'un amplificateur de ce type comprend outre les commutations évoquées, certains organes de réglage permettant notamment de doser sélectivement – c'est-à-dire en fréquence – le niveau des signaux vidéo passant en transit dans l'appareil. Cela afin de renforcer, ou d'atténuer les contours des images destinées à être reproduites ou enregistrées.

Parfois cette section vidéo englobe un modulateur U.H.F. permettant le transfert à un téléviseur, via son entrée antenne, des signaux vidéo (mais également audio) des sources audiovidéo commutées.

Pour ce qui est de la section audio de ces appareils, celle-ci peut être, en tous points, assimilée à celle d'un amplificateur classique, et utilisée comme telle, indépendamment ou non de la section vidéo. D'où une dualité d'emploi souvent intéressante.



CERTAINS AMPLIFICATEURS SONT EQUIPES DE PRISES POUR « SURROUND SOUND ». LES EFFETS SONORES QUE L'ON PEUT EN ATTENDRE SONT-ILS COMPARABLES A CEUX QUE PERMETTAIT LA QUADRIPHONIE ?

Pour être tout à fait exact, la technique utilisée sur ces appareils, qui se situent le plus souvent en milieu de gamme, ne relève pas du procédé « Surround » – nécessitant notamment la mise en œuvre de décodeurs spéciaux et de sources sonores (vidéo-cassettes, Hi-Fi ou vidéo-disques) enregistrées selon les techniques « Dolby Stereo » ou « Surround Sound » – mais de « l'ambiophonie » : une technique de restitution sonore qui vise à reconstituer, ainsi que son nom l'indique, « l'ambiance » de la salle de concert, grâce à un simple artifice.

Lequel ne fait appel ni à un amplificateur supplémentaire, ni à un décodeur particulier et met simplement en œuvre deux enceintes acoustiques complémentaires que l'on place à l'arrière de la zone d'écoute.

D'une mise en œuvre beaucoup plus simple que le procédé « Surround Sound », la technique de l'ambiophonie repose sur le fait que, dans toute transmission stéréophonique (disque, bande magnétique, émission FM...), il existe des informations reflétant l'acoustique de la salle de concert ; informations normalement perdues dans le cas d'une installation de reproduction sonore classique, mais que certaines astuces techniques permettent de mettre en relief.

FABRICANT - GROSSISTE

MATERIEL PROFESSIONNEL AU SERVICE DU PARTICULIER



TARIF SPECIAL POUR PROFESSIONNELS

INSTALLATEURS - COLLECTIVITES

CENTRALES

LSA 0400 - Coffret en acier prélaqué autoprotégé à l'ouverture. Alimentation par pile 12 V autonomie 9 mois environ. 1 boucle N/F instantanée 1 boucle N/F temporisée, 1 boucle N/F d'autoprotection 24/ 24 h. 3 boucles N/O identiques aux boucles N/F. Tempo alarme sortie: fixe à 50 s

d'entrée : règlable 10 à 50 s d'alarme : fixe à 2,5 minutes

Consommation : veille (1 ma) garde (1 ma) alarme (90 ma).
Dimensions : L 165 H 205 P 105 mm. Poids : 1,4 kg
(pour infra rouge, mettre les infras Réf. LSC 1946) 852^F (port : 55 F)

LSA 0600 - Centrale idem mais alimentée par secteur.

Chargeur 400 ma (prévoir batterie 12 V 6,5 A/h). 956F (port: 55 F) Poids: 1,6 kg

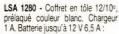
LSA 1100 - Coffret en tôle 12/10°, prélaqué couleur blanc. Chargeur 600 ma. Batterie jusqu'à 12 V 6.5 A :

- 1 zone N/F instantanée
- 1 zone N/F temporisée - 1 zone N/F autoprotection 24/24 h.
- Tempo de sortie : fixe à 1 mn d'entrée : règlable 0 à 1 mn

d'alarme : réglable 0 à 3 mn Dimensions : L 104 H 200 P 280 mm



956F (port: 55 F)



- 1 zone N/F temporisée
- 2 zones N/F immédiates
- 2 zones N/F d'autoprotection
- 24/24 h 4 boucles N/O identiques aux
- boucles N/F Mémo d'alarme par zone.
- Test sirène

Tempo de sortie : règlage de 0 à 1 mn 40

d'entrée : règlable 0 à 2 mn d'alarme : réglable 0 à 3 mn

Possibilité serrure déportée de mise en service ou

de lancement de la tempo par impulsion. Dimensions: P 120 H 280 L 214 mm

LSA 1380 - Idem avec zones commutables

1420F (port: 65 F) 1940F (port: 65 F)

LSA 1400 (4 zones) - Coffret en tôle 12/10°, prélaqué couleur blanc. Chargeur 2,5 A. Batterie jusqu'à 12 V 24 A. Chaque zone peut être individuellement immédiate ou temporisée par micro-interrupteur

- 4 zones commutables ou 8 zones commutables
- 4 boucles N/F immédiates ou temporisées
- 4 boucles N/O immédiates ou temporisées
- 2 boucles N/O d'autoprotection 24/24 h

Option : carte permettant d'avoir l'information, par zone, de mise En ou Hors service et d'alarme par zone. Consommation : veille (15 ma) garde (45 ma) alarme (210 mA)

Dimensions: P 375 H 340 L 165 mm

2609, 20F (port dû)

LSA 1500 (8 zones) - Idem au LSA 1400

3320,80F (port dû)

DOSSIER TECHNIQUE CABLAGE FOURNI AVEC LA CENTRALE

DETECTEURS

LSC 0130 - Détecteur à double élément. lentille Fresnel. Angle: 135º - 48 zones sur 3 plans.

Portée: 15 mètres.

610F (port: 40 F)



LSC 1220 - Détecteur à double élément.

lentille Fresnel optique hermétique angle 85°. **950,01**^F (port : 40 F) 14 faisceaux. Portée 12 mètres. Agréé par les Assurances

LSC 1946 (SANS FIL) - Détecteur double élément, faible consommation fonctionne en autonome avec pile 9 V avec ou sans émetteur radio. C'est le détecteur utilisé avec centrale LSA 0400 ou dans notre gamme SANS FIL

Détection: 8 x 8 m sur 13 cônes, 2 plans.

Durée inhibition pour faible consom. : 2 à 4 mn



680F (port: 40 F)



LSC 1995 - Détecteur double élément, lentille Fresnel naute fiabilité par capteur a double élément de détection, couverture 12 x 12 m 3 plans 18 zones Led memo d'alarme. 919,15F (port: 40 F) Agréé Assurances

LSC 1996 - Detecteur double élément, lentilles Fresnel (2). Réglage sensibilité, comptage impul-sions. Avec ses 2 lentilles fournies, donne soit protection éventail, soit en longue portée. Led

mémo alarme. Agréé Assurance. 978,45F (port: 40 F)



RADARS



LSC 4100 - Radar Hyperfréquence, sur rotule bande X, effet Doppler, utilise une source de micro-ondes GaAsFet révolutionnaire, ce qui donne une haute fiabilité et très faible consommation de courant Portée 15 mètres. 1203,79^F (port : 50 F)

LSC 4300 - Idem. Portée 30 mètres sans mémo

1322,39F (port: 50 F)

LSC 4600 - Radar alliant infra rouge et ultra son Composants en surface, capteur double élément, autoprotégé à l'ouverture et arrachement, mémoire d'alarme 21 zones de détection infra, portée 10 m ultra-son. Radar Agréé par les Assurances. Dimensions: 106 x 97 x 61 mm.

Poids: 400 a

1844,23f (port: 40 F)

SIRENES

LSD 1050 - Sirène pour intérieur, piezzo élect. 246F (port: 35 F) Puissance 115 dB. Consomm.: 250 mA LSD 1100 - Sirène pour intérieur, piezzo électrique. Coffret ABS beige autoprotégé à l'ouverture. Puissance 118 dB.

270F (port: 35 F) Consomm.: 250 mA LSD 1250 - Sirène pour intérieur, auto-alimentée par batterie 12 V 2 A.

Consomm.: 1,6 Ah. Déclenche par rupture de + 12 V. Coffret fonte alu inox.

919,15F (port:55 F) Puissance 125 à 130 dB

LSD 1255 - Idem. Avec FLASH incorpore 1265,46F (port: 60 F) LSD 1260 - Sirène pour intérieur, dans boîtier tôle d'acier autoprotègé à

l'ouverture et arrachement. Puissance 113 dB. Consomm. : 750 mA 365, 29^F (port : 40 F)

LSD 1550 - Sirène pour intérieur, auto-alimentée par batterie 12 V 2 A. Consomm. : 1,5 A. déclenche par rupture de +12 V. Coffret tôle acier Consomm: 1,3 A. Usukarura par sament 759,04F (port:55 F)

LSD 1610 - Sirène pour intérieur, auto-alimentée par pile 9 V, boîtier ABS autoprotégé ouverture.

335F(port: 40 F)

LSD 2300 - Sirène pour intérieur, de forte

Puissance 118 dB

puissance 130 dB. Couleur Noir ou Crème 403,23^F(port : 50 F)

LSD 4100 - Sirène à turbine ABS puissance 105 dB consommation 700 mA (12 V). Existe en 6 et 12 V cc 55F (port : 34 F)

LSD 3600 - Sirène pour extérieur, homologuée 113 AS. Coffret alliage alu autoprotégé à l'ouverture et arrachement. Auto-alimentée par batterie 12 V 2 A. Déclenche par rupture d'un + 12 V.

Puissance: 120 dB. Consomm.: 1,2 Ah. 956,21F(port: 55 F) Dimension: 205 x 205 x 105 mm

LSD 3650 - Sirène idem + FLASH

incorporé

1300,45^F (port 60 F)

2859,45F (port dû)

468,47F (port: 25 F)

505,24F (port: 28 F) 571,65F (port: 35 F)

583,51F (port: 35 F)

ET D'AUTRES DANS NOTRE CATALOGUE PRIX INDIQUES SANS BATTERIE

ALARME VOL SANS FIL

LSG 1936 - Détecteur Infra rouge (LSC 1946)

livré avec son émetteur radio 27 MGH, (pile non livrée)

1304,60F (port: 50 F) LSG 1937 - Idem. Livré avec pile 1660,40F (port: 55F) longue durée LSG 1947

LSG 1940 - Récepteur radio, livré avec un canal

Peut aller jusqu'à 4 canaux différents 747,77F (port: 50 F)

en rajoutant 3 cartes canaux LSG 2410 LSG 1945 - Pile 9 V pour détecteur sans fil.

Attention durée très courte de

l'autonomie de cette pile

35F (port: 25 F) LSD 1947 - Pile spéciale longue durée pour détecteur sans fil. 10,2 V. Durée minimum un an 415, 10^F (port : 30 F)

LSG 2400 - Ensemble Sans Fil comprenant :

Centrale LSA 1380 avec un récepteur (un canal). l'antenne. Le tout monté et prêt à l'emploi.

Livré sans batterie (LSA 3200) 415,10F (port: 25 F)

LSG 2410 - Carte canal supplémentaire pour le récepteur

LSG 2425 - Télécommande 1 fonction - 1 poussoir

LSG 2426 - 2 fonctions - 2 poussoirs LSG 2427 - 3 fontions - 3 poussoirs

LSG 2428 - 4 fonctions - 4 poussoirs

LSG 2430 - Antenne radio pour récepteur

296,50F (port: 35 F) LSG 2405 - Ensemble Sans fil comprenant : Centrale LSA 1380 avec un récepteur (un canal + une carte supplémentaire avec télérupteur Marche/

Arrêt - avec un émetteur télécommande grand modèle. Avec antenne. Le tout monté et prêt à

3738,27F (port dû) l'emploi. Livré sans batterie (LSA 3200)

TRANSMETTEURS HOMOLOGUES P.T.T.

LSD 6510 - 4 numéros d'appels - 2 entrées d'alarme. Message par bip ou air musical. Interrogeable à distance. Code secret + Fonction annuaire. Alimentation 12 V. Consommation 5 ma en veille.

Ref.: DE 2
LSD 6558 - Télécommandez votre chaudière par téléphone 3558F et interroger ensuite :

LSD 6535 - Transmetteur Synthèse Vocale 2 entrées d'alarme et 2 sorties messages différents. 4 numéro d'appel. Interrogeable à distance. Code secret + Fonction annuaire, Alim. 12 V.

Consommation 5 ma en veille - Réf. : DV 2 :

2625,80F Port et emballage 50 F

CATALOGUE GRATUIT SUR SIMPLE DEMANDE

AUCUNE EXPEDITION N'EST EFFECTUEE SANS REGLEMENT PAR MANDAT OU CHEQUE A LA COMMANDE

A.A. LORD SECURITE **NOUS INSTALLONS A LA DEMANDE**

Du Lundi au samedi De 9 h 30 à 17 h 30

FERMÉ: Fermé de 12 h 30 à 13 h 30

31, rue de Reuilly 75012 PARIS (1) 43.67.46.86

Métro: Reuilly-Diderot 100 m² D'EXPOSITION PERMANENTE



REPONSES



Notamment en mettant en œuvre deux enceintes acoustiques « arrière », branchées en série entre les bornes « actives » des sorties des deux voies de l'amplificateur stéréophonique de l'installation de base. Ce qui permet de mettre en évidence toutes les informations relatives aux déphasages, reflexions, reverbérations qui donnent lieu à « l'effet de salle », normalement inaudible dans le cas d'une installation stéréophonique traditionnelle, et que cette astuce de raccordement permet de récupérer, donc de restituer au plan acoustique.

A QUOI CORRESPOND LE RAPPORT SIGNAL/BRUIT D'UN AMPLIFICATEUR? QUELS SONT LES CRITERES HABITUELS D'APPRECIATION?

Exprimé en décibels (dB), le rapport signal/bruit d'un amplificateur permet d'apprécier ce qu'il est convenu d'appeler le « silence » de fonctionnement d'un amplificateur. C'est-à-dire le niveau de « souffle » ou de « ronflement » résiduel des circuits électroniques de l'appareil, qu'il est passible de percevoir en l'absence de modulation. D'autant meilleur que le chiffre qui le caractérise est élevé, le rapport signal/bruit d'un amplificateur croît proportionnellement à la puissance modulée délivrée par celui-ci.

C'est ainsi qu'il est habituel de relever un rapport signal/bruit de 85 à 90 dB pour un amplificateur de 40/50 W; valeur portée à 95/100 dB pour un amplificateur de 80/100 W.

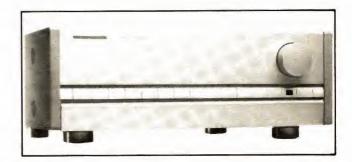
Ces chiffres soulignons-le, se trouvent normalement minorés quand les mesures sont effectuées sur l'association préamplificateur-amplificateur de puissance, plus réaliste d'un point de vue pratique, car tenant compte des sensibilités des diverses entrées concernées.

En général, le rapport signal/bruit des entrées bas niveau (phono) se situe aux alentours de 65/70 dB, ce chiffre passant à 80/85 dB pour les entrées haut niveau (tuner, auxiliaire), et à quelque 85/90 dB pour les entrées spécialement conçues pour le raccordement de lecteurs de disques compacts (CD). Il va de soi que plus le rapport signal/bruit d'un amplificateur – et, par voie de conséquence, celui des diverses entrées du préamplificateur intégré ou raccordé à ce dernier – est élevé, et plus le bruit de fond résiduel de l'installation est faible. Donc, moins celui-ci est en mesure d'être perçu dans les « blancs » de modulation, lorsque, notamment, le gain de l'amplificateur est poussé vers le maximum. C'est donc un paramètre qui est loin d'être négligeable et dont il y a lieu de tenir compte pour juger de la qualité d'un amplificateur.

QUELLE IMPORTANCE PRESENTE LE « TEMPS DE MONTEE » D'UN AMPLIFICATEUR ? QUELLE VALEUR MAXIMALE CONVIENT-IL DE NE PAS DEPASSER ? QUELS ENSEIGNEMENTS EN DEDUIRE POUR JUGER UN AMPLIFICATEUR ?

Etroitement associé à la notion de bande passante, le « temps de montée » – ou de commutation – d'un amplificateur permet notamment de mettre en évidence le comportement de ce dernier en présence de signaux audio à attaque brusque : coup d'archet, de cymbale, frappe d'une note de piano... et de voir comment ses circuits réagissent et transmettent cette information.

Et cela non seulement du point de vue de la rapidité de ses réactions – d'où la notion de « temps de montée » – mais également par rapport à la manière dont cet amplificateur parvient à maîtriser les oscillations parasites (overshoot) qui, lorsqu'elles existent, sont la preuve que l'amplificateur est de nature instable.



Exprimé en microsecondes (µs), le temps de montée d'un amplificateur se définit comme étant l'intervalle t_o-t₁, mesuré entre 10 % et 90 % de l'amplitude d'un signal à établissement brusque, autrement dit un signal rectangulaire utilisé aux fins de la mesure.

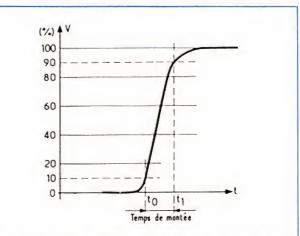


Fig. 2. – Principe de la définition du temps de montée d'un amplificateur.

dans son prochain numéro le 15 mai

LE HAUT-PARL

TESTERA POUR YOUS



- Des conseils techniques et pratiques
- Tableau comparatif
- Des fiches banc d'essais

AFFIRMATIF...LA PASSION DU SON Le MEILLEUR moyen d'avoir le MEILLEUR matériel au MEILLEUR prix



et

AFFIRMATIF, c'est la solution pour vous équiper ou renouveler votre matériel dans les meilleures conditions.

ACHAT - VENTE - ECHANGE

HIFI - VIDEO - SONO - neuf ou occasion LUXMAN, NAD, SONY, MC INTOSH, AUDIO RESEARCH, QUAD, REVOX, CABASSE, JBL, ROGERS, etc...

10 ans d'expérience, un stock impressionnant, une véritable garantie pièces et main-d'oeuvre, un service après vente efficace... Un accueil souriant...

Téléphonez-nous, venez-nous voir : AFFIRMATIF 4 rue Nicolas Charlet - 75015 PARIS - 47 34 16 82 Ouvert tous les jours sauf dimanche de 10h30 à 19h30

S.N. GENERATION V.P.C

3, allée Gabriel 59700 MARCQ EN BARŒUL Tél.: 20.89.09.63 - Télécopie: 20.72.00.47



SERV*GEVPC



KITS F. THOBOIS

Récepteur RX 12:

décrit dans cette

Un Nouveau Récepteur à double changement de fréquence

Le kit complet avec circuit imprime, composants pas-sifs, actifs, bobines, quartz, connecteur SLM, boîtier, etc. RX 0012 (fréquence Qz a préciser)

4.00 F

4,50 F

Cordons SLM surmoulés, fil extra-souple

Cordon 1 fiche 3 mâles asymétrique 30 cm 14.00 F SLM 001 Cordon 2 fiches M + F asymétrique 30 cm 27,50F SLM 0002 Cordon Alim. 2 cond. 1 fiche fem. 30 cm 20.00 F SLM 0003

Connecteurs SLM - Mâle asymétrique 3 c. pour bloc 8 voies

KITS F. THOBOIS

Emetteur



Kit complet avec circuits imprimes trous métal, composants pas-sifs et actifs (68 HC11 et 27 C64 programmés), supports PLCC et tulipes, connecteurs, manches SLM, antenne etc. (sans boiltier)

.... 1475,00 F 2 Boîtier spécial SUPERTEF, perçé avec façade en alu anodisé sérigraphiée et perçée

SUPERTEF. F 3 Accus Cad-ni à cosses taille R14 1200 mAH (autonomie 8 h)

. 1889.00 F L'ensemble @ + 2 + 3 prix special de lanceme

SYMPOSIUM

Une grande manifestation organisée par NŒUX-AIR-MODELES et M THOBOIS se tiendra les 7, 8 et 9 juillet 89 à NŒUX-LES-MINES. Une occasion pour tous les utilisateurs de systemes THOBOIS de se rencon-trer, de se connaître, en faisant évoluer leurs modeles. Les plus belles redisations secont recompensées par de superbes lots differs par GENE-RATION-LYPC. Pour plus de renseignements, envoyez nous le coupon réponse ci-dessous

BROCHURE

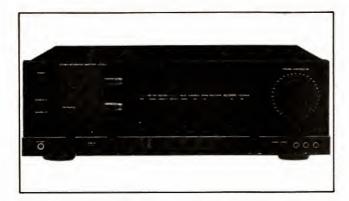
Une brochure reprenant de nombreux matériels et kits Radio-Commande sera bientôt disponible sur simple demande. Pour la recevoir, envoyez-nous le coupon réponse ci-dessous.

POUR COMMANDER

Port et emballage: 16,00F quelque soit le montant de votre commande. Contre-Remboursement: 26,00F à ajouter aux 16,00F ci-dessus en cas de CRT. Re-glement: cheque bancaire, postal, mandal-lettre, CRT, carte bleue (en service prochamement)

Degree despond to nothing district Tidation of the state of the st

REPONSES



Plus le temps de montée d'un amplificateur est court, et plus la vitesse de réaction de ce dernier est rapide. Inversement, plus le temps de montée est long, et plus la vitesse de réaction de l'amplificateur est lente.

Rien d'étonnant donc à ce que – notamment dans le cas de signaux sonores émanant de disques compacts caractérisés par une dynamique considérable – le choix se porte tout naturellement vers des amplificateurs à temps de montée court (1 à 2 μ s max.), de préférence à des amplificateurs plus « lents » (temps de montée de 5 à 10 μ s), moins aptes à une bonne reproduction de signaux de ce type.

D'autant que, dans ce dernier cas, la réponse de ces amplificateurs étant quelque peu « freinée » dans l'extrême-aigu et au-delà, les timbres des instruments riches en harmoniques risquent de se trouver défavorisés.

Toutefois, il ne faut pas perdre de vue le fait que les amplificateurs à faible temps de montée – caractérisés par une excellente réponse dans l'extrême aigu – affichent parfois une certaine tendance à l'instabilité, notamment en liaison avec des enceintes acoustiques présentant une charge de nature capacitive. Ce dont il y a évidemment lieu de tenir compte lors du choix de ces dernières.

9

QUE REPRESENTE LE FACTEUR D'AMORTISSEMENT D'UN AMPLIFICATEUR ? QUELLE EST SON INFLUENCE SUR LE COMPORTEMENT DES HAUT-PARLEURS D'UNE ENCEINTE ACOUSTIQUE ?

Très souvent passé sous silence, le facteur d'amortissement d'un amplificateur fait pourtant partie des critères permettant de se forger une opinion sur la qualité de l'appareil.

Correspondant au rapport entre l'impédance interne de l'amplificateur et l'impédance de charge de celui-ci, le facteur d'amortissement est d'autant plus intéressant qu'il est élevé.

En général, sa valeur oscille entre 20 et 100, parfois davantage, notamment dans le cas des amplificateurs de forte puissance présentant une très faible impédance interne.

L'intérêt d'un facteur d'amortissement élevé se situe à différents niveaux. Tout d'abord au plan de la stabilité de l'amplifi-

cateur, notamment lorsque celui-ci est relié à une charge présentant une composante capacitive relativement importante.

Dans ce cas, en effet, sous l'action du facteur d'amortissement, le rôle néfaste de la composante capacitive qui se traduirait, sans cela, par une suroscillation ou dépassement (overshoot) en présence de signaux à flancs raides, se trouve très substantiellement diminué, à tel point que tout risque d'instabilité est alors écarté.

L'autre intérêt – et non des moindres – d'un facteur d'amortissement élevé (≥ 50) trouve sa justification dans le fait qu'un amplificateur bénéficiant de cette caractéristique est en mesure de « freiner » les mouvements parasites des membranes des haut-parleurs équipant les enceintes acoustiques auxquelles il est relié. Ce qui se traduit par une amélioration substantielle de la réponse impulsionnelle de ces derniers – autrement dit de leur aptitude à reproduire fidèlement des signaux à temps d'établissement rapide et brutal –, leurs membranes n'étant plus alors animées d'oscillations parasites venant prolonger les signaux originels, après leur disparition.

10

LORSQUE L'ON ASSOCIE DES ENCEINTES ACOUSTIQUES A UN AMPLIFICATEUR DE PUISSANCE, QUELLES SONT LES REGLES QU'IL CONVIENT DE RESPECTER ?

En tout premier lieu, il va de soi que la puissance admissible par les enceintes doit être adaptée à la puissance maximale qu'est capable de fournir l'amplificateur.

De même que pour les amplificateurs, la puissance admissible annoncée peut être exprimée en watts « de crête », en watts « musicaux » ou en watts « efficaces » ; cette dernière appellation est du reste la seule valable, car tenant compte de la puissance pouvant être supportée, en régime continu, sans distorsion excessive et sans danger de détérioration pour les haut-parleurs équipant les enceintes acoustiques.

D'une façon générale, il est préférable de porter son choix sur un amplificateur de puissance égale, ou inférieure, au maximum admissible par les enceintes acoustiques, mais jamais supérieure aux possibilités d'« encaissement » de ces dernières.

Tout d'abord pour des raisons de sécurité évidentes, une enceinte surchargée par un amplificateur trop puissant risquant de voir ses haut-parleurs (notamment les tweeters) endommagés par les signaux de modulation, notamment si ceux-ci proviennent d'un lecteur de disques compacts, caractérisés par des pointes de modulation souvent considérables.

Ensuite, parce qu'un amplificateur trop puissant par rapport aux enceintes acoustiques utilisées risque effectivement de saturer – principalement dans le registre grave – les haut-parleurs correspondants; d'où apparition de distorsions importantes venant perturber le message sonore restitué.

Lesquelles peuvent également prendre naissance au niveau d'un amplificateur associé à des enceintes acoustiques de faible rendement, que l'on a alors tendance à utiliser au maximum de ses possibilités afin d'obtenir un niveau sonore acceptable.

C.D.

« TALKY SERVICE » Tous les TALKY WALKY

LOISIRS - CHANTIERS - SECURITE - TOURISME - SPECTACLES **AVIATION - MARINE - «WEEK-END VERT» - VENTE et LOCATION**



77-805 RD

« Portable et Mobile » 40 canaux - M - 2 W

940 F



TALKY-WALKY

avec BIP appel de 100 m à 2 km

610 FTTC la paire



Pièce

840 F



ACCU rechargeable 490 F TTC

ANTENNE flex courte : 150 F TTC et longue : 180 F TTC

PROMO

AIR BAND

220 F TTC



AVIATION 118-136 MHz

> IC-02E **AMATEUR** 144-146 MHz



IC-M5F MARINE

155-163 MHz



IC-u 2E **AMATEUR**

144-146 MHz

RECEPTEURS

FAC-SIMILE

TOUT POUR L'ELECTRONIQUE

Electronic Center

36 bd Magenta 75010 PARIS - Tél. 42 01 60 14



2 350 F TTC

26-30 MHz 60-88 115-178 200-260 410-520





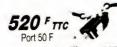
MAXON 49 H 5

« MINI TALKY»

SCANNER SC 8000 3 200 F TTC



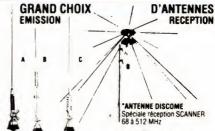
MAIN LIBRE ANTENNE ACTIVE d'INTERIEURE O.C. ACT 0~30



ENFIN la vraie solution en appartement



La fameuse ACT-30, couvre pratiquement tous les cas de figures rencontres en réception. S'utilise sur n'importe quel récepteur de 100 kHz a 30 MHz. Préampli MOS Fet. Faible bruit. Idéale SONY-



290 F TTC + port de Sernam

A) Antenne Pro. Radio-téléphone voiture. Réglage 68-87 MHz. Complète avec

230 F câble ble

B) Antenne Pro. Radio-téléphone voiture. Réglage bande 420-460 MHz. Acier. Complète avec ca-be 230 F câble 270 F



FRG 9600 5915 F TTC





ICR 7000 25 MHz à 2 GHz



« OC » ICR 71 100 kHz à 30 MHz



FRG 8800 7 130 F TTC

ELECTRONIQUE

LE SECRET DES CARTES MAGNETIQUES



Que les honnêtes gens se rassurent tout de suite, nous n'allons pas vous expliquer dans les lignes qui suivent comment pirater votre carte de crédit; d'une part, nous en sommes incapables, d'autre part ce serait là du vol pur et simple, que nous ne pouvons que condamner.

Nous allons nous contenter, plus modestement mais aussi plus honnêtement, de vous expliquer comment sont placées les données sur les cartes magnétiques, dont l'application la plus courante est évidemment la carte de crédit ou carte bancaire mais que l'on trouve aussi dans nombre de domaines moins connus, tels que: contrôle d'accès, pointage de personnels, etc.

STRUCTURE PHYSIQUE

Afin d'assurer une interchangeabilité aussi parfaite que possible des cartes magnétiques et des lecteurs, ce que vous pouvez vérifier journellement avec votre carte bancaire par exemple, une norme fixe de façon très précise la taille des cartes et le positionnement des pistes magnétiques qu'elles supportent. Cette norme, ISO 7810 pour les puristes, est résumée figure 1 en ce qui concerne les dimensions de la carte ainsi que des diverses zones utilisables. En effet, si les informations les plus importantes pour

la majorité des transactions sont contenues sur les pistes magnétiques, il faut tout de même laisser un peu de place à nous autres, pauvres humains, afin que nous sachions de quelle carte il s'agit, quel est son propriétaire et quel est son numéro. Trois zones sont donc définies :

 Une zone réservée aux pistes magnétiques, dont nous allons parler dans un instant.

 Une zone réservée aux caractères embossés (en relief si vous préférez).

 Une zone libre pour des inscriptions diverses (qui peuvent être d'ailleurs d'autres caractères embossés).

Laissons de côté les zones de « texte » qui ne nous intéres-

ES DECIBELS EN PLUS



A-110 - 2 x 160 W - PRO

Triple protection totale par système électronique et fusibles. Temps de montée 3 µs. Bande passante ± 0.5 dB de 20 à 50000 Hz. Distorsion harmonique 0.05 % Sensibilité bles. Temps de montee 3 µs. Darroe passant 20 à 50000 Hz. Distorsion harmonique 0.05 0 dB à 10 kHz. Rapport signal-bruit 101 dB.

1460 F



AMPLI A-210 - 2 x 230 W-PRO

Triple protection totale par système électronique et fusi-bles. Temps de montée 3 µs. Bande passante ± 0,5 dB de 20 à 50000 Hz. Distorsion harmonique 0,05 %. Sensibilité 0 dB à 10 kHz. Rapport signal-bruit 101 dB.

1820 F





AMPLI P-700 A

Présentation rack 19 pouces. 2 × 400 W. Sensibilité d'en-trée 1 V, B.P. : 20 à 20 kHz. distorsion 0,1%. 2 VU-mêtres Led 2 volumes indépendants. Transfo torique. Ventilateur incorporé. Correcteurs XLR. Protection électronique. Polds

Distorsion harmonique >0.05 Rapport signal/bruit 101 dB...

4410 F

NOUVEL AMPLI P 1000 2 x 680 W



PRIX DE LANCEMENT 6 000 F

Transistor MOS-FET. Três haute réproduction du son. Protection électronique par relais. BP 5 à 25000 Hz \pm 1 dB. Dim. 482 \times 133 \times 450 mm. Poids 19 kg

Ci-joint

"ACOUSTICS"

TOP 10 B 3 voies. 450 W 1 boo-mer 38 cm Mc Enzy, 1 medium piezo. 1 tweeter piezo. 105 dB BP 50/20000 Hz. Dim. 900 × 500 × 400 mm.

2290 F



NOUVEAU MODELE

TOP 18. 3 voies 300 W. 1 boo mer 38 cm, 1 médium à com-pression grand pavillon avec moteur JAP. 1 tweeter 105 dB. BP 50/20000 Hz. Dim. 800 × 450 × 300.

1525 F



NOUVEAU MODELE

TOP 20, 3 voies 300 W 1 boomer 38 cm, Mc Enzy, 1 médium. 1 tweeter à compression grand pavillon avec moteur JAP, 105 dB. BP 50/20000 Hz.
Dim. 800 × 450 × 300 mm.

1690 F

MONSTRES TOP LA PUISSANCE et L'ECONOMIE



TOP 300. 3 voies 500 W. BP 50/20000 Hz. 7 HP 2 boomers 38 cm, 4 tweeters, 1 medium à compression grand pavillon avec moteur JAP. Dim. 1100 × 600 × 400 mm. 105 dB

2670 F TOP 400. 3 voies. 600 W. BP 50/20000 Hz. 7 HP : 2 boo-

mers 38 cm Mc Enzy, 4 tweeters, 1 médium à compression grand pavillon avec moteur JAP. Dim. 1100 \times 600 \times 400 mm. 105 dB. 2970 F

TOP 600, 3 voies, 800 W. BP 50/20000 Hz, 7 HP: 2 boohers 38 cm Mc Enzy, 4 tweeters, 1 médium à compression rand pavillon avec moteur JAP Dim. $1100 \times 600 \times 400$ grand pavillo mm. 105 dB.

3600 F TOP BOO. SUPER PUISSANCE A L'AUDIO CLUB. 3 voies. 1200 W. BP 50/20000 Hz. 7 HP; 2 boomers 38 cm

voies, 1200 W. BP 50/20000 Hz. / Hr : 2 buomers so Mc Enzy, 4 tweeters, 1 médium a compression grand pavillon avec moteur JAP. Dim. 1100 \times 600 \times 400 mm. 4450 F

BOX FLY LUXE

1690 F x 46 cm tout monte

mandat lettre

NOUVELLES **ENCEINTES** LYON FORGE

3 voies, 160 walts. Bande pas-sante 50 à 20000 Hz. 96 dBrt Haut-parleur 30 cm + médium + 1 tweeter p Dim.: 700 x 400 x 300.

Prix 950 F



PRO 06 NM

Bois médium super com-pressé donnant une acoustique dynamique. 3 voies. 200 watts admissibles. Bande passante 50 à 20000 Hz. 103 dB/1m. 1 tweeter piezo. 1 boomer AUDAX PR30 cm. 1 grand médium MOTOROLA. Dim, 700 × 400 × 300.

Prix 1090 F

RETOUR DE SCENE LYON FORGE



120 watts

990 F



MINI ENCEINTE SONO

3 voies, 60 W. Coffret metal x 115 x 105 mm. 330 F La paire

TOLES ALUMINIUM NOIRE 19"



0000000

Equipée de 8 prises d'alimentation. 230 F

TOL/DISQ 1 - 19" 2 unités



Tolene speciale pour règie D.J. 2 flexibles lumineux noir avec transfo, 1 prise XLR femelle, 1 prise secteur, 2 jacks. 420 F

6 RCA . 420 F
TOUDISQ 2 avec 2 flexibles lumineux noir avec transfo, 1
flex micro, 1 prise secteur, 4 jacks, 12 RCA . 560 F
TOUDISQ 3 19° 1 unité, 2 flex lumineux noir, 1 prise sec-teur, 1 XLR femelle, 2 jacks, 6 RCA . 340 F

E C C to to be seen to to to to to 2 2 2 2

19" 2 unites 32 jacks

16 jacks 250 F 490 F



SL 46 -MACHINE A BULLES

Alimentation 110/220 V.

490F

EN DIRECT DE LONDRES



GAJ 835 S MKII

morenant 2 platines TD. système de télés

reglage de vitesse. 2390 F race 0.3 s. sans cellule . . .

2690 F

PLATINE TD MANUELLE DISCO Quick-start démarrage instantané 0,7". Cellule

Audio-Technica. Stroboscope fortement éclairé par



EXCEP-790 F

PLATINE LENCO L43CH SEMI PROFESSIONNELLE MANUELLE



Plateau 1,6 kg. Dim. 390 × 290 × 110 mm. PRIX SPECIAL D.-J. Revend

595 F

SUPER PROMO ADC

D.J. AVANT/ARRIERE Cellule américaine marque très connue 160F

PROMO SHURE

Cellule SC 35 / Diamant SC 35

DOUBLE CASSETTE

CD 5300 PROMO





MINI LIGHT

Flexible lumière pour platine tourne-disques avec doseur Incorporé et alim, secteur.

115 F



STAR-FLASH

Grand star-flash livré avec potentiomètre de réglage, puis-sance environ 150 joules.

75 F

VENTE PAR CORRESPONDANCE

NOM:	-, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Adresse:	= - (
Tél.:	
Je désire recevoir	((((() (() (() (() () (() () (() () (() ()

F ☐ CREDIT CETELEM, DETAXE A L'EXPORTATION - CARTE AURORE - CARTE BLEUE.

Veuillez joindre la totalité du montant de la commande y compris les frais de port (frais de port nous consulter).

CELESTION - POWER - SHURE - ADC - TECHNICS MARTIN - CHESLEY - LENCO - COLLINS - SAPRO -ARIANE - INKEL - GE - PHILIPS - ETC.

en chèque

CRÉDIT SANS APPORT, acceptation immédiate. Nos prix sont indicatifs et sujets aux fluctuations monétaires.

7, RUE TAYLOR, 75010 PARIS. @ 16 (1) 42.08.63.00 +

Ouverture mardi au samedi de 10 h à 13 h et de 14 h à 19 h. Métro : Jacques Bonsergent

EXPEDITIONS PROVINCE

ELECTRONIQUE

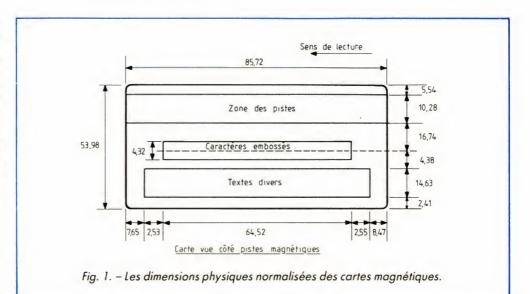
sent pas et examinons la partie magnétique de la chose. Nous constatons, grâce à la figure 2, que trois pistes magnétiques distinctes sont prévues. Ces pistes sont, en principe, toujours présentes mais ne sont pas nécessairement utilisées. Elles peuvent être visibles, comme c'était quasiment toujours le cas par le passé, ou être noyées dans le décor de la carte, une couche de « peinture » n'empêchant pas les champs magnétiques de passer!

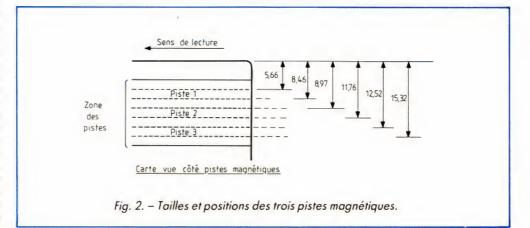
UN CODE ANCIEN MAIS EFFICACE

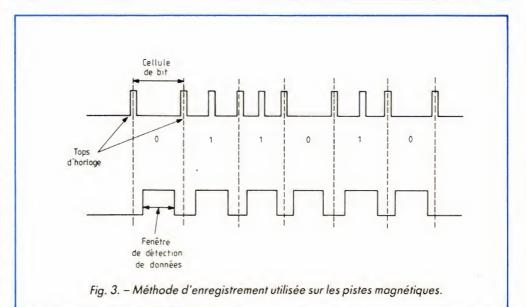
Compte tenu du nombre très divers de lecteurs de cartes qu'il est possible de rencontrer et surtout compte tenu de l'existence de lecteurs « manuels », c'est-à-dire de lecteurs dans lesquels la carte passe à une vitesse dépendant du mouvement de l'opérateur, il fallait utiliser un code indépendant de la vitesse de lecture. C'est un codage imaginé en 1954 par M. Aiken et utilisé très largement sur les disquettes magnétiques de micro-ordinateurs sous le nom de codage FM qui a été retenu en raison de sa grande efficacité. La figure 3 permet de comprendre le principe relativement simple de ce système.

Les pistes sont découpées en cellules élémentaires appelées cellules de bits. Ces cellules sont délimitées par des impulsions brèves ou tops d'horloge. Pour écrire un 1 logique dans une cellule de bit, on met une impulsion au centre de celle-ci, alors que pour écrire un 0 on ne met rien.

A la lecture d'une telle piste, une logique assez simple génère des fenêtres de détection de données en se servant des tops d'horloge. Il suffit ensuite de « regarder » dans ces fenêtres pour voir s'il y a ou non une impulsion. Compte tenu de la largeur des fenêtres et de leur synchronisation sur les tops d'horloge, de larges variations de vitesse de







BLOC-NOTES.

TOUJOURS PRETS



Les Createc Scout SC-02 sont des oscilloscopes numériques, 2 voies, 20 MHz (f. d'échantillonnage), enregistreurs de phénomènes transitoires, processeurs de signaux, voltmètres RMS, fréquencemètres, portatifs. Ils constituent la base des ensembles autonomes d'intervention sur site proposés dans une mallette conditionnée genre attaché-case à double paroi en polypropylène incassable, offrant un bon amortissement aux chocs et une bonne isolation thermique.

Les équipements (oscilloscope, module d'alimentation, pack-batterie) sont logés dans le fond de la mallette; les accessoires, cordons, dossiers, sont maintenus dans le couvercle par une séparation. (Dimensions de la mallette: 480 × 380 × 140 mm.)

Ces ensembles autonomes d'intervention sur site proposés par Intertec augmentent le niveau potentiel d'intervention d'une « équipe légère » sur le terrain et facilitent le travail quotidien de l'ingénieur d'installation et de maintenance qui intervient chez les clients.

Distributeur: Intertec, 24, rue Utrillo, 93370 Montfermeil. Tél.: (1) 43.51.14.63.

LES COULEURS DE GRUNDIG

Il faut dire ce qui est; c'est vrai, les couleurs restituées par notre document photographique concernant le TV Grundig M-70-100 HDQ (essai face à face du numéro 1762 page 15) étaient un peu pâles. Il est vrai, également (et c'est un comble!) que le signal de Antenne 2 est moins bon que celui de M6, du moins, tels que nous les recevons place des Fêtes, à Paris ; ce qui explique aussi l'apparence floue de la photo concernant l'arrêt sur image du Grundig (nous étions en fait séduits par le visage de la chanteuse...). Il est vrai, enfin, que le M-70-100 HDQ possède un jeu de prise A/V en face avant, que nous n'avons pas notées. Conclusion: notre enthousiasme pour ce TV à balayage 100 Hz a un peu précipité les choses, à son détriment. Excuses à tous, lecteurs, mais aussi distributeurs et importateurs de ce TV, qu'il faut avoir vu.

LE PRIX DU DUAL ET LA PUISSANCE DU LOEWE

Le prix annoncé pour le téléviseur Dual TVM 4063 dont le banc d'essai a été publié dans notre numéro 1762 est erronné, il fallait lire 6 290 F de même, la puissance audio du téléviseur Loewe Art 532 annoncée par le constructeur est de 2 × 35 W au lieu de 2 × 15 W.

PUCES INFORMATIQUES

58, rue de Rome - 75008 PARIS - M° St Lazare Téléphone : 42.93.24.67 - Télécopie : 42.93.24.85





ONDULEURS FRANÇAIS

300 VA 2990 F 400 VA 3 490 F 600 VA 3 990 F 000 VA 9 980 F

Autres modèles jusqu'à 5 K VA

THE PORTABLE



80286/12 MHZ -640 K Ram Disque Dur 40 MO ECRAN EGA 24 980 F

THE BEST FROM THE WEST

5 F à 2 000 F... TU FOUILLES, TU TROUVES!



Matériel déclassé, pannes mineures diverses, à reconditionner pour : Revendeurs, Techniciens, Réparateurs, Laboratoires, Collèges

Techniques.
Carte Mère XT.

Carte Mère AT	640 F et +
Carte Vidéo	90 F et +
Carte Contrôleur	90 F et +
Cartes Diverses	49 F et +
Claviers	190 F et +
Alimentations	190 F et +
Lecteurs disquettes	185 F et +
Disques Durs Seagate	490 F et +
Streamers, Irwin,	
Archive	990 F et +
Composants divers	5Fet+
Moniteur Mono	390 F et +
Moniteur Couleur	1 290 F et +
Imprimantes	690 F et +

590 F TTC CLAVIER ÉTENDU XT/AT 102 Touches (Garantie 2 ans)



DIRECT D'EUROPE



AFFAIRES EXCEPTIONNELLES DU MOIS!

Lecteur 360 KO 5" 1/4	990	ŧ	670 F
Lecteur 1,44 MO 3" 1/2	190	F	790 F
Disque Dur 40 MO	3990	F	3290 F
Fil Card 30 MO	3490	F	2940 F
Streamer 40 MO inten	3900	F	3 290 F
Carte série et parallèle AT	#40	F	290 F
Carte Monochrome Tri Mode			490 F
Moniteur VEGA	990	F	4990 F
Moniteur EGA	990	F	3 090 F

Matériel neuf, emballage d'origine Garantie 1 an

DISQUETTES CARTOUCHES

CARTOUCHES	
5" 1/4 DF-DD	2.80 F
5" 1/4 DF-HD	9,90 F
3" 1/2 DF-DD ,	
3" 1/2 DF-HD	29,80 F
Cartouche DC 1000	
Cartouche DC 2000	
Cartouche DC 600	178,90 F



Citizen 120D	1690 F
Panasonic 1081	1790 F
Epson LX 800	2 690 F
Citizen MSP 15E	2990 F
Epson LQ 500	3990 F
Panasonic 1180	70
Citizen HQP 45	4990 F
Laser 6 pages minute	

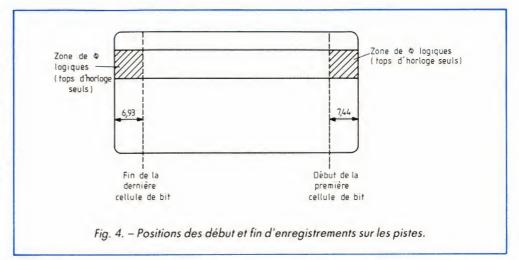
lecture de la carte peuvent être admises.

Pour que les lecteurs puissent travailler dans des conditions identiques, les normes précisent en outre les positions de début et de fin d'enregistrements sur les pistes, comme cela est indiqué figure 4.

Jusque-là, nous n'avons parlé que de technique; notre exposé est donc resté assez simple. Nous allons voir maintenant que, lorsque les normalisateurs s'en mêlent, tout se complique.

QUE DE NORMES OUE DE NORMES!

Les normes ISO 7811/2, 7811/4 et 7811/5 dont la lecture est absolument passionnante nous enseignent que les trois pistes sont utilisées et codées de façon différente. Nous avons résumé cela par le tableau de la figure 5 que nous allons détailler maintenant



3e bit 4e bit

bit

2e

6e bit

5e bit

colonne

no

de

no

de

0

2

0

0

4

1

1

3

0

1

5

La piste 1

Comme nous venons de le dire, cette piste peut contenir 76 caractères utiles et, compte tenu du format employé, contient en fait 79 caractères au total.

Chaque caractère est codé sur 6 bits en utilisant un code ASCII réduit indiqué figure 6

La piste 1 ou		(Inter- Ch	CII reduit indique tigure (aque caractère se voit e					ligne				
national Air Association)		11 /	tre complété par un bit d rité impaire, ce qui revient		0	0	0	0	Espace	0		Р
à l'origine p		serva- dir	e qu'il faut en tout et pou ut 7 bits par caractère. Rap	r	0	0	1	1		1	Α	Q
peut conten alphanuméri	ques utiles.	ictères pel dé	lons que le bit de parité e terminé de la façon su	it o	0	1	0	2		2	В	R
La piste 2 ou rican Banke	rs Associat	(Ame- var	nte en parité impaire : le b parité est positionné d	it o	0	1	1	3		3	С	S
été normali nom le laiss	e supposer	e son tell , pour tal	le façon que le nombre to de bits à 1 contenu dans l	- 0	1	0	0	4	\$	4	D	T
enregistrer bancaires. E	lle peut co	ontenir soi	ractère (parité comprise itimpair.	0	1	0	1	5	%	5	E	U
37 caractère vement numé	ériques.	Le	format global du messag	e 0	1	1	0	6		6	F	٧
La piste 3 d été définie p	pour codifi	er des –	Un caractère de début qu	_{ji} 0	1	1	1	7		7	G	W
transaction: C'est, théori	quement, la	seule -	tle symbole pour cent (%). Les 76 caractères utile		0	0	0	8	(8	Ι	X
piste utilisée ture, les aut	res étant e	en lec- figu	oisis dans le tableau de l ure 6.	1	0	0	1	9)	9		Y
ture seule. I		riques le :	Un caractère de fin qui es symbole point d'interrogo		0	1	0	10			J	Z
utiles.		tion	n (?).	1	0	1	1	11			K	
Nº de piste	Nom de	Nom de		1	1	0	0	12			L	
in de piste	la norme	utiles	(parité comprise)	1	1	0	1	13	-		М	
1	IATA ABA	76 alpha 37 num		1	1	1	0	14			2	^
2 3	THRIFT	104 num		1	1	1	1	15	1	?	0	

Fig. 5. - Trois pistes, trois normes différentes !

Fig. 6. - Le code ASCII réduit utilisé piste 1.

ELECTRONIQUE

Caractère	P *	В3	B2	B1	ВО
0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 ; = ?	1 0 0 1 0 1 1 0 0 0 1	0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 1 1 1 1 0 0	0 0 1 1 0 0 1 1 0 0	0 1 0 1 0 1 0 1 0

^{*} P = bit de parité impaire.

Fig. 7. - Le code utilisé pistes 2 et 3.

 Un caractère de contrôle de parité longitudinale ou LRC (Longitudinal Redundancy check Character), dont nous verrons le mode de calcul dans un instant.

La piste 2

Cette piste est de densité beaucoup plus faible que la précédente puisqu'elle ne contient que 37 caractères utiles, soit en fait 40 caractères compte tenu du format utilisé. Chaque caractère est codé sur 4 bits et ne peut donc représenter que des chiffres ou quelques symboles, comme inLa piste 3
Cette pist

Cette piste est de densité identique à celle de la piste 1 mais n'utilise, comme la piste 2, que des caractères numériques codés sur 4 bits avec 1 bit de parité. Il est donc possible d'y loger 107 caractères au total pour 104 caractères utiles.

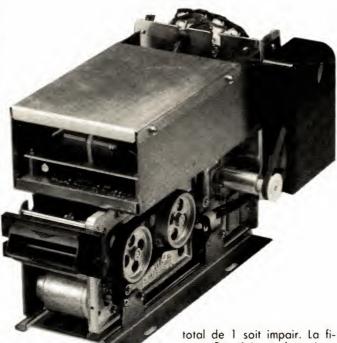
Le mode de codage des caractères étant identique à celui de la piste 2, le tableau de la figure 7 reste valable.

Le format utilisé est, lui aussi, analogue à celui de la piste 2 ; il est donc inutile d'y

LE LRC

Nous venons de voir que les formats utilisés sur les trois pistes faisaient appel à un caractère de contrôle appelé LRC pour Longitudinal Redundancy check Character. Ce caractère particulier est tout simplement une parité longitudinale calculée sur l'ensemble des caractères du message qui précède.

Pour le calculer, on prend, poids par poids, chaque bit de tous les caractères et on code le bit correspondant du LRC de façon que le nombre



total de 1 soit impair. La figure 8 précise cela, mieux qu'un long discours, sur un petit exemple. Attention, le LRC comporte un bit de parité, comme tous les autres caractères. Ce bit de parité est son bit de parité propre et non la parité longitudinale de tous les bits de parité (désolé pour les répétitions, mais parité n'a pas de synonyme!).

LES PRECAUTIONS D'EMPLOI

Les précautions d'emploi des cartes magnétiques sont celles que connaissent bien tous

Un caractère de début qui est le symbole point virgule (;).
Les 37 caractères utiles choisis dans le tableau de la

figure 7.

– Un caractère de fin qui est, là aussi, le symbole point d'in-

terrogation (?).

 Un caractère de contrôle de parité longitudinale ou

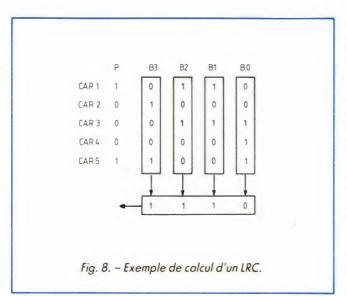
LRC.

Comme vous pouvez le constater, on peut noter une certaine similitude de format avec celui utilisé sur la piste 1.

diqué figure 7. lci encore un bit de parité impaire calculé comme expliqué ci-avant est utilisé, ce qui amène à 5 le nombre de bits par caractère. Le format du message est le suivant:

Divers types de lecteurs de carte de la société Omron (photo Omron).

ELECTRONIQUE



ceux d'entre vous qui manipulent des cassettes ou des disquettes par exemple. On peut les résumer de la façon suivante :

 Ne pas exposer la carte à des champs magnétiques intenses (moteurs, hauts-parleurs, téléphones d'ancienne génération, etc.).

– Ne pas chauffer la carte au-dessus de 50 °C environ.

 Ne pas rayer profondément la zone des pistes magnétiques.

- Ne pas plier la carte.

Compte tenu de la faible densité (relative) des informations et de la qualité des lecteurs actuels, il faut bien reconnaître que la majorité des cartes magnétiques acceptent bien des contraintes avant de devenir illisibles.

LES LECTEURS

A l'heure actuelle, il existe quatre types de lecteurs différents, correspondant chacun à des créneaux d'utilisation et à des prix de revient différents. Le premier et le plus simple est le lecteur manuel de passage. Il se compose d'une fente où se trouve la tête magnétique; fente dans laquelle la carte est glissée manuellement, à une vitesse correcte, par l'utilisateur. Ce type de lecteur, du fait de la variation de la vitesse de passage de la carte,

est toujours à lecture seule. C'est aussi le modèle le moins coûteux, et on le rencontre souvent pour valider des accès à certaines zones par exemple.

Le deuxième est le modèle à insertion manuelle. La carte est introduite dans une fente, puis est retirée. Comme elle n'entre que partiellement dans le lecteur, les pistes ne peuvent être utilisées intégralement. Ici encore, il s'agit d'un modèle économique qui ne permet que la lecture.

Beaucoup plus performant est le lecteur automatique à tête fixe. C'est celui qui équipe la majorité des distributeurs de billets. La carte est présentée devant une fente et un mécanisme d'entraînement l'absorbe pour la faire passer à vitesse constante devant les têtes magnétiques. Ce lecteur permet la lecture et l'enregistrement sur les pistes sans restriction. Il sait aussi ne pas restituer la carte si nécessaire (cas des distributeurs de billets).

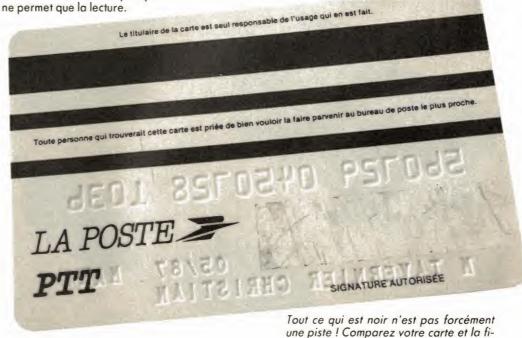
Moins encombrant mais tout aussi performant est le lecteur automatique à tête mobile. La carte est placée dans une fente par son côté pistes magnétiques. Elle est verrouillée en place et la tête est déplacée le long des pistes par un mécanisme approprié, à vitesse constante. Ce lecteur sait donc également lire et écrire sans restriction; par contre, il ne peut « avaler » la carte. Ce sont des lecteurs de ce type qui équipent les terminaux électroniques les plus récents que l'on rencontre chez les commerçants acceptant les cartes bancaires.

CONCLUSION

Nous en resterons là de cette présentation des « secrets » des cartes magnétiques car nous vous avons tout dit à leur sujet. Les informations effectivement placées sur les diverses pistes dépendent en effet des utilisateurs des cartes, qui peuvent les exploiter comme bon leur semble dans le respect des normes présentées ci-avant.

Nous espérons que ces quelques lignes vous auront permis de faire un peu mieux connaissance avec ces mor ceaux de plastique magnétisé que vous êtes de plus en plus nombreux à utiliser.

C. TAVERNIER



qure 2 pour le constater...

106 av Felix Faure - 75015 PARIS

M' Lourmel

Tél: 45 54 09 22

Horaire du Mardi au Samedi de 9h30 à 12h30 et de 14h00 à 19h00 - Le lundi de 15h00 à 19h00



LES AMPLIS DENON LA CLASSE A OPTIQUE



PMA520: 2x110 Watts DIN,2x70Watts mini. technologie d'avant garde circuit classe A optique commutateurs électron.,7 entrées audio,bornes surdimensionnées, CD direct, préampli MC. dist :0.005% finition superbe......

PMA720; Identique 2x135 Watts..... PMA920: 2x180 W,S/B:120 dB... PMA1520: 2x200 W.préampli num.... PMA250: 2x40 W.CD direct....

marantz NOUVEAUTE



PM25* Nouveau modéle 2x50 Watts efficace audiophile, entrée DAT et CD direct, to defeat, excellent rapport qualité-prix...

PM55: 2x60 W,2x160 W de dyn.. PM65 2x85 W,ampli Audio-Vidéo PM35MK2: 2x55 W,nv modéle..... PM84MK2: 2x140 W,classe quarier A

Technics LA CLASSE AA



SU600:2x50 Watts en new class A,4 entrées dio,rapport S/B 98dB,distortion totale:0,03%, on électronique.

SU800: Identique 2x80 W,2 ent. tape. SUV450: 2x90 W en classe AA... SUV550: 2x105 W en classe AA... SUV650: 2x140 W modéle ht de ame SUV90D: Ampli digital 2X150 W,18 BIT.

ROTEL PRIORITE A LA MUSIQUE



RA840BX3: 2x60 Watts RMS, excelle rmances transformateur toroidal entreé MC musicalité exceptionnelle reconnue par toute la se spécialisée 3100F

RA810A: 2x30W,nouveau modéle. RA820A: 2x45W,4 sorties hp... 2150F RC850: Un des meilleurs préamplis RB850: Ampli de puissance 2x80W RT850A: Tuner digital exceptionnel... Promo

LUXMAN



LV113: Ampli digital 2x115 Watts,2x85 W RMS, série BRID, filtre digital de auréchantillonnage qui druple,entrée phono MM..... 5890F V110: 2x50 W rms, circuit star.

LV111: 2x60 W rms,CD direct... 2490F LV112: 2x75 W ms,2x90 W dyn.... LV105U..... Promo LV103U...

harman / kardon_uewi



PM640VXI: 2x50 Watts eff., HCC 18 ampé itors, sortie 4 hp, dynamique exi aité de fabrication de référence

M635: 2x40 W,4 hp,entrée CD.. PM645VXI: 2x70 W,HCC,2 monitors... PM655VXI: 2x100 W,260 W de dyn.... M665VXI: 2x150 W,ht de gam CITATION 21,22,23,24.

YAMAHA LA DYNAMIQUE



AX500; 2x85 Watts eff., entrée CD direct, sele eurs entrée/sortie, pré.MC, loudness variable, 4 composants sélectionnés... .. 2870

AX300.2x30w Promo AX400.2x60w 2290F AX700:110w... 4790F AX900:130w... Promo

LES EGALISEURS EN INTERIOR



SS300SL: 2x10 bandes ± 15dB générateur de ntiométres lumineux, avec micro....... 1990

SS100SL: ident, sa génér de bruit...... 1390F SS325X; modéle av 4 mémoires,2x12 bandes,cui eurs à bascule electron., av micro. SS525X: Géré par microprocesseur.

marantz MOUNLITE



EQ351:2x10 bandes ± 10dB,potentiométres lum 990F EQ551: 2x10 bandes ± 12dB, analyseur de specti inérateur de bruit rose av micro

LES ENCEINTES



LA REFERENCE MONDIALE

Série TLX: TLX3: 2 voies.t

TLX6: 3 voies bass-reflex
125 W.91dB...... Promo
TLX8: 3 v.150W. Promo TLX10: 4 hp,tw 50 W.type col. 2390 F

LX22: 2 voies,125 W,rdt'de LX55; Nouveau mo 90dB,noir cendre 1430 F déle 3 voies,tweeter LX66: 4hp,250 W,excellent "décibel d'honneur"

0

rendement de 94 dB,enc type colonne...... 3790 F superbe finition palis-sandre. Promo

Infinity



et graphite..... Cahacca CARANTIE AVIE

FUN1990F	DRAKKAR 4490F
FREGATE 3350F	COTRE 5990F
SLOOP M5 4790F	GALIOTE 3690F
CLIPPER 5950F	GALION VII NC

UNE EQUIPE COMMERCIALE DE 12 PASSIONNES DE HIFI **VOUS ATTENDENT** POUR VOUS CONSEILLER...

Jamo _____ UN DES PLUS GRANDS

MAGIC 6: 3 voies base-reflex 90 watts, tweeter à ome très belle finition bois... MAGIC 10: Identique 140 watts. MONITOR ONE: Enceinte compacte laquée 90 w excell. critiques dans HIFI-STEREO....

FOCAL Lab DB18 II: 3 voies,85 watts,rdt de Watts

MICRON: 2 voies bass-reflex,65 1530F 706 II: 3 voies, 150 w,bass-reflex rdt de 95dB. 4050F 710 K2: 4 hp,250 watts,er de type colonne.

CELESTION L'EXPERIENCE

	DITTON ONE. 50 Watts, 2 v , tw à dome	
ı	DITTON TWO: 70 W,2 v.,rdt.90dB	1150F
ı	DITTON THREE 80 W,3 v ,rdt.91,5dB	1690F
ı	DL 4 MK2DL10 MK2	Promo
1	DITTON88: 4hp ht de gme	NC

B&W

20 ANS DE PASSION



DM550: 2 voies,tweeter à dome 75 Watts,enceinte de bibliothé 9901 DM560: 2 v. bass-reflex,haut

rendement et très faible distor sion,75 W......14005 1490F DM580: 3 hp,150 W,ence de type colonne d'un excellen ort qualité/prix...2690 RIX......NC MATRIX...

DM570: 2 voies,100 W,nvtle série ayant obtenue de trés bonnes critiques par la presse 1890 F BOSE LE REFLECTING

ACOUSTIMASS SE5. Système de 100W comprerant deux minuscules sat asses musicalité fabuleuse. 401: Ny modéle reflect, av disjonction.

LES PLATINES LASER

SONY LE CHOIX

86 Bld Magenta BP175 75010 PARIS

Tél: 40 34 68 69

Horaire du Mardi au Samedi de 10h00 à 19h00'

sanssinterruption - Le Lundi de 15h00 à 19h00

M' Gare de l'EST (Ou gare du Nord)



CDP950: Modéle ht de gme à quadruple chantillonnage, double co ntations, sortie num., av télécom..... 2590F

DP450: Av télécom, 2 couleurs.... CDP557ESD: Ht de gme Sony... 13490F CDPM35: Taille midi.... CDP750 43 cm av télécom. D150 Portables: D40... 1890F

DENON DECIBEL D'HONNEUR



DCD810: Le meilleur lecteur de sa catégone à suréch quadruple chassis anti-vibrations rappor S/B 100dB,vol. var. sur télécom. 3490F DCD610: Dble filtre av télécom. 2650F

DCD1420. Nouveau modéle DCD1520: Dernière nouveauté DCD3520 Ht de gme ...

PHILIPS_ L'INVENTEUR



nande IR, echantil. x4, système Shuffle, nouveau 1990F

1490F CD380 Echan, x4,16 bits. CDV185 CDV nouvelle génération... D6800. Portable av accessoires

YAMAHA NATURAL SOUND

CDX410: Echantil,x2,3 fais.,24 plages	
CDX510: Echantil.x4,3 fais.,1éléc	2650F
CDX810: Echantil.x8,sort.digitale	4790F
CDX910: Echan x8,18 bits	6200F

KENWOOD UNE CLASSE A PART



DP7010: Sorties num.directes optique,dble convert. N/A,quadruple échantil,,agenda musica suspension dyna-pneum., av téléc... 4990F DP1100SG: Séparat. can. 106dB....

l'echnics NOUVEAUTES



our les 8 cm, av télécom....

A PARTIR DE 3990F

MARANTZ PHILIPS SONY

LE COIN DES AFFAIRES

ABASSE Clipper II ac ABASSE 303 ...

ENON PMAS20 ENON PMA250 ENON PMA720 ENON DCD3300. DUAL CS5000......

DENON DCD1500MK2 DENON DCD610 DENON DRM24HX DITTON 400 DITTON 66LEG.

2290F

AVEC GARANTIE GOLDSTAR GCD616 HARMAN HD800 HARMAN CITATION23 JMLAB 710K2. JMLAB 706S1..

MATERIEL D'EXPOSITION EN ETAT NEUF

3490F

KENWOOD DP990SG LUXMAN LV113 LUXMAN LV105U.... LUXMAN D112 LUXMAN K112 LUXMAN T111 MARANTZ CDV

PHILIPS CD471

PHILIPS CD473...

1290F

REVOX B77 REVOX B225 ROTEL BCD820BX2 TEA C V970X TEAC V670 TECHNICS SLP250 TECHNICS SI 1200 TECHNICS SLP550. TECHNICS SUV650 TECHNICS RSB505.

BANC-D'ESSAIS

MESURE

HITACHI V-225 oscilloscope 2 × 20 MHz à lecture numérique

L'AFFICHAGE NUMERIQUE DES DONNEES ET DES MESURES

Loin de relever du gadget, ce dispositif, exceptionnel sur un appareil d'un prix aussi abordable, apporte confort et agrément d'emploi, en même temps qu'il accroît la précision des mesures. Le mécanisme en est illustré par... « l'oscillogramme A » où, volontairement, n'apparaissent ni trace ni signal. Seuls y subsistent les deux « curseurs » (X et +) et les caractères d'affichage des données. Analysons, d'abord,

Poursuivant notre exploration régulière dans la production des oscilloscopes à 20 MHz de bande passante – ils nous paraissent répondre au mieux aux besoins de nos lecteurs – nous abordons la gamme Hitachi, où coexistent les modèles V-212, V-222, V-223 et V-225. Notre choix s'est porté sur ce dernier, que caractérise un très intéressant dispositif de lecture numérique des différences de tension et des intervalles de temps.

ceux de la partie inférieure de l'écran. Ils concernent :

 la sensibilité d'entrée de la voie verticale CH₁, sélectionnée, comme à l'habitude, par le commutateur « volts/division » correspondant. Ainsi, dans notre exemple, on a choisi une sensibilité de 2 V/division. Cette indication, bien sûr, ne peut tenir compte de l'emploi éventuel d'une sonde atténuatrice : il faut alors penser à l'affecter d'un coefficient multiplicateur. En revanche, lorsque la sensibilité n'est plus calibrée (emploi du potentiomètre de réglage continu), apparaît l'indication « UNCAL », qui élimine tout risque d'erreur ;

• la vitesse du balayage, elle aussi sélectionnée par le commutateur « time/division ». Lorsqu'on met en service le dispositif de multiplication par 10 de la vitesse, l'affichage en tient compte automatiquement, et le signale d'ailleurs par la présence d'un astérisque précédent, sur l'écran, la donnée « vitesse ». Dans no-



BANC-DESSAIS

HITACHI V-225

tre exemple, la vitesse est de 0.2 µs/division.

Les indications du haut de l'écran étant directement liées au positionnement des curseurs, l'analyse s'en effectuera conjointement. On se reportera, pour cela, à l'oscillogramme A, mais aussi à la photographie 1, qui montre les commandes de la face avant.

• par la touche correspondante, on sélectionne d'abord le curseur de référence X, ce qui se traduit par une surintensification de sa luminosité. Les quatre touches de déplacement permettent de localiser la croix X en n'importe quel point de l'écran, rapidement (maintenir la touche enfoncée) et précisément (approche quantifiée par pressions successives);

• la deuxième touche sélectionne ensuite le curseur + (surintensification lumineuse), qu'on peut alors positionner selon la même procédure.

Une fois ces réglages terminés, l'indication Δ V₁ mesure, compte tenu de la sensibilité verticale choisie, l'écart de tension entre le curseur de référence et l'autre curseur. La mesure est très précise, puisque chaque division correspond à 25 pas de résolution, soit un total de 200 pas sur la hauteur de l'écran. Le signe + ou -, devant l'indication numérique, précise si le curseur



Outre les commandes traditionnelles de sensibilités verticales et de vitesse de balayage, on reconnaît, à la partie supérieure, les touches de sélection et de déplacement des curseurs.

de mesure se trouve au-dessus ou au-dessous du curseur de référence, et donne donc la valeur algébrique de l'écart de tension.

De la même façon, l'indication algébrique Δ T mesure, sur l'axe horizontal, l'intervalle de temps qui sépare le curseur de mesure du curseur de référence. La résolution y est, aussi, de 25 pas pour chaque division.

L'intensité lumineuse des curseurs et des caractères se règle à l'aide d'un potentiomètre ajustable; elle reste indépendante, ensuite, de la luminosité des traces, réglée traditionnellement.

L'oscillogramme B montre un

exemple pratique d'utilisation du dispositif. On y mesure l'amplitude des rampes (4,44 V), et la durée d'un segment montant (11,60 µs). On retrouvera des indications similaires sur les créneaux de l'oscillogramme C.

DEUX TRACES A 20 MHz

Nous revenons, maintenant, à des caractéristiques plus traditionnelles, mais dignes d'intérêt. La bande passante, de 20 MHz à – 3 dB, est valable jusqu'à la sensibilité maximale commandée par le commuta-

teur principal, soit 5 mV/division. Elle descend à 7 MHz lorsqu'on exploite l'amplification x 5, qui amène la sensibilité à 1 mV/division. Les temps de montée sont, respectivement, de 17,5 ns, et de 50 ns. En fonctionnement double trace, l'utilisateur peut choisir le mode alterné ou le mode découpé. Il existe aussi une possibilité d'addition des signaux envoyés sur les canaux CH₁ et CH₂, algébrique puisque la voie CH2 comporte une commande d'inversion de la polarité.

Comme le montre l'oscillogramme D, les lectures numériques de tensions et de temps ne s'appliquent, en double trace, qu'au seul canal CH₁. En pratique, cela n'apporte guère de gêne: on peut toujours choisir le canal CH₁ pour le signal sur lequel on souhaite effectuer des mesures précises.

BASE DE TEMPS ET SYSTEMES DE DECLENCHEMENT

Par son commutateur principal, la base de temps couvre, en dix-neuf positions étalonnées, les vitesses de 200 ns/division à 200 ms/division. Une expansion par dix permet de porter la vitesse la plus rapide à 20 ns/division, ce qui correspond à l'exploitation optimale (mais on pensera à en tenir compte!) du temps de montée propre de l'appareil.

Si on exploite le seul canal CH₁, un poussoir (CH₁ ALT MAG) conduit à l'affichage simultané, l'un sous l'autre, de la trace balayée à la vitesse du commutateur principal, et du même signal balayé à une vitesse dix fois plus élevée. Le cadrage horizontal isole, alors, la partie sur laquelle doit porter l'effet de loupe (oscillogramme E).

A l'usage sur des signaux complexes, nous avons été très favorablement impres-



L'alimentation s'ajuste sur quatre valeurs de la tension du secteur. On dispose, en face arrière, de l'entrée Z (modulation d'intensité), et d'une sortie du signal de la voie CH₁.

BANC-DESSAIS

HITACHI V-225

sionnés par l'efficacité des circuits de déclenchement, quelle que soit la source utilisée (interne, secteur, ou externe), et le mode (automatique, normal avec réglage du seuil, TV lignes ou TV trames). A titre d'exemple, l'oscillogramme F montre le début d'une salve de signaux « multiburst », délivrés par une mire; nous y avons utilisé les curseurs, positionnés sur la même horizontale, pour mesurer la durée de la salve d'identification. Le deuxième exemple (oscillogramme G) représente le signal test de barres de couleurs, en Pal, issu de la même mire. Les curseurs mesurent la durée d'une ligne et l'amplitude des impulsions de synchronisation.

DECLENCHEMENT INDEPENDANT SUR LES DEUX CANAUX

Voilà un mode de fonctionnement rarement prévu sur les oscilloscopes de service, et pourtant dont nous apprécions beaucoup les vertus. Dans cette position des circuits de déclenchement, la synchronisation s'effectue, alternativement, sur le canal CH1, puis sur le canal CH2. Il devient possible de stabiliser parfaitement deux traces, alors que les signaux n'ont entre eux ni correspondance de phase, ni même des fréquences égales ou multiples. C'est ainsi que nous avons enregistré l'oscillogramme H, où

triangles et rectangles proviennent de deux générateurs distincts, sans aucune corrélation.

LE FONCTIONNE-MENT EN XY

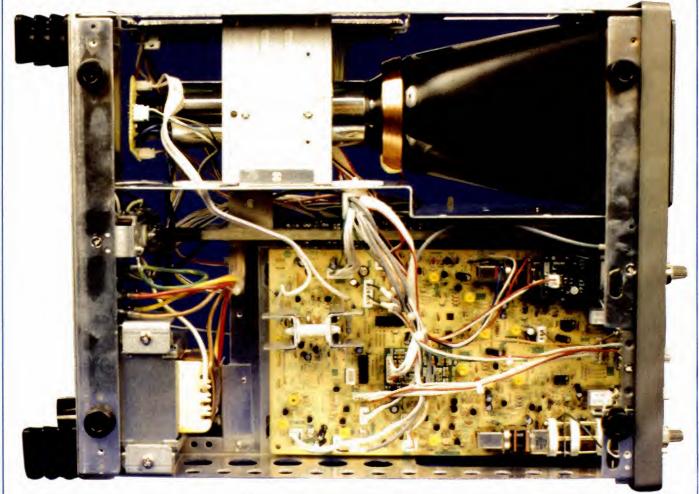
Le canal CH₁ commande alors les déviations horizontales (axe X), et le canal CH₂, les déviations verticales (axe Y). Toutefois, les étages de sortie exploitant, en X, l'amplificateur normalement affecté au traitement des rampes de balayage, la bande passante à 3 dB s'en trouve limitée à 50 kHz.

Le constructeur garantit un décalage de phase inférieur à 3°, jusqu'à 50 kHz. Les mesures que nous avons effectuées semblent indiquer des résultats meilleurs, comme en témoigne l'oscillogramme I, relevé en envoyant, en X et en Y, la même sinusoïde à 200 kHz.

QUELQUES AUTRES REMARQUES

Quelques dispositifs annexes enrichissent encore le V-225 et ajoutent à son agrément d'emploi. On notera ainsi :

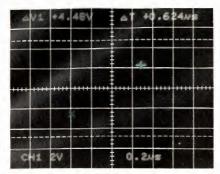
- une entrée de modulation de l'axe Z, avec une sensibilité de 5 V crête à crête pour un effacement total de la trace;
- une sortie du canal CH₁, avec une bande passante de



Une bobine de rotation de trace équipe le tube cathodique. Le nombre, assez impressionnant, des câbles de liaison, ne doit pas inquiéter : tous se raccordent par des connecteurs.

BANC-DESSAIS

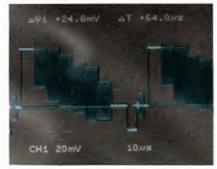
HITACHI V-225



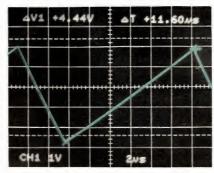
Affichage de la sensibilité et de la vitesse (en bas). Les deux curseurs sont séparés par 4,48 V (verticalement) et 0,624 µs (horizontalement).



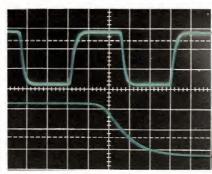
En fonctionnement double trace, les indications du curseur, et les données de sensibilité, ne s'appliquent qu'au canal CH₁.



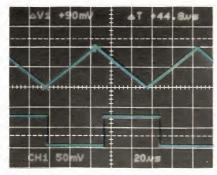
Barres de couleurs sur une ligne, en Pal. Les curseurs mesurent l'amplitude des impulsions de synchro (248 mV, avec la sonde 1/10) et la durée d'une ligne (64 µs).



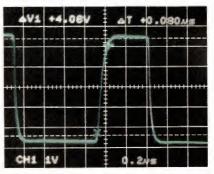
Mesure, à l'aide des curseurs, de l'amplitude et de la durée d'une rampe ascendante.



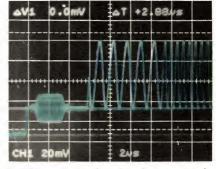
Affichage simultané du même signal avec deux vitesses de balayage (normale, et x 10).



Déclenchement indépendant des canaux CH₁ et CH₂, sur des signaux de fréquences différentes.



Sur un signal rectangulaire, on mesure, de 10 % à 90 % de l'amplitude, un temps de montée de 80 ns.



Excellent déclenchement des circuits de synchronisation, sur une salve « multiburst » d'une ligne de télévision, fournie par une mire.



Le déphasage en XY reste encore très faible, même à 200 kHz.

50 Hz à 5 MHz à - 3dB, par BNC sur la face arrière de l'appareil;

 une sortie, en face avant, du signal introduit sur l'entrée: on peut y brancher un multimètre extérieur, pour une mesure précise des tensions;

• une correction d'offset sur

le canal CH₁, pour y compenser d'éventuelles composantes continues indésirables.

CONCLUSIONS

Le V-225 constitue, au sein d'une gamme Hitachi largement pourvue en oscilloscopes de performances diverses, un compromis qui nous semble très intéressant. La lecture numérique des tensions et des durées, grande originalité de cet appareil, lui confère une efficacité indiscutable. Dans le domaine du rapport prix/prestations, il faut noter – le fait est assez rare pour qu'on le souligne – que les deux sondes commutables (1/1 et 1/10), évidemment indispensables, sont livrées avec l'appareil. On les trouve si souvent en option...

R. RATEAU

COMMANDEZ VOS CIRCUITS IMPRIMES

NOUS VOUS PROPOSONS CE MOIS-CI BROCHE CHENILLARDE A COMMANDE LUMINEUSE CLIGNOTANT POUR PASSAGE A NIVEAU VÉI. 04892 - 35,00 F UN MINI-EGALISEUR VIÓ. 04893 - 35,00 F UN AMPLIFICATEUR TELEPHONIQUE VIÓ. 04894 - 35,00 F VIÓ. 04895 - 35,00 F VIÓ. 04896 - 35,00 F VIÓ. 04896 - 35,00 F

CIRCUITS DISPONIBLES

INTERFACE ELECTRO START	réf. 03891 - 35,00 F
 BLOC UNIVERSEL D'ALIMENTATION 	réf. 03892 - 35,00 F
 PREAMPLIFICATEUR LARGE BANDE 	rėf. 03893 - 35,00 F
 GENERATEUR AUDIOFREQUENCES 	réf. 03894 - 35,00 F
 INDICATEUR DE VERGLAS 	réf. 03895 - 35,00 F
• FILTRE ACTIF TRIPHONIQUE	réf. 03896 - 35,00 F
 UN PREAMPLIFICATEUR SYMETRIQUE 	réf. 06881 - 35,00 F
 UN SIFFLET ELECTRONIQUE 	réf. 06882 - 35,00 F
 UNE DOUBLE ALIMENTATION 	réf. 06883 - 35,00 F
 UN BRUITEUR POUR JOUETS 	réf. 06884 - 35,00 F
• UN MINI CLIGNOTANT	réf. 07883 - 35,00 F
 UNE TELECOMMANDE PAR SIFFLET 	réf. 07884 - 35,00 F
 UN DOUBLE CONVERTISSEUR 	réf. 07885 - 35,00 F
 UNE PEDALE DE GUITARE AUTO WAH 	réf. 07886 - 35,00 F
UN TESTEUR DE CABLES A DEUX CONDUCTEURS	réf. 08881 - 35,00 F
 BOITE A MUSIQUE MINIATURE 	réf. 08883 - 35,00 F
 ELEVATEUR DE TENSION SANS BOBINAGE 	réf. 08884 - 35,00 F
MELANGEUR PHONO	réf. 08885 - 35,00 F
 PORTE-CLEFS SIFFLEUR 	réf. 08886 - 35,00 F

Ces prix s'entendent T.T.C. et ne concernent que le circuit imprimé, vous trouverez les composants électroniques chez votre revendeur habituel. Le port en sus est de 5 F entre 1 et 6 circuits, 10 F de 7 à 12 circuits, etc.

 UN RECEPTEUR A ULTRASONS LON 	VGUE PORTEE réf. 09881 - 35,00 F
 TESTEUR DE CABLES MULTIPLES 	réf. 09882 - 35,00 F
 UNE BALANCE SPECTRALE 	réf. 09886 - 35,00 F
• UN INTERRUPTEUR A COMBINAISC	ON réf. 10881 - 35,00 F
 UN AMPLIFICATEUR DE CONTROL. 	F réf. 10882 - 35,00 F
 UN GENERATEUR DE FONCTIONS 	réf. 10883 - 35,00 F
 UNE DOUBLE ALIMENTATION POLY 	YVALENTE réf. 10884 - 35,00 F
 UN AMPLIFICATEUR POUR WALKM 	IAN réf. 10885 - 35,00 F
 UN CONDITIONNEUR DE SIGNAL 	réf. 10886 - 35,00 F
UN FLANGER	réf. 11881 - 35,00 F
 UNE ETOILE SCINTILLANTE 	réf. 11882 - 35,00 F
 UN ANIMATEUR POUR GUIRLANDE 	ELUMINEUSE réf. 11883 - 35,00 F
 UN INTERRUPTEUR COMMANDE PA 	AR LE SON réf. 11885 - 35,00 F
UNE SONNERIE AUXILIAIRE DE TEX	<i>LEPHONE</i> réf. 11886 - 35,00 F
DETECTEUR DE PROXIMITE À ULTI	RASONS réf. 12881 - 35,00 F
 VARIATEUR DE LUMIERE 	réf. 12882 - 35,00 F
 UN SAINT-CHRISTOPHE ELECTRON 	VIQUE réf. 12883 - 35,00 F
 UN MILLIVOLTMETRE ELECTRONI 	QUE réf. 12884 - 35,00 F
 UN OCCUPE-TELEPHONE 	réf. 12885 - 35,00 F
 CLIGNOTANT SECTEUR 	réf. 12886 - 35,00 F
SOURCE DE TENSION ETALON	réf. 01891 - 35,00 F
 PREAMPLI MICRO STEREO 	réf. 01892 - 35,00 F
CHORUS	réf. 01893 - 35,00 F
 ALIMENTATION DE LABORATOIRE 	réf. 01894 - 35,00 F
 CHARGEUR AUTOMATIQUE DE BA! 	TTERIE réf. 01895 - 35,00 F
 COMPTE-TOURS 100 % NUMERIQUE 	réf. 01896 - 35,00 F
 DETECTEUR DOPPLER 	réf. 02891 - 35,00 F
 VARIATEUR DE VITESSE BASSE TEL 	NSION réf. 02892 - 35,00 F
 BALISE CLIGNOTANTE 	réf. 02893 - 35,00 F
 THERMOSTAT ELECTRONIQUE 	réf. 02894 - 35,00 F
 VARIATEUR MONO/STEREO 	réf. 02895 - 35,00 F
 ALIMENTATION UNIVERSELLE 	réf. 02896 - 35,00 F

8872 BON DE COMMANDE

NOM	PRENOM		
ADRESSE			
CODE POSTAL	VILLE	-1-1	

JE DESIRE RECEVOIR LES CIRCUITS SUIVANTS :

réf	nombre	réf	nombre	réf	nombre
réf	nombre	réf	nombre	réf	nombre
réf	nombre	réf	nombre	réf	nombre
réf	nombre	réf	nombre	réf	nombre
réf	nombre	réf	nombre	réf	nombre
réf	nombre	réf	nombre	réf	nombre

MODE DE REGLEMENT:

□ chèque bancaire □ CCP à l'ordre de LE HAUT-PARLEUR

PRIX UNITAIRE 35,00 F + PORT 5 F entre 1 et 6 circuits

LE BON
DE COMMANDE
DOIT ETRE
CORRECTEMENT
REMPLI ET EXPEDIE
ACCOMPAGNE
DU MONTANT
DE LA COMMANDE A:

LE HAUT-PARLEUR Service Circuits Imprimés 2 à 12, rue de Bellevue 75019 PARIS

(PAS D'ENVOI CONTRE REMBOURSEMENT) LIVRAISON SOUS 10 JOURS DANS LA LIMITE DES STOCKS DISPONIBLES

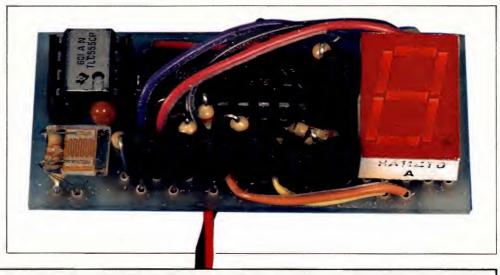
F

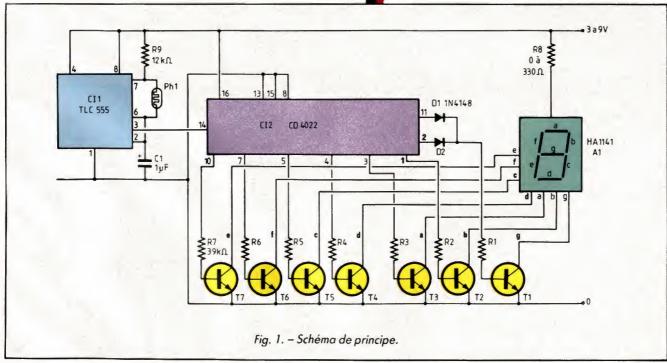
REALISATION

BROCHE CHENILLARDE A COMMANDE LUMINEUSE!

A QUOI ÇA SERT?

Non, nous n'inventerons pas d'utilité à ce montage qui est un gadget que vous pourrez porter en discothèque. Une sorte de chenillard bouclé qui a la propriété de changer son comportement en fonction de la lumière ambiante. A réserver aux soirées plutôt sombres, les bijoux à diode LED n'aiment pas trop la lumière, surtout si on économise l'énergie... Un détail, il fonctionne sous 3 V seulement, ce qui n'est pas le cas de beaucoup de ses confrères...





BROCHE CHENILLARDE A COMMANDE LUMINEUSE!

LE SCHEMA

Nous avons choisi d'animer ici un indicateur à 7 segments en faisant parcourir, au segment lumineux, un 8. Ça change un peu du classique chenillard. Le montage se compose d'un oscillateur à faible consommation TLC 555, associé à un compteur-décodeur à 8 sorties. La fréquence d'oscillation est soumise au bon vouloir d'une photorésistance qui remplace la classique résistance de l'oscillateur. La sortie de l'oscillateur entre sur le compteur-décodeur, un C-MOS 4022. Pour bénéficier d'un courant de sortie assez important pour allumer les diodes de l'afficheur, nous avons dû installer des transistors qui serviront d'amplificateurs. Les sorties « de puissance » seront alors reliées aux cathodes d'un afficheur à anode commune, un HA 1141 ou équivalent, les sources d'approvisionnement sont assez nombreuses pour ce type de composant. Si bien sûr vous avez envie d'un autre afficheur, toute liberté vous est laissée en la matière.



Cette réalisation demande une certaine habitude de la soudure. Il nous était difficile



en effet de vous proposer de porter en broche un énorme circuit imprimé. Donc, les composants sont serrés. Lorsque vous aurez réalisé le circuit imprimé, contrôlez-le, éventuellement à l'ohmmètre, pour vérifier qu'il ne comporte pas de court-circuit entre pistes. Le câblage commence par l'installation des deux straps, l'un sera sous l'afficheur, l'autre sous Cl₂. Certaines liaisons sont réalisées par fils isolés ou par fil émaillé soudable ; nous avons choisi cette formule pour simplifier un circuit déià bien encombré. Ces fils pourront être câblés de n'importe

quel côté du circuit. Une astuce, utiliser du fil isolé de couleur avec un code : a = 1 =marron, b = 2 = rouge, etc., comme pour les résistances! Les erreurs de câblage vous donneront un allumage aléatoire! A essayer! Les résistances seront des modèles miniatures; dans la gamme quart de watt, on trouve de toutes les tailles. Attention au sens des diodes, cathode vers la résistance de base du transistor. Le 555 sera un TLC 555, « timer » capable de fonctionner sous très basse tension. Attention aux soudures, une panne pas trop grosse est né-

cessaire. Attention aussi à bien respecter le câblage, la dessoudure n'est pas facile. La résistance R₈ peut être adaptée en fonction de la tension d'utilisation; avec une tension de 3 V elle peut être remplacée par un strap. Le montage fonctionne aussi avec une tension de 9 V, mais, dans ce cas, la résistance sera de 330 Ω environ. Pas de mise au point; le montage doit fonctionner; sous forte lumière, on ne voit rien et tous les segments semblent allumés. On passera éventuellement une partie de la surface de la photorésistance en noir.

LISTE DES COMPOSANTS

Résistances 1/4 W, 5 %

R₁, R₂, R₃, R₄, R₅, R₆, R₇ : 39 k Ω - R₈ : 0 pour 3 V, 39 Ω pour alim. 4,5 V, 330 Ω pour 9 V - R₉ : 12 k Ω

Condensateurs

C1: condensateur tantale 1 µF 16 V

Semi-conducteurs

Cl₁: circuit intégré TLC 555 Cl₂: circuit intégré C-MOS 4022 T₁, T₂, T₃, T₄, T₅, T₆, T₇: transistors BC 548, 238, boîtier plastique D₁, D₂: diodes 1N4148

Divers

A₁: afficheur 7 segments anode commune HA 1141r Siemens ou équivalent

Ph1: photorésistance Ségor RPS 5C S5 Pf-E ou autre

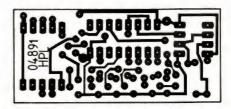


Fig. 2. - Circuit imprimé, vu côté cuivre, échelle 1.

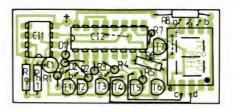


Fig. 3. - Implantation des composants.



CLIGNOTANT POUR PASSAGE A NIVEAU

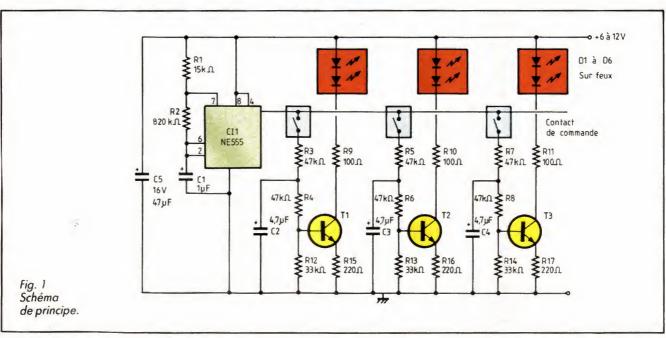
A QUOI ÇA SERT?

Ce clignotant pour passage à niveau ne s'adresse pas à la SNCF, ils n'en ont pas besoin. En revanche, si vous êtes un amateur éclairé de modélisme ferroviaire, il vous faut absolument cet accessoire. Le clignotant du passage à niveau sera réalisé par une diode LED qui, normalement, n'a aucune inertie. Or les ampoules à incandescence utilisées dans la pratique en ont une, que nous avons simulée ici...

LE SCHEMA

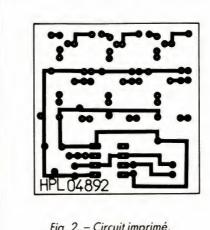
Si vous ne le savez pas, sachez qu'il existe un circuit intégré très connu qui se nomme NE 555 est qui est un petit os-





CLIGNOTANT POUR PASSAGE A NIVEAU

cillateur à lui tout seul. C'est CI₁. Entouré de quelques composants, de valeurs soigneusement sélectionnées, il génère une onde carrée à 70 périodes par minute, la cadence SNCF. Le signal carré est mis en forme par un circuit retardateur qui ralentit la montée et la descente du courant dans les diodes LED du passage à niveau (il y a deux diodes, une de chaque côté du passage à niveau). Les condensateurs C₂, C₃, C₄ per-mettant de créer l'inertie, leur valeur peut être changée si vous trouvez que le réalisme n'est pas assuré. La centrale est associée ici à trois circuits qui permettront d'équiper trois passages à niveau. Comme la commutation est assurée avant le condensateur et non directement sur les diodes LED (ce qui aurait été plus simple), on bénéficiera de l'inertie à la mise sous tension et à la coupure. De plus, la centrale peut être utilisée pour un nombre plus important de PN, il suffira pour cela de répéter le circuit RC + transistors et diodes. Enfin, le 555 peut





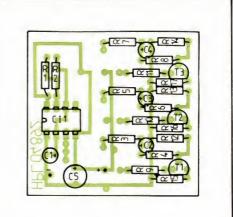


Fig. 3. - Implantation des composants.

sortir pas mal de courant, ce qui permet d'associer la centrale à une centaine de passages à niveau...

REALISATION

Le circuit imprimé est prévu pour trois passages à niveau. Pas de problème particulier pour la réalisation: si vous avez déjà réussi à installer une diode LED dans le feu du PN, c'est que vous êtes assez habile pour câbler le montage! Respectez bien le sens des diodes LED, des condensateurs tantale et chimiques. Le contact de commande sera un NO; il se ferme pendant toute la durée de la fermeture

du passage. Deux diodes LED sont branchées en série. Pas de mise au point à faire, pas de réglage non plus.

L'alimentation peut se faire de 6 à 12 V, les transistors sont montés en générateur de courant, et la résistance série pourra être la même, quelle que soit la tension d'alimenta-

LISTE DES COMPOSANTS

Résistances 1/4 W, 5 %

 $R_1 : 15 \text{ k}\Omega$ $R_2 : 820 \text{ k}\Omega$

 R_3 , R_4 , R_5 , R_6 , R_7 , R_8 : 47 kΩ R_9 , R_{10} , R_{11} : 100 Ω

 R_{12} , R_{13} , R_{14} : 33 k Ω R_{15} , R_{16} , R_{17} : 220 Ω

Condensateurs

C₁: condensateur chimique 1 µF 16 V C₂, C₃, C₄: condensateur tantale 4,7 µF 6,3 V

Semi-conducteurs

T₁, T₂, T₃: transistors BC 548, 108, etc., NPN Si Cl₁: circuit intégré NE 555 Diodes LED, D₁ à D₆, diodes miniatures rouges, LR Z 181-CO Siemens pour passage à niveau MKD



REALISATION

UN MINI-EGALISEUR

A QUOI ÇA SERT?

Nous vous proposons aujourd'hui de réaliser un miniégaliseur qui vous permettra d'améliorer un peu la sonorité de votre autoradio ou de donner un semblant d'air haute fidélité au son de votre récepteur TV ou d'un récepteur de radio utilisé en AM. Notre montage est très peu coûteux et peut être construit avec des composants que tout amateur possède en fond de tiroir. Il ne peut donc pas rivaliser avec de vrais égaliseurs, plus efficaces mais aussi nettement plus coûteux.

LE SCHEMA

Comme vous pouvez le constater à l'examen du schéma, le nombre de composants utilisés est très réduit. En fait, notre montage est constitué de six filtres passifs suivis par un amplificateur opérationnel faible bruit destiné à compenser l'atténuation introduite par ces derniers.

De haut en bas, nous trou-

- un filtre passe-bas agissant aux environs de 200 Hz;
- un premier filtre passebande agissant à environ 500 Hz;
- un seconde filtre passebande centré sur 1 kHz environ;
- un troisième filtre passebande agissant, lui, vers 5 kHz :
- un quatrième et dernier filtre passe-bande centré sur 12 kHz;
- et enfin, un filtre passehaut agissant au-dessus de 14 kHz.

Compte tenu de la simplicité du montage et de la tolérance des composants, ces valeurs



ne sont bien sûr qu'indicatives. Vous pouvez d'ailleurs les modifier tout à loisir pour choisir d'autres plages d'action.

Les tensions présentes en sorties de ces filtres sont prélevées par des potentiomètres, qui en permettent le dosage, et la résultante est obtenue grâce à un amplificateur opérationnel monté en sommateur inverseur de gain 10.

Compte tenu du principe utilisé, notre égaliseur ne peut qu'atténuer plus ou moins les diverses plages de fréquence et non les relever comme le permettent les « vrais » appareils de ce genre. Pour les utilisations envisagées, c'est néanmoins suffisant, et cela permet d'obtenir des résultats très agréables à l'écoute.

L'alimentation utilise une tension de 12 V qui devra être prélevée dans l'équipement auquel sera connecté le montage ; la faible consommation de l'ensemble (2,5 mA) le permet généralement sans difficulté

LE MONTAGE

Un circuit imprimé regroupe l'ensemble des composants, à l'exception des potentiomètres qui seront bien évidemment fixés en face avant du boîtier recevant le montage. Ces derniers seront reliés, au CI grâce à des fils blindés car les impédances relativement élevées présentes à ce niveau

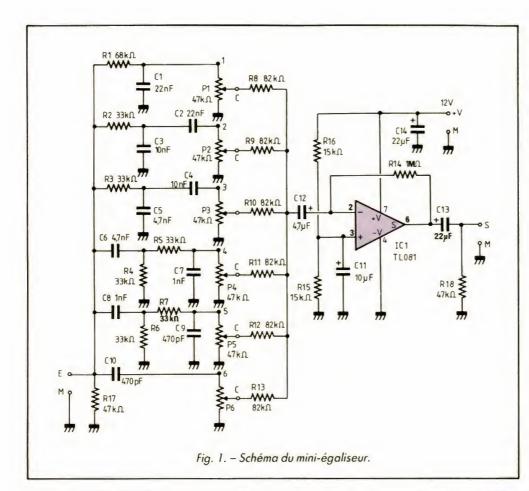
rendent le montage assez sensible aux inductions parasites.

Pour un plus grand confort de réglage, des potentiomètres rectilignes pourront être utilisés, mais ce n'est nullement indispensable.

Le niveau d'entrée du montage peut varier de quelques centaines de millivolts à 1 ou 2 V, et il peut donc être intercalé à peu près n'importe où dans une chaîne d'amplification. La méthode la plus simple consiste à le connecter au niveau du potentiomètre de volume de l'équipement choisi, car ce dernier est toujours facilement accessible et identifiable.

C. TAVERNIER

Nº 1763 - Avril 1989 - Page 115



NOMENCLATURE DES **COMPOSANTS**

Semi-conducteurs

IC1: TL081

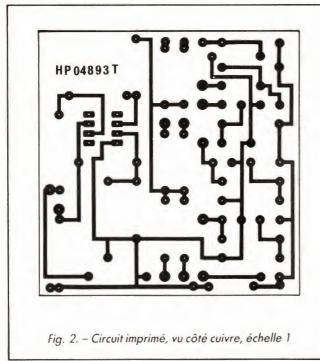
Résistances 1/2 ou 1/4 W 5 %

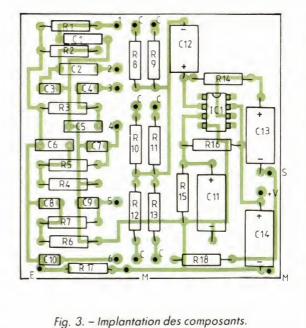
 $R_1:68 k\Omega$ $R_2,\,R_3,\,R_4,\,R_5,\,R_6,\,R_7:33\;k\Omega$ R_8 , R_9 , R_{10} , R_{11} , R_{12} , R_{13} : 82 k Ω $R_{14}:1$ M Ω R_{15} , R_{16} : $15 \text{ k}\Omega$ R₁₇, R₁₈: 47 kΩ

Condensateurs

C1, C2: 22 nF mylar C3, C4: 10 nF mylar C₅, C₆: 4,7 nF mylar C7, C8: 1 nF mylar ou céramique C₉, C₁₀ : 470 pF céramique C11: 10 µF 25 V C12: 4,7 µF 25 V C13, C14: 22 µF 25 V

P₁ à P₆: potentiomètres linéaires de 47 kΩ





REALISATION

UN AMPLIFICATEUR TELEPHONIQUE

A QUOI ÇA SERT!

Les combinés téléphoniques font de plus en plus appel à l'électronique et offrent des fonctions diverses telles que rappel du dernier numéro composé, répertoire des numéros usuels, amplificateur téléphonique intégré, etc.

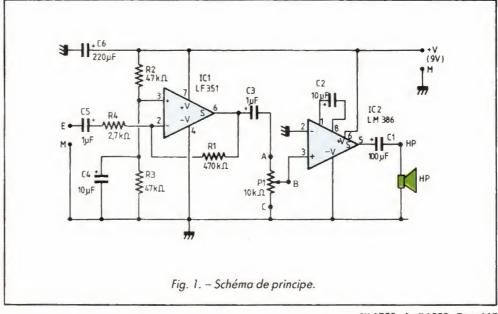
Malheureusement, les postes standards fournis par France Télécom ne disposent pas de ces fonctions et, même s'il est exact que l'on peut demander l'attribution de tels appareils, c'est uniquement à condition d'acquitter un supplément de prix d'abonnement téléphonique.

Nous vous proposons, avec ce montage flash, d'adjoindre à n'importe quel type de combiné téléphonique classique un amplificateur permettant une écoute de la conversation en cours sur haut-parleur. Afin d'être conforme aux diverses réglementations en vigueur, notre amplificateur ne nécessite aucune connexion sur la ligne téléphonique et utilise donc, comme capteur, une bobine à ventouse disponible chez tout revendeur radiotélé qui se respecte (généralement en tant qu'accessoire pour magnétophone).

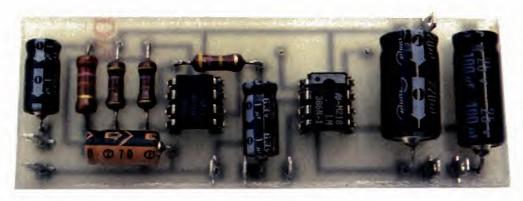
LE SCHEMA

La bobine à ventouse évoquée ci-avant capte, par induction, le champ magnétique émis par le transformateur hybride dont sont équipés tous les téléphones classiques. Une tension de quelques centaines de microvolts à quelques milli-





UN AMPLIFICATEUR TELEPHONIQUE



volts est alors disponible à ses bornes, et il ne reste plus qu'à l'amplifier.

Vu la faiblesse de la tension délivrée par le capteur, notre montage fait appel à deux étages. Le premier utilise un amplificateur opérationnel en montage inverseur qui, compte tenu des valeurs des éléments utilisés, offre un gain de 175 environ. Il est suivi par un potentiomètre de volume puis par un amplificateur intégré, spécialement choisi pour sa possibilité d'alimentation sous faible tension et aussi pour sa faible consommation au repos. Cet amplificateur a un gain pouvant varier de 200 à 20 selon que le condensateur C2 est mis en place ou non. Il délivre sans difficulté plus de 400 mW efficaces à un haut-parleur d'impédance supérieure ou égale à 8 Ω .

Compte tenu de la faible consommation de l'ensemble et du temps d'utilisation relativement bref, une alimentation par pile est largement suffisante et permet de bénéficier de plusieurs mois d'autonomie

LE MONTAGE

A condition d'utiliser notre tracé de circuit imprimé, le montage ne présente aucune difficulté particulière. Nous vous incitons cependant à ne pas modifier ce dernier car, compte tenu de son grand gain, des oscillations pourraient alors se manifester.

Les circuits intégrés peuvent être montés sur support ou non selon votre habileté de soudeur mais ne requièrent aucune précaution de manipulation particulière.

Si le potentiomètre de volume est éloigné de la carte de plus de quelques centimètres, il doit y être relié avec du fil blindé afin de ne pas ramener de « ronflette » due à l'induction parasite du secteur EDF.

Dans un premier temps, le condensateur C2 ne sera pas mis en place et le montage sera essayé tel quel. Si, quel que soit l'emplacement de la bobine à ventouse sur le téléphone, le volume disponible est insuffisant, ce condensateur pourra alors être monté, ce qui augmentera la sensibilité globale du montage d'un rapport 10.

Ainsi que nous l'avons expliqué, notre montage fonctionne par induction. Certains téléphones ultramodernes n'utilisent plus de transformateur hybride mais font appel à son équivalent électronique. Il va de soi qu'avec ceux-ci notre montage ne peut plus fonctionner puisqu'il n'y a plus de champ magnétique à capter. Ce n'est pas un gros handicap, car de tels téléphones

disposent en général d'un am-

plificateur intégré.

C. TAVERNIER

NOMENCLATURE **DES COMPOSANTS**

Semi-conducteurs

IC1: LF 351 IC2: LM 386

Résistances

1/2 ou 1/4 W 5 % R1: 470 kΩ R_2 , R_3 : 47 $k\Omega$ R4: 2.7 kΩ

Condensateurs

C1: 100 µF 15 V C2, C4: 10 µF 15 V C3, C5: 1 µF 15 V C6: 220 µF 15 V

Divers

P1: potentiomètre logarithmique de 10 kΩ

 \dot{HP} : haut-parleur de $8\,\Omega$ ou plus

1 bobine à ventouse

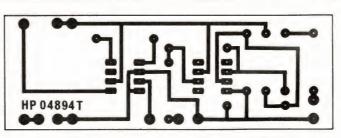


Fig. 2. - Circuit imprimé, vu côté cuivre, échelle 1.

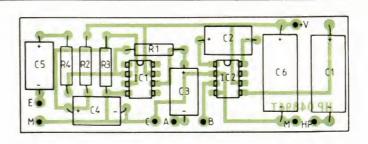
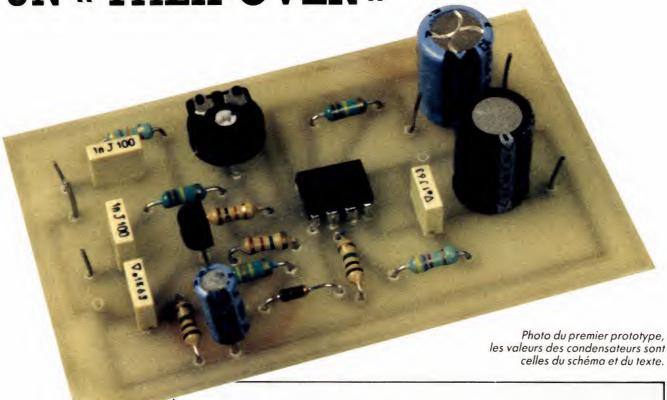


Fig. 3. - Implantation des composants.

REALISATION

UN « TALK-OVER »



A QUOI ÇA SERT?

Le cas se présente, assez souvent, d'avoir sur un fond musical, à superposer une annonce parlée captée par un micro. Le confort d'écoute et, plus encore, l'intelligibilité, exigent alors de baisser le niveau musical. Le montage que nous vous proposons réalise automatiquement cette opération.

Prévu pour une source musicale monophonique, le circuit sera reproduit à deux exemplaires dans le cas d'un signal stéréophonique. On attaquera alors les deux entrées « parole » par le même micro, en les connectant en paral-

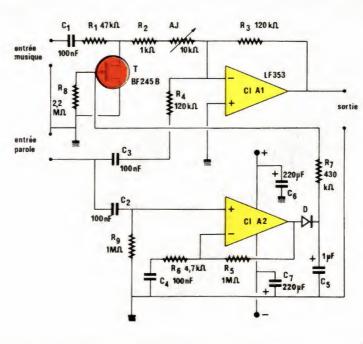


Fig. 1. Schéma du « talk over ».

LE SCHEMA

Le signal musical, appliqué sur C₁, se retrouve à la sortie de l'amplificateur opérationnel A₁ (1/2 LF 353), avec un gain en tension voisin de deux, pour autant qu'on puisse assimiler le transistor à effet de champ T à une résistance de forte valeur : c'est le cas, lorsque sa grille G se trouve à un potentiel nul, donc lorsque la cathode de D est à la masse.

Dès qu'un signal d'amplitude suffisante, de l'ordre de 100 mV, est introduit par le micro sur l'entrée « parole », et amplifié par A2 (gain voisin de 20), le diviseur R7 R8 transmet, à la grille du FET, une polarisation positive. Le transistor devient l'équivalent d'une résistance faible (100 à 200 Ω), et atténue considérablement, avec R₁, la tension musicale. En revanche, via C3 et R₄, le signal du microphone parvient sur l'amplificateur A1, et se retrouve à sa sortie. On peut régler son amplitude en agissant sur la résistance ajustable Aj.

La constante de temps est très faible à la mise en route de la « priorité micro », ce qui évite de perdre le début de l'annonce. Elle est plus longue (0,5 à 1 seconde) à l'extinction, ce qui permet de ne pas tenir compte des courtes interruptions entre deux mots.

L'ensemble s'alimente sous une tension double, de \pm 9 V à \pm 15 V, que filtrent les condensateurs C $_6$ et C $_7$. On pourra prélever cette alimentation sur le préampli par exemple.

LE MONTAGE

Il s'effectue, sans problème, sur le petit circuit imprimé cijoint. La sortie, à basse impédance, peut se faire par une simple liaison bifilaire. En revanche, on aura intérêt à employer des fils blindés pour les deux entrées.

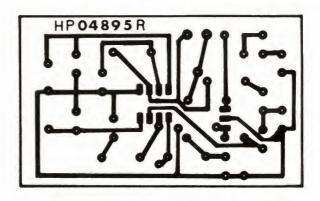
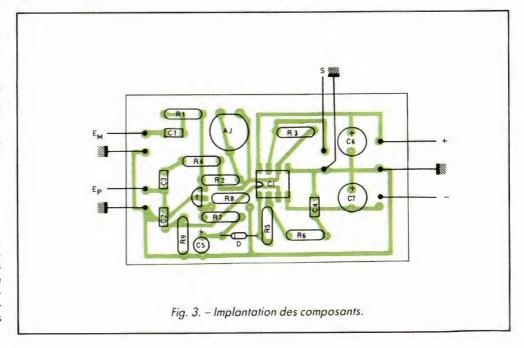


Fig. 2. - Circuit imprimé côté cuivre, échelle 1.



REALISATION

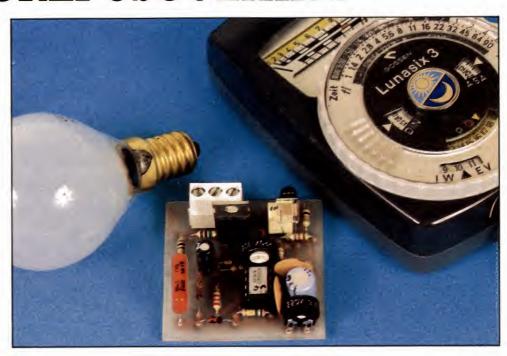
INTERRUPTEUR CREPUSCULAIRE

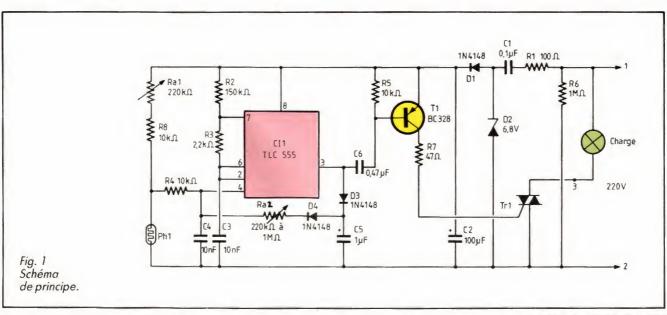
A QUOI ÇA SERT?

L'interrupteur crépusculaire est un montage que vous utilisez tous les jours sans le savoir. Il s'agit en effet du système qui commande automatiquement l'éclairage des rues lorsque la nuit vient. Nous vous avons proposé un montage du même type il y a déjà quelque temps; en voici un autre utilisant un principe électronique différent pour la commande de son triac.

LE SCHEMA

L'interrupteur crépusculaire que voici fonctionne directement sur le secteur. L'alimentation est confiée à un redresseur suivi d'un filtrage. Le condensateur C₁ sert à introduire une chute de tension





INTERRUPTEUR CREPUSCULAIRE

sans perte, la résistance R6 a été ajoutée pour le décharger et vous éviter de désagréables secousses une fois le montage débranché. La diode Zener limite la tension d'alimentation. Le détecteur de lumière est une photorésistance montée dans un pont avec une résistance ajustable Raj qui permet de régler le seuil.

Lorsque la lumière décroît, la valeur ohmique de Ph₁ augmente, la tension sur l'en-trée 4 du Cl monte. Ce Cl est un TLC 555, version C-MOS du 555 à faible consommation. Lorsque la tension sur 4 dépasse un seuil voisin de 1 V, le CI oscille et délivre des impulsions de 20 µs toutes les millisecondes environ sur sa sortie 3. Elles sont alors redressées par D₃, et la tension continue est envoyée sur la borne 4. Ceci produit un hystérésis qui évite un redéclenchement dans le cas d'une lumière fluctuant trop rapidement. Cet hystérésis est réglable par Ra₂. C₄ filtre la tension de commande, sa valeur peut être augmentée, par exemple pour éliminer un déclenchement par des phares de voiture. Les impulsions de sortie du CI commandent un dérivateur C₆/R₅ relié à l'entrée du transistor « de puissance » Tri qui se charge d'alimenter la porte du triac. L'intérêt de



chement du triac.

REALISATION

Le montage est simple à réaliser sur le circuit imprimé que nous vous proposons. Une précaution à prendre toutefois lors de son utilisation, il est en effet au potentiel du secteur, vous ne devrez donc pas toucher les points sous tension lors des essais. Utilisez un tournevis en matière plastique pour les ré-

chée sur le circuit ; attention, elle devra voir la lumière du glages si le curseur du potenjour et surtout pas celle de la tiomètre n'est pas isolé. Attenlampe commandée : il y aurait tion au sens du triac, des diodes et des condensateurs. alors des oscillations...

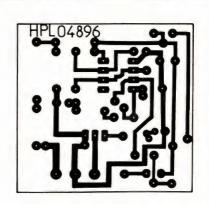


Fig. 2 Circuit imprimé vu côté cuivre échelle 1.

LISTE DES COMPOSANTS

Résistances 1/4 W 5 %

 $R_1:100 \Omega$ $R_2:150~k\Omega$ $R_3:2,2 k\Omega$ R_4 , $R_5:10$ k Ω $R_6:1$ $M\Omega$ $R_7:47~\Omega$ $R_8:10~k\Omega$

Condensateurs

C1: 0, 1 uF 400 V plastique C2: 100 µF 6,3 V chimique radial C3, C4: 10 nF 5 mm MKT plastique ou céramique

C5: 1 µF, tantale ou MKT plastique 5 mm

C6: 0,47 µF tantale ou MKT plastique 5 mm

Cl₁: circuit intégré TLC 555 D1, D3, D4: diode 1N4148 D2: diode Zener 6,8 V Ph₁: photorésistance Ségor RPS5C S5 Pf-E

T₁: transistor BC 328 Tr1: triac, 6 A 400 V

Bornier 3 plots à vis pour Cl

Ra1: 220 kΩ vertical (de préférence Piher à axe isolé) Ra₂: 220 k Ω à 1 M Ω vertical (de préférence Piher à axe isoléi

Fig. 3 Implantation des composants.



art'son specialiste video - Tele - Hifi

87 bd de Sébastopol - 75002 PARIS 42.36.91.55

Métro: Etienne Marcel - Ouvert de 10 h à 19 h sans interruption - du lundi au samedi

NOUS BRADONS NOS FINS DE STOCK

art'son pour les mordus, brade ces «fins de stocks», matériel d'expo ou autre. Nombreux magnétoscopes, caméscopes, ou chaînes Hi-Fi sont proposés à des prix sans précédent.

AMPLI 2 × 150 W TELECOMMANDE

SHERWOOD AD 266 R. 150 W musicaux (130 W/8 Ω, 1 kHz THD inf. 0), vu-mètre à diodes loudness muting, commutateur de tonalité Système Surround possible pour Prise casque (possibilité

coute individuelle). im. 440 × 100 × 245 - 9,1 kg



JVC DISQUE

Platine tourne-disque entraînement par courroie, servomoteu C/C - Pleurage 0,04 % WRMS -Equipé d'une cellule MD10 43C Sans plexi finition noire. Dim. 435 × 107 × 102

890 F



CAMESCOPES

PANASONIC

ou SECAM M 10 F MS₁ SUPER VHS

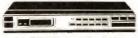
M 7 PAL

PLATINE

Tourne-disques semi-automatique entrainement par

courrole, STROBO fournie avec cellule AUDIOTECHNICA

Dimensions: 418 × 115 × 341 Finition noire PRIX CHOC 699 F SAMSUNG TUNER DIGITAL



24 PRESELECTIONS

Affichage digital des fréquences syn toniseur à QUARTZ PLL FM.PO.GO Sensibilité 1,9 UV (1 HF), réponse 30 Hz à 15 kHz

Dim. 420 × 68 × 278. **790** Finition **NOIRE**

AMPLI 2 × 50 W



Equaliseur 5 fréquences réglables sensibilité 60 dB

60 dB. Dim. $420 \times 95 \times 270$ 999 F Poids 6.7 kg

LES PROMOS

8 mm PAL VHS C

CCD V 200

CCD V 88

2006 i

VHS PAL ou SECAM

7 490 F 9 990 F

12 500 F

SONY CASSETTE SIMPLE

2 têtes haute densité. Moteur asservi à courant. Compteur Dolby B/C Compteur réglage manuel

Enregistrement sortie casque. Dim. 430 × 118 × 250. Finition noire. 990 F

1-390 F

VHS Pal Secam. Chargement frontal Télécommande.

99 chaînes mémorisables Bip sonore pour identification des fonctions. Dim. $38 \times 35 \times 9$.

3-990F

70 cm Pal/Secam Grande marque 63 cm Pal/Secam Grande marque 51 cm Pal/Secar Grande marque 37 cm Pal/Secam Grande marque

3990 2990 F 990 F

TELEVISEURS GRAND ECRAN

MITSUBISHI 95 cm PANASONIC 82 cm GRUNDIG 95 cm GRUNDIG 82 cm

0

DISPONIBLE

EGALISEURS

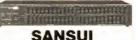
SANSUI

2 × 7 FREQUENCES 1 entrée magnéto

430 × 78 × 210 Finition NOIRE

2 × 10 FREQUENCES 20 à 20 kHz

435 x 21 x 7 290 F Findion NOIRE



SANSUI

2 × 12 FREQUENCES Monitoring 2 entrées. Magnéto 16 à 32 kHz

430 × 76 × 253 1 690 Finition ARGENT

MIXEUR

Table de mixage pour les amateurs avertis 8 entrées mixables. Pré-écoute vu-mêtre masteur réglable, possibilité de l'encastrer

Dim. 240 × 381 × 899-F

Modèle alimenté en 9 volts, 5 entrée Finition métallisée. 499 F



ENCEINTES JVC SP 440

80/140 W Bass reflex 3 voies

8 ohms - 90 dB. Bande passante 45-20 000 Hz. Dim.: L. 28 × H 52 × P 22.

LA PAIRE 990 F



3 voies, 200 W (music.), réponse 42 20 kHz, B Ω. Dim. H 750 × L 300 × P 260



LA PAIRE 1 590

JVC TUNER



40 stations memorisables. Clavier à 10 touches. Balayage des présélections. Affichage a cristaux liquide multi-mode. Sensibilité mono 26 dB S/B 1.0 μ V. Rapport S/B 80 dB. Dim. 435 × 61 × 233.5.

1290F

999

PAIEMENT : Comptant : joignez votre règlement au bon de commande, nous effectuerons l'expédition dès réception. Vous pouvez également rédiger votre commande sur papier libre. A crédit : joignez à votre commande 10 % minimum du montant de votre achat et précisez la durée souhaitée pour ce crédit. Nous vous enverrons par retour un dossier à remplir FINALION... CREG (TUG 17,92 %). 2 000 F d'achat minimum.

Expédition : sur toute la France, en port dû. Le matériel transporté est assuré pour l'intégralité de sa valeur.

TARIFS, DOCUMENTATION : peuvent vous être envoyés sur demande. Joignez une enveloppe timbrée (2,20 F pour les tarifs, 11 F pour la documentation) et des indications précises sur le produit vous intéressant

			à retourner à art'son
B	ON DE (COMMANI	à retourner à art´son DE 87 bd de Sébastopol 75002 Paris

١	Matériel choisi :
ı	
ı	Nom: Prénom:
١	Adresse:
	Code postal Ville: Tél.:
	Paiement : comptant □ Crédit □ sur mois € Ci-joint Chèque □ Mandat □

RADIOCOMMANDE

LE SUPERTEF

un super-émetteur RC à microcontrôleur

L'idée était dans l'air depuis plusieurs mois! Que diable, il faut bien suivre l'évolution de la technique: Qui n'avance pas, recule! Et nous n'avons pas encore de goût particulier pour la marche arrière!

Nous avons donc commencé une exploration systématique des possibilités, des exigences; nous avons beaucoup réfléchi, mis nos amis à contribution pour définir les grandes lignes du projet. Puis ce fut la recherche des composants utilisables, en essayant de combiner performances et prix. Ce n'était pas simple!

Encore une fois, Motorola nous apporta la solution en nous proposant un microcontrôleur très récent et comme taillé sur mesure pour notre application : un vrai régal!

Il restait alors la phase de développement réel, la définition de la structure « hard », l'écriture du programme en assembleur, sa mise au point, l'étude du « look » du nouvel émetteur, la réalisation du proto, les essais... Bref, une aventure de plusieurs mois! Aventure passionnante, certes, mais ô combien



difficile, nous pouvons vous l'assurer. Pour déboucher enfin sur un bel engin mettant en œuvre la finesse de l'informatique, la haute technologie des composants choisis et la recherche d'une fonctionnalité bien adaptée à l'usage prévu!

Enfin le Supertef est né en ce début 1989! Nous pensons qu'il arrive au bon moment et nous espérons qu'il rencontrera le franc succès que mérite sa naissance quelque peu « révolutionnaire »!

Mais rappelons rapidement les grandes étapes de l'histoire des ensembles RC, en escamotant « l'âge de pierre » des ensembles Tout ou Rien, qu'ils aient été à lames vibrantes ou à filtres BF. Comme nous l'avons déjà écrit lors de notre article sur le TF7-S, les codeurs dits « proportionnels » ont connu plusieurs versions :

- Codeurs à transistors ou de première génération : bon fonctionnement mais interréaction des réglages neutrecourse. Aucune modification des paramètres de voies possibles. Pas de mixage, pas de couplage.

- Codeurs C-MOS ou de deuxième génération : les transistors sont remplacés par des circuits intégrés, mais les performances ne changent pas. La réalisation est plus rapide, c'est tout!

- Codeurs à amplis op ou de troisième génération : un grand pas en avant : réglages neutres et courses indépendants. Inversion possible des sens de voies. Mixages et couplages aisés.

- Codeurs à microprocesseur ou de quatrième génération: tous les avantages des précédents mais, en plus, la faculté de disposer d'une programmation puissante de TOUS les paramètres: mini, neutre, maxi, sens, mixages, couplages... de chacune des voies. Tout se fait par « soft », c'est-à-dire par modification des données de calcul. Cela amène à la suppression de tous les inverseurs, connecteurs et autres ajustables des codeurs à amplis op. Il en découle une fiabilité bien plus grande, les organes fragiles d'un système RC étant justement ceux que nous venons de citer.

Voilà donc le fin du fin! Tout devient possible car, en informatique, il suffit de bien poser le problème pour obtenir très vite une solution. Or notre Su-

REALISATION RADIOCOMMANDE

pertef n'est rien d'autre qu'un ordinateur spécialisé: comme ses grands frères, il possède son clavier, sa visu, ses interfaces de communication série et parallèle, sa mémoire... Il peut donc TOUT faire... à condition de le programmer en conséquence et dans les limites de sa configuration matérielle, évidemment.

En tout cas, une chose est quasi certaine : cette configuration matérielle ne changera pas dans le temps, en revanche, il est probable que le programme de fonctionnement connaîtra des retouches, peut-être plusieurs versions: c'est le sort inéluctable de tous les logiciels! Mais, pour passer d'une version à une autre, il ne faudra que quelques minutes: le temps de changer la mémoire EPROM contenant le programme! Rien à couper, à dessouder, à ajouter!

Mais, rétorqueront les détracteurs des nouveaux systèmes, ceux qui se cramponnent désespérément à leur émetteur délabré datant des années 1970: Et la simplicité là-dedans? Le Supertef illustre-t-il le principe du « Pourquoi faire simple, quand on peut faire compliqué » ?

En fait, c'est moins SIMPLE que cela! Que contient donc « un émetteur simple » et par ailleurs le Supertef?

- Tous les deux ont un boîtier!

Tier!

- Tous les deux ont des manches de commande!

 Tous les deux ont une batterie!

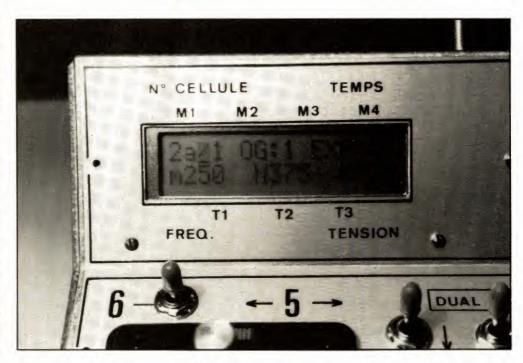
- Tous les deux ont une platine HF!

- Le « simple » a quelques tumblers, le Supertef, sans doute plus!

 Tous les deux ont un codeur à circuits intégrés, ce ne sont pas les mêmes, tout simplement!

En conclusion, l'émetteur « simple » n'est pas beaucoup plus simple que le Supertef! Mais écoutons notre contradicteur:

 Oui, mais... vous parlez de simplicité matérielle; en revanche... l'utilisation doit être bigrement compliquée!



L'utilisation d'un écran matriciel à LCD permet un contrôle visuel des commandes et paramètres.

– Comment utilisez-vous votre émetteur simple ?

 J'appuie sur le tumbler de marche... et c'est parti!

- Et le Supertef?

- J'en fais autant... et c'est parti aussi!

 Soyons sérieux... Vous avez dû étudier la notice d'utilisation, document comptant certainement plusieurs pages!

- Pas du tout : si je désire utiliser le Supertef « simplement », je n'étudie rien du tout et c'est un émetteur... simple! Mais au fait, comment faitesvous, avec votre émetteur simple, pour changer le sens d'une voie?

– Ah! avec mon émetteur « simple », c'est assez compliqué, quand ce n'est pas impossible! Il faut ouvrir le boîtier, repérer le bon connecteur parmi tant d'autres, l'inverser, vérifier que ça marche, refermer le boîtier!

 Diable! Voyez-vous, avec mon Supertef « compliqué », c'est très simple: je n'ouvre rien du tout, j'appuie simplement sur quelques touches, et c'est fini! Mais laissons là nos interlocuteurs imaginaires et admettons ensemble que le critère de SIMPLICITE n'est pas très simple à définir et que n'est pas toujours simple celui que l'on croyait!

Mais la FIABILITE là-dedans? Moins il y a de matériel et mieux ça vaut! Cette autre remarque est bien plus juste, mais nous allons voir que les choses ne sont pas évidentes : tout système électronique comporte un certain nombre de composants séparés. Il suffit que l'un de ces composants défaille pour paralyser tout le système. Ceci est vrai, quelle que soit la complexité électrique. Bien entendu, le facteur de risque croît avec le NOM-BRE de composants distincts. Et sur ce plan, le bilan peut s'avérer surprenant : prenons un codeur 6 voies ancien, à transistors: il comporte quelque 100 composants dont une dizaine de transistors, autant de diodes, de nombreux condensateurs et résistances, une dizaine d'ajustables. Le codeur du Supertef contient moins de 80 composants, IC, condensateurs, résistances et

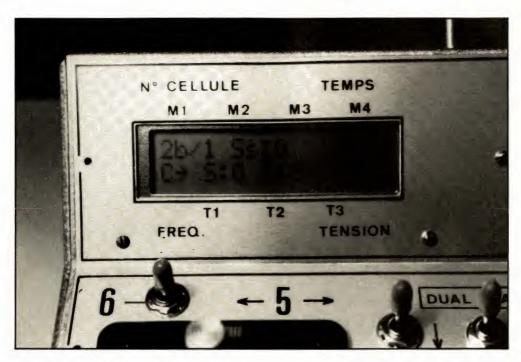
ajustables. Certes, certains d'entre eux sont très complexes, ne serait-ce que le µP, mais tous ceux qui pratiquent l'électronique moderne savent bien le haut degré de fiabilité des circuits intégrés LSI, merveilleuses puces, auxquelles on peut accorder toute confiance.

Vous avez lu ou entendu dire que les émetteurs à µP « perdent parfois la mémoire »! Alors, là, nous pouvons vous rassurer tout de suite : le Supertef ne perdra jamais la mémoire! Les données sont en effet mémorisées en EEPROM, et ce type de mémoire ne nécessite aucune tension de sauvegarde. Pas de petite pile qui se décharge ou présente de mauvais contacts! La durée de rétention des informations est garantie par Motorola pour dix années! On peut donc être tout à fait tranquille!

 D'accord, mais ça va coûter très cher!

 Sans doute plus qu'un bas de gamme du commerce, c'est certain, mais beaucoup moins que du matériel commercial

REALISATION RADIOCOMMANDE



Autre exemple d'affectation de paramètres.

comparable et, de toute manière, pas plus cher que le TF7-SF précédemment décrit!

Admettons, mais la réalisation est certainement délicate! Je ne suis pas un champion! Je n'y arriverai pas!

- La plus grande difficulté, c'est de savoir souder! Surtout les fils souples fins! Mais si vous savez faire cela, pas de problème! Comme toujours, c'est essentiellement une question de SOIN! Au fait, n'êtes-vous pas modéliste?

- Il me restera quand même la mise au point; les microprocesseurs, ça me fait peur!

- Quelle mise au point? Il n'y en a pas... ou si peu! Contrairement à ce que croient les gens, faire un ordinateur, c'est beaucoup plus facile que de réussir un récepteur, un ampli ou autre montage analogique. Avec les montages logiques, le facteur de succès est presque de 100 %, même pour un profane!

– D'accord, me voici convaincu! En avant pour le Supertef, et rendez-vous les 7, 8 et 9 juillet, à Nœux-les-Mines pour le SNFT!

CARACTE-RISTIQUES DU SUPERTEF

Codeur à microcontrôleur
 8 bits de Motorola, le 68 HC
 11 A1.

 Signal de sortie PPM, compatible avec tous les récepteurs existants.

- Séquence à 7 voies proportionnelles.

Précision des durées : 4 μs.
 Mémorisation des paramètres de six modèles différents.

 Démarrage automatique sur les paramètres du dernier modèle utilisé.

 Données en EEPROM interne au μP, conservées au moins dix ans, sans tension de sauvegarde.

 Paramètres programmables : (par voie)

• origine (n° du manche, de 1 à 7)

de 1 à 7)

• sens direct ou inversé

mini de la course, de 752
 à 1 248 μs

• neutre de la course, de 1 252 à 1 748 μs

 maxi de la course, de 1 752 à 2 248 μs • taux de la voie, de 0 à 64 (pour dual-rate et couplages)

• origine du couplage, de 1 à 7

• taux du couplage, de 0 à 64

 sens du couplage direct ou inversé

• type du couplage, avec ou sans trim.

 Trois couplages simultanés possibles, chacun avec tumbler de contrôle

 Trois dual-rates simultanés possibles, chacun avec tumbler de contrôle.

- Choix possible du numéro du modèle pendant les dix premières secondes.

 Passage possible en programmation pendant la même période.

- Clavier neutralisé après cette période.

- Programmation très facile, sans apprentissage. Visualisation de tous les paramètres sur l'afficheur, et action instantanée sur le signal de sortie, donc sur les servos : on voit donc, en même temps, la valeur qui change à l'écran et la modification sur le modèle.

 Vérification systématique du bon enregistrement des données modifiées : un écran affiche les erreurs éventuelles.

 GESTION complète d'une platine HF à synthèse de fréquence, ce qui est une exclusivité mondiale en RC!

 Reconnaissance du type de platine: quartz ordinaire, Pll 27 MHz, Pll 41 MHz, Pll 72 MHz.

• Démarrage automatique sur la dernière fréquence utilisée dans la bande choisie par la platine. Affichage de cette fréquence. Pas de la synthèse de 5 kHz sur toutes les bandes. Limitation automatique aux bornes LEGALES des bandes utilisées.

• Surveillance continue du verrouillage de la PLL par mesure de la tension de varicap. Alarme d'urgence dès que cette tension atteint les limites fixées pour la sécurité.

 Programmation très facile de la fréquence d'émission ET de la fréquence du quartz retenu pour le « down-mixer » de la platine HF. Ce qui permet d'employer pour cela un quartz de valeur assez quelconque.

 Mesure continue de la tension batterie. Alarme si la tension est en dessous du seuil li-

mite programmé.

- Fonction Calibration des manches, affichant la valeur décimale des positions des quatre manches principaux et des trois trims essentiels. Ces valeurs vont de 0 à 255, avec neutres à 128 typique. Cette fonction permet le calage mécanique des potentiomètres à la fabrication de l'émetteur, et c'est le seul réglage du système à faire. Fonction permettant aussi de remettre parfaitement les trims au neutre.

- Fonction **Timer** affichant le temps réel de mise sous tension de l'émetteur en heures, en minutes, en secondes, de 0 à 9 h 59 mn 59 s.

Alarme DUREE programmable de 0 à 59 mn.

Fonction Tachymètre permettant la mesure des vitesses

RADIOCOMMANDE

de rotation des moteurs de modèles, de 0 à plus de 30 000 t/mn et en une seule gamme. Commutation prévue sur le capteur optique pour bi-

pales et tripales.

- Fonction Mémorisation des neutres en vol. Si les trims doivent être décalés en vol pour obtenir la trajectoire idéale du modèle, on peut mémoriser les valeurs, après retour au sol; ce qui permettra au vol suivant de retrouver les mêmes conditions de réglage, mais cette fois, avec les trims bien au neutre.

- Divers :

 Alimentation du codeur sous 5 V régulés.

• Consommation codeur: environ 50 mA, dont 12 mA pour les manches et 8 pour le régulateur. C'est une performance!

 Afficheur à cristaux liquides de 2 lignes de 16 ca-

ractères.

• Clavier de programmation à 4 touches, donc très simple.

 Compatibilité totale du Supertef avec tous les récepteurs existants et avec toutes les platines HF pré-

cédentes.

NB. Certains s'étonneront peut-être de ne pas voir apparaître, dans notre nouvel émetteur, cette fameuse modulation PCM, dont on nous rebat les oreilles que c'est la panacée universelle! Il y a plusieurs raisons à cela :

- Il faut d'abord savoir que le problème du PCM ne se trouve pas au codage, mais bien au décodage, dans le récepteur. Le 68HC11 que nous utilisons dans le Supertef contient les circuits nécessaires à ce type de sortie série asynchrone (SCI). En revanche, à la réception, il faut aussi un microprocesseur, et chacun sait, ou va savoir, après l'étude du Supertef, qu'un système à µP nécessite des mémoires de fonctionnement. En particulier, il faut une mémoire morte (ROM) contenant le programme. Les grands fabricants RC se font faire spécialement un µP contenant cette mémoire pro-

MODA MODB (VSTBY XTAL EXTAL (Vpp) XIRO RESET osc INTERRUPT MODE CONTROL ROM BK BYTES CLOCK LOGIC TIMER PERIODIC INTERRUP EEPROM 512 BYTES SYSTEM COP CPU CORE RAM 256 BYTES SERIAL PERIPHERAL BUS EXPANSION ADDRESS Von ADDRESS/DATA AS AS INTERFACE व्यव्वव Lvss ****** VRH STROBE AND HANDSHAKE STRB SCK SCK MOSi MISO 3.5 8.5 8.5 PARALLEL I/O A-D CONVERTER CONTROL PORT C PORT D STRA/AS PDS NOT BONDED ON 48-PIN Fig. 1. – Structure interne du 68HC11. La version A₁ ne contient pas la ROM 8 K.

grammée par masque, au moment de la réalisation de la puce. Bien entendu, il faut commander quelques milliers de pièces pour pouvoir s'offrir ce luxe! Nous ne pouvons pas retenir cette solution, on le comprend aisément. Il faut alors trouver un µP susceptible d'être programmé par l'utilisateur, µP de faibles dimensions, de capacité mémoire suffisante pour contenir le programme, et de prix acceptable! Nous n'avons pas encore résolu ce problème!

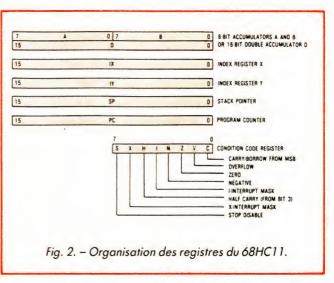
Faut-il s'en désoler? Pas du tout! En effet, rappelons que si le PCM est à la mode, c'est le plus souvent à cause de ses facilités de « fail-safe » donnant une illusion de sécurité. Mais il faut bien savoir que finalement les deux systèmes se

En PCM, la séquence est NU-MERIQUE. Par exemple, si le manche 1 lit une valeur de 47. le nombre 47 est transmis en binaire, puis reçu et transformé en ... PPM en phase ultime, car les servos associés sont identiques aux autres et réagissent à une modification de la durée de l'impulsion d'entrée. Le PCM serait parfait si les servos associés étaient numériques, eux aussi! Nous en sommes encore loin!

En PPM, la valeur lue par le manche est immédiatement traduite en durée, et c'est cette durée qui est transmise par le support HF. Fort heureusement, les durées supportent très bien la transmission et se retrouvent fort peu dégradées. Elles sont alors envoyées directement dans les mêmes servos.

Comme vous le constatez, la différence est mince!

Pratiquement, avec le Supertef codé PPM, nous obtenons de très bons résultats : vitesse de réponse excellente, grande précision de fonctionnement (4 μs). Rappelons que la variation totale de durée d'une voie est de l'ordre de



RADIOCOMMANDE

1 000 μs, par exemple de 1 ms à 2 ms. La précision est donc de 4/1 000, soit de 1/250 de la course servo. Cette course est toujours de l'ordre de 90°. La précision est ainsi de 90/250, soit de l'ordre du 1/3 de degré! C'est parfaitement suffisant, même avec les servos haut de gamme, par exemple, les RS700 de Robbe. Une précision accrue n'apporterait rien puisque les servos ne suivraient pas! (Et nous ne parlons pas des transmissions installées par les modélistes dans leurs cellules!)

Mais il est temps maintenant d'entrer dans le vif de cet article en commençant par l'étude théorique du Supertef. Nous avouons être un peu effrayé par tout ce qui pourrait être dit sur le sujet! La documentation du 68HC11 comporte 150 pages environ, son guide de programmation plus de 200 pages, le listing du pro-gramme plus de 2 500 lignes! Il est donc totalement exclu d'entrer dans les détails les plus intimes du fonctionnement! Nous ne pourrons que le survoler, dans le cadre de la revue qui nous accueille!

Nous vous proposons donc :

- Une étude très simple du 68HC11; et dans le prochain numéro, une analyse du schéma du codeur complet, ainsi que la liste des composants préparant la réalisation pratique qui sera abordée le mois prochain.

LE 68HC11A1

II faut plutôt parler de la famille 68HC11, comprenant une dizaine de membres contenant tous la même puce, avec essentiellement des différences au niveau de la capacité mémoire. La variante A₁ que nous avons choisie est caractérisée par une absence de ROM par masque. Elle contient 256 octets de RAM et 512 octets d'EEPROM. La RAM est nécessaire à la manière d'un « brouillon ». Le µP y lit et

y écrit des données temporaires, utiles à un moment donné. Les informations RAM n'existent pas à la mise sous tension et disparaissent à l'arrêt. Au départ, il faut donc « initialiser » la RAM, c'est-à-dire y écrire tout ce qui est indispensable au bon déroulement des diverses routines. Nos 256 octets sont suffisants et aucune RAM externe au μP n'a été nécessaire.

L'EEPROM (Electrically Erasable Programmable Memory, soit mémoire programmable et effacable électriquement) nous servira à mémoriser des données à conserver après arrêt de l'émetteur : dernier numéro de cellule, dernière fréquence, données des 7 voies, des 6 cellules mémorisées. A raison de 10 octets par voie, cela nous prend 10 \times 7 \times 6 = 420 octets des 512 disponibles. La capacité EE-PROM est donc tout à fait suffisante!

La figure 1 donne la structure interne du 68HC11, qui n'est plus un microprocesseur mais bien un microcontrôleur (MCU) constituant à lui seul un ordinateur monochip. On y retrouve ainsi la partie MPU proprement dite: CPU Core, Osc, Clock logic, Interrupt logic, c'est-à-dire le noyau du μP, ses circuits d'horloge et d'interruption et également les lignos d'adresses et de données. Mais en plus de cela et sans parler de la section « mémoires », nous trouvons :

- Cinq ports d'entrée-sortie, à savoir :
- Le port A, entrées et sorties.
- Le port B, sorties seulement.
- Le port C, entrées et sorties.
- Le port D, de même
- Le port E, entrées seulement.

Ces ports sont tous disponibles à l'utilisateur en montage monochip avec ROM interne. Hélas! nous devons recourir à l'EPROM externe et, de ce fait, passer en mode étendu. Il faut alors sortir les lignes d'adresses et de données pour communiquer avec la mémoire externe. Résultat : les ports B et C sont requis pour cette communication et perdus pour l'utilisateur. Fort heureusement, on pourra les récupérer avec un circuit annexe : le 68HC24. Voir plus loin.

Le 68HC11 contient aussi un timer 16 bits très puissant dont le dialogue avec l'extérieur se fait par certaines lignes du port A, les autres restant li-

Nous avons aussi un convertisseur analogique/digital (A/D) 8 voies/8 bits utilisant le port E. Nous y brancherons les divers manches de notre émetteur.

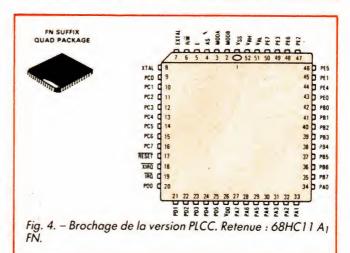
Signalons encore l'interface SPI, de communication série avec les périphériques, que nous utilisons pour la programmation de la platine à synthèse de fréquence. Puis l'interface SCI de communication asynchrone, que nous pourrions utiliser pour une modulation PCM. Enfin, la section Mode/Control permettant de choisir entre le mode monochip à ROM et le mode étendu à mémoire externe.

Le 68HC11 est un microcontrôleur 8 bits utilisant la technologie C-MOS haute vitesse (HCMOS) réduisant les dimensions de la puce et augmentant l'immunité au bruit. La vitesse d'horloge peut aller de 0 (courant continu) à 2,1 MHz. Nous le faisons travailler à 2 MHz. Le quartz nécessaire est un 8 MHz dont l'oscillateur est suivi d'un diviseur par quatre.

Le 68HC11 est très voisin des μ P de la famille 6800, et son jeu d'instructions suit de très près celui du 6801. Toutefois, il possède, comme le 6809, un double accumulateur A et B que l'on peut concaténer pour obtenir D à 16 bits. Il possède aussi deux registres d'index X et Y à 16 bits, un compteur de programme PC et un pointeur de pile SP, tous deux à 16 bits également. Le 68HC11 peut



Fig. 3. – Le 68HC11 en version DIL. Il manque les entrées A/D PE₄ à PE₇.



adresser 64 K de mémoire externe/interne.

La figure 2 montre les registres internes dont nous venons de parler. Notons aussi la présence du registre de conditions CC, si utile pour déterminer les conditions de branchement vers les sousprogrammes.

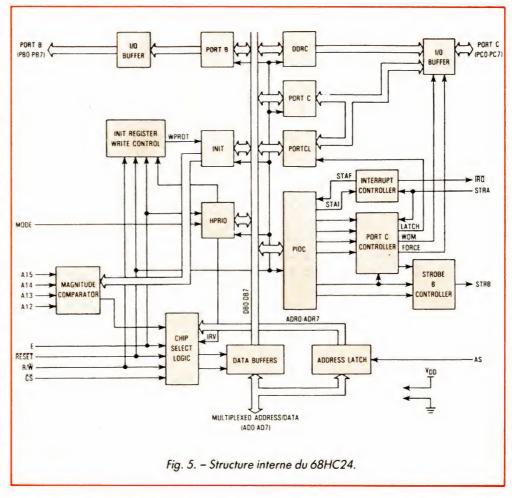
Le 68HC11A1 est disponible en deux versions :

- La version DIL standard à 48 pattes. Voir figure 3. Cela donne un « pavé » encombrant et qui, de plus, si l'on peut dire, ne l'est pas assez pour sortir les lignes PE4 ... PE7, ne gardant que quatre entrées analogiques. Nous avons écarté cette version.

 La version « quad » ou PLCC à 52 picots au pas de 1,27 mm. Les huit entrées du convertisseur sont disponibles et l'encombrement est bien moindre. Nous avons choisi ce modèle qui nécessite toutefois

un support spécial.

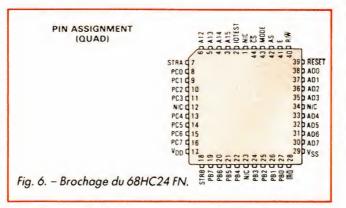
Nous n'entrerons pas dans l'étude du jeu d'instructions du 68HC11, n'ayant pas l'intention de faire ici un cours de programmation. Bien entendu, pour faire tourner un système temps réel dans lequel les temporisations à générer requièrent des précisions du domaine de la microseconde, il n'est pas question d'écrire le programme en Basic, Pascal ou autre C! Il faut programmer en assembleur donnant directement le langage machine le plus rapide. Notre 68HC11 tourne à 2 MHz, ce qui veut dire que son cycle horloge dure 0,5 µs. Sachant qu'une instruction « moyenne » s'exécute en quatre cycles machine environ, on peut tabler sur 2 µs par instruction. Nous pourrons donc faire exécuter 500 000 instructions au μP par seconde! Cela laisse rêveur et permet de comprendre pourquoi les servos réagissent aussi vite quand on remue les manches! Nous qui avons écrit le programme et savons parfaitement le nombre de calculs à faire pour fabriquer une seule trame, en restons tout de même émerveillés!



Mais revenons un instant à la perte des ports B et C, mobilisés pour véhiculer les adresses et les données! Cette perte est fâcheuse sachant que le port A est partiellement affecté au timer, le D à la platine de synthèse et le E aux entrées analogiques. Or il reste à gérer le clavier et l'af-

ficheur, et ces ports deviennent indispensables. Heureusement, Motorola a prévu ce cas de figure, et fournit un circuit « frère » spécial, restituant intégralement les deux ports B et C perdus, et cela sans aucune incidence sur la programmation. Ce circuit est le 68HC24, lequel duplique purement et simplement les registres perdus et assure leur mise en œuvre par connexion sur le bus des données et sur les lignes des signaux essentiels : E, R/W, AS et Reset.

La figure 5 montre la structure interne du circuit, tandis que la 6 donne le brochage de la version PLCC à 44 broches que nous avons retenue. L'ensemble 68HC11, 68HC24, EPROM est équivalent à un 68HC11A8 contenant le programme en ROM masquée. C'est une solution beaucoup plus encombrante, mais c'est la seule accessible aux amateurs que nous sommes! Sans compter qu'un 68HC11A8 programmé n'est plus évolutif et interdit toute retouche, même mineure, du soft.



(à suivre)
F. THOBOIS

TELECOMMANDE PAR TELEPHONE

Après avoir vu le module alimentation et l'interface de ligne téléphonique dans notre précédent article, nous pouvons aujourd'hui aborder l'étude du cœur de la version indicateur d'état de notre télécommande par téléphone.

LES FONCTIONS A ACCOMPLIR

Le module que nous allons étudier maintenant se retrouve identique à lui-même dans les deux versions du montage : l'indicateur d'état ou la télécommande complète. Compte tenu du principe de fonctionnement du montage exposé le mois dernier, il doit accomplir les fonctions suivantes en version indicateur d'état :

 attente d'une ou deux sonneries,

- prise de ligne pendant quelques secondes,

 validation d'un générateur de tonalité indiquant l'état de l'entrée du montage,

- libération de la ligne,

- mise en état de veille de la logique en attente d'un nouvel appel.

En version télécommande complète, ces fonctions sont un peu plus nombreuses mais comportent un « tronc » commun puisqu'il faut faire :

 attente d'une ou deux sonneries,

 prise de ligne pendant plusieurs dizaines de secondes
 (*)

 validation d'un générateur de tonalité indiquant l'état de l'entrée du montage,

 validation du décodeur de commandes (*), nouvelle validation d'un générateur de tonalité indiquant l'état de l'entrée du montage (*),

- libération de la ligne,

 mise en état de veille de la logique en attente d'un nouvel appel.

Comme vous pouvez le constater, seules les fonctions repérées par un astérisque sont à ajouter par rapport à celles rencontrées dans la version indicateur d'état. Le module que nous allons étudier aujourd'hui peut donc être commun aux deux versions de notre montage; tout au plus doit-il être complété pour la télécommande complète.

Bien que le schéma retenu ne soit pas complexe, nous allons décrire précisément son fonctionnement afin de faciliter un dépannage éventuel ou de vous permettre de l'adapter exactement à vos besoins. Pour ce faire, la figure 1 présente un synoptique des fonctions à accomplir assorti de chronogrammes simplifiés.

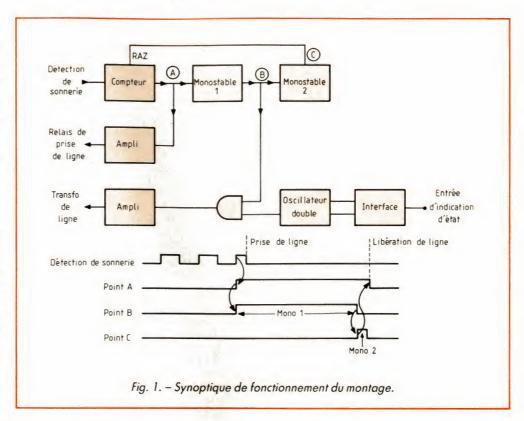
L'entrée du module, en provenance de la sortie détection de sonnerie de l'interface de

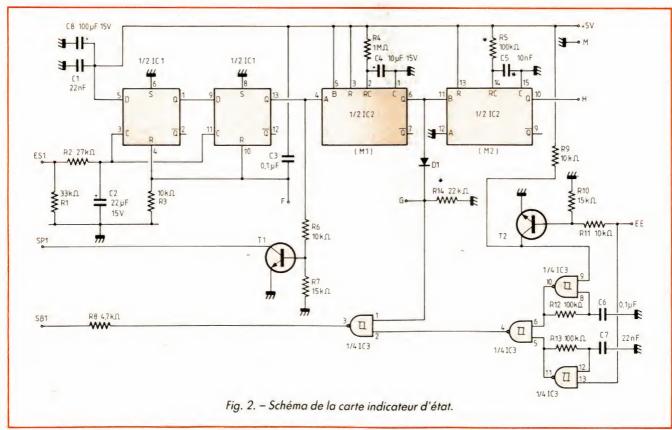
ligne vue le mois dernier, attaque un compteur rudimentaire chargé de compter (eh oui!) les coups de sonneries. Théoriquement il doit en déceler au moins deux pour valider la suite de la logique mais, compte tenu du fait que le premier coup n'est pas toujours parfait (cela dépend de votre installation et du central sur lequel vous êtes relié), il peut valider la logique pour un à trois. Son rôle est surtout de ne pas valider le montage au moindre parasite présent sur votre ligne, comme cela se produit parfois lors d'orages ou de travaux.

Le signal de sortie de ce premier étage fait coller le relais de prise de ligne de la carte



interface et déclenche un monostable dont la durée est réglée à quelques secondes (la valeur exacte est peu critique). C'est ce monostable qui fixe le temps de prise de ligne et, donc, le temps pendant lequel la tonalité de réponse du montage va être audible. La sortie de ce monostable valide le générateur de tonalité dont l'entrée est reliée, via un étage d'interface, à l'entrée d'indication d'état du montage. Selon le niveau électrique présent sur cette dernière, le générateur produit un signal grave ou aigu avec un écart tel, entre les deux fréquences utilisées, qu'aucune confusion n'est possible de la part de l'auditeur. Le front de descente du signal de sortie, de ce premier monostable, en déclenche à son tour un second qui produit une impulsion de quelques millisecondes de durée. Celle-ci remet à zéro le compteur placé en entrée du montage et fait donc décoller le relais de





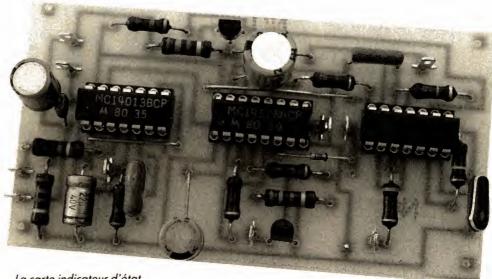
prise de ligne. Le montage se trouve donc placé à nouveau en état de veille et est prêt pour un nouvel appel.

En complément à tout cela, une circuiterie se charge de la remise à zéro automatique du compteur à la mise sous tension, afin que le montage puisse démarrer dans un état parfaitement bien défini.

LE SCHEMA

Comme vous pouvez le constater à l'examen de la fiqure 2, les fonctions décrites ci-avant sont réalisées avec seulement trois boîtiers logiques que nous avons choisis dans la série C.MOS 4XXX afin de bénéficier d'une consommation aussi faible que possible.

On reconnaît, dans la partie gauche du schéma, le compteur d'entrée réalisé avec deux bascules D couplées de facon classique. Le signal de sortie « détection de sonnerie » de la carte d'interface ligne est appliqué en ES1 et est filtré par l'ensemble R₂, C₂, afin de s'affranchir autant que faire se peut des signaux parasites que l'on peut être amené à recevoir. La cellule R-C formée par R3 et C3 as-



La carte indicateur d'état.

sure la mise à zéro automatique des deux bascules lors de la mise sous tension. Par ailleurs, le fait d'appliquer un niveau logique haut sur le point F réalise la même fonction; nous y reviendrons.

La sortie Q₁₃ de IC₁ passe au niveau haut après deux coups de sonnerie et fait coller le relais de prise de ligne de la carte interface via le transistor amplificateur T₁. En outre, cette même sortie Q13 déclenche, par son passage de 0 à 1, le premier monostable

contenu dans IC2 dont le temps de fonctionnement est fixé à quelques secondes par l'ensemble R₄, C₄. La sortie Q de ce monostable ouvre, via D₁ qui ne sert à rien dans le cas présent, la porte de sortie contenue dans IC3. Cette porte attaque le transformateur de la carte interface de liane au travers d'une résistance de limitation de courant R₈. L'entrée de cette porte recoit le signal de sortie de deux oscillateurs réalisés autour des autres portes contenues dans le même boîtier IC3. Les schémas adoptés pour ces deux oscillateurs sont très classiques et font appel aux mêmes composants sauf au niveau des condensateurs C6 et C7, afin de leur faire générer deux fréquences notablement différentes. L'entrée d'indication d'état du montage, baptisée EE, valide l'un ou l'autre de ces oscillateurs grâce à l'intervention du transistor T₂ monté en simple inverseur logique.

Revenons à la sortie du premier monostable contenu dans IC2 pour constater qu'elle commande l'entrée du monostable suivant mais, compte tenu du choix de l'entrée B de ce dernier, il n'est déclenché que lors de la descente du signal présent sur la sortie Q du précédent. Il ne génère donc une impulsion sur sa sortie Q que lorsque le temps fixé par le monostable précédent est écoulé. La durée de cette impulsion est fixée à quelques millisecondes par R₅ et C₅.

Lorsque ce module est utilisé dans la version indicateur d'état, et comme nous le confirmerons lors de la présentation du plan de câblage, le point H se trouve relié au point F. Ce deuxième monostable de IC2 se charge donc de la remise à zéro du compteur d'entrée IC1. Nous avons donc bien réalisé ainsi les fonctions décrites au paragraphe précédent.

LA REALISATION

La nomenclature des composants vous est présentée figure 3 et appelle peu de commentaires car les composants utilisés sont très classiques. En ce qui concerne le monostable IC2, l'idéal serait de trouver un MC 14548 de Motorola, car ce circuit permet d'obtenir des temps très longs avec des capacités de faible valeur ; en outre, la précision des impulsions générées est exemplaire. Nous n'avons malheureusement pu dénicher un seul revendeur qui en ait en stock,

LISTE DES COMPOSANTS de la carte indicateur d'état

Semi-conducteurs IC1: 4013 C.MOS

IC₂: 4528 ou 4538 C.MOS ou, mieux, MC 14548 (voir texte) IC3: 4093 C.MOS T₁, T₂: BC 107, 108, 109, 182, 183, 184, 547, 548, 549 D1: 1N914 ou 1N4148

Résistances 1/2 ou 1/4 W 5 %

 $R_1:33 k\Omega$ $R_2:27 k\Omega$ R_3 , R_6 , R_9 , R_{11} : $10 \text{ k}\Omega$ $R_4:1$ $M\Omega$

 R_5 , R_{12} , R_{13} : 100 k Ω R_7 , R_{10} : 15 k Ω $R_8:4,7~k\Omega$ R₁₄: 22 kΩ

Condensateurs

C1: 22 nF céramique C2: 22 µF, 15 V C₃: C₆: 0,1 μF mylar C₄: 10 μF, 15 V (voir texte) C₅: 10 nF céramique ou mylar C7: 22 nF céramique ou mylar $C_8 : 100 \mu F, 15 V$

Supports de circuits intégrés : 2×14 pattes, 1×16 pattes

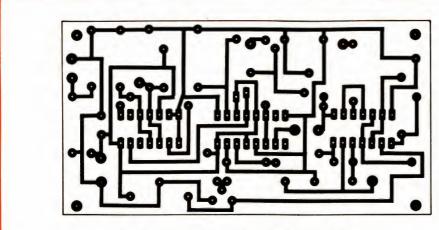


Fig. 4. – Le circuit imprimé, vu côté cuivre, échelle 1.

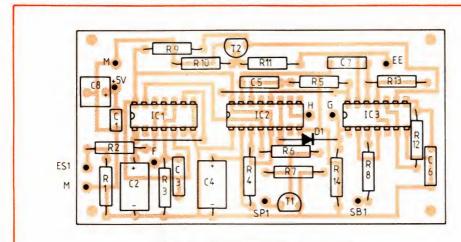


Fig. 5. – Implantation des composants.

aussi nous sommes-nous rabattus sur un 4528, beaucoup plus classique mais beaucoup plus imprécis au niveau des temps générés en raison de la nécessité d'employer des condensateurs chimiques de fortes valeurs pour les temps longs. Compte tenu de cette relative imprécision, prévoyez pour C₄ plusieurs valeurs telles que : $4,7 \mu F$, $10 \mu F$ (valeur théorique indiquée sur le schéma), 22 µF et 47 µF. Vous serez ainsi à même d'ajuster le temps à la valeur nécessaire. Si, par miracle, vous trouvez un 14548, C4 devient $0.47 \mu F$ et R_4 , $100 k\Omega$, pour un temps de 10 secondes, et le 14548 se monte en lieu et

place du 4528 sans aucune modification.

L'ensemble des composants prend place sur un circuit au tracé très simple, visible figure 4. Toutes les méthodes classiques peuvent être utilisées pour réaliser ce circuit, encore que les symboles transferts ou la méthode photo soient à recommander de préférence au feutre en raison de la présence des circuits intégrés.

L'implantation des composants est à effectuer dans l'ordre habituel: straps, supports, composants passifs et composants actifs, en suivant les indications de la figure 5. Si vous envisagez de réaliser la version complète de notre télécommande, soudez avec des fils assez longs les composants suivants car il faudra les enlever ou les remplacer : R₅, C₅ et R₁₄.

Lorsque le montage est terminé, vérifiez soigneusement votre travail et passez aux essais qui peuvent être conduits entièrement sur table, avant mise en boîtier de l'ensemble. Ces essais concrétisent la fin de la réalisation de la version indicateur d'état du montage, alors qu'ils ne sont que l'avant-dernière étape de la réalisation de la télécommande complète. Dans un cas comme dans l'autre, il est indispensable de les réaliser.

LES ESSAIS

Afin de vous éviter de fastidieuses recherches, nous avons dessiné, en figure 6, un plan d'interconnexion général de notre montage. Les noms des signaux figurant sur ce plan sont évidemment ceux que vous avez rencontrés sur les schémas théoriques des divers modules.

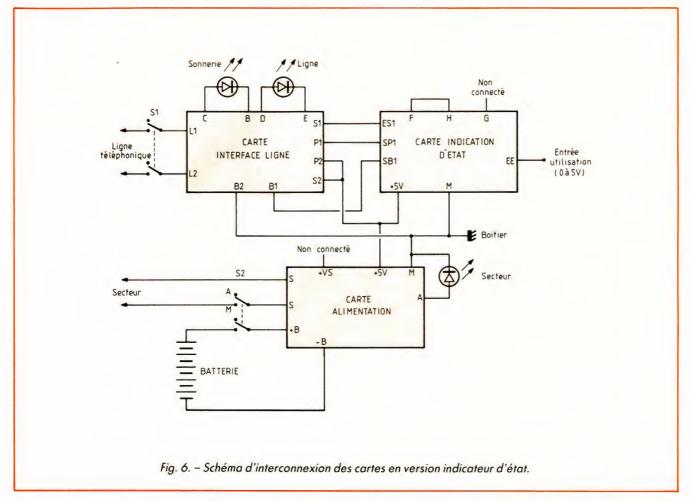
L'interrupteur S₁ permet de déconnecter le montage de la ligne téléphonique sans avoir à débrancher sa prise, ce qui est tout de même plus agréable.

L'interrupteur S₂ est un arrêt/marche général car il coupe tout à la fois le secteur et la batterie. Il n'est donc à manœuvrer que lors de longues périodes d'inutilisation du montage car, en position arrêt, il interdit tout maintien en charge de la batterie.

S₁ et S₂ sont donc à placer en face avant du boîtier qui recevra le montage au même titre que les trois LED que nous avons prévues et qui indiquent respectivement: la présence du secteur, la détection d'une sonnerie et la prise de ligne. Grâce à elles, il est ainsi possible de suivre de visu le bon fonctionnement du montage.

Les liaisons entre les divers modules peuvent être réalisées en fil isolé souple de petit diamètre sans précaution particulière. Le raccordement à la ligne téléphonique fera appel à une prise gigogne de préférence à tout autre système, ce qui permettra au montage de « s'intercaler » entre votre prise téléphonique murale et votre combiné.

Que ce soit pour les essais ou lors de la réalisation définitive du montage, veillez à bien respecter les identifications P₁, P₂ et S₁, S₂ du module d'interface ligne, car une inversion serait fatale à certains composants (diode de protection du relais pour P₁, P₂; photocoupleur pour S₁, S₂). Nous supposons évidemment que les essais de l'alimentation et de l'interface de ligne que nous avons présentés le mois dernier ont été réalisés



avec succès, sinon il est inutile de poursuivre plus avant. Si tel est le cas, mettez le montage sous tension et vérifiez la présence du 5 V sur les circuits logiques de la carte indicateur d'état. Reliez provisoirement à la masse l'entrée EE et faites-vous appeler par un ami après avoir fermé S₁.

Si tout se passe bien, la LED « sonnerie » doit s'allumer à chaque coup de sonnerie (ce que vous pouvez vérifier en laissant votre téléphone connecté en parallèle sur le montage). Après un à trois coups, la LED « ligne » doit s'allumer et rester dans cet état pendant quelques secondes. Pendant ce laps de temps, votre correspondant entend la tonalité la plus grave générée par le montage. La LED « ligne » s'éteint ensuite et le montage revient en veille. Si tout s'est bien passé, faites le même essai avec EE relié au + 5 V afin que votre correspondant entende la tonalité la plus aiguë.

Si le séquencement que nous venons de décrire ne se passe pas correctement, armez-vous d'un contrôleur universel en gamme 5 V ou immédiatement supérieure, et vérifiez les états logiques des diverses entrées et sorties des circuits intégrés de la carte indicateurs d'état. Si vous avez suivi les explications précédentes, vous ne devez avoir aucune difficulté à localiser le problème et, donc, à le résoudre.

Une fois que le montage fonctionne correctement, il vous reste la possibilité de l'adapter exactement à vos besoins grâce aux quelques explications que voici.

UN MONTAGE SUR MESURE

Compte tenu du schéma utilisé, un certain nombre de paramètres peuvent ou doivent être adaptés par vos soins afin de tirer le meilleur parti du montage. Nous allons les présenter les uns après les autres.

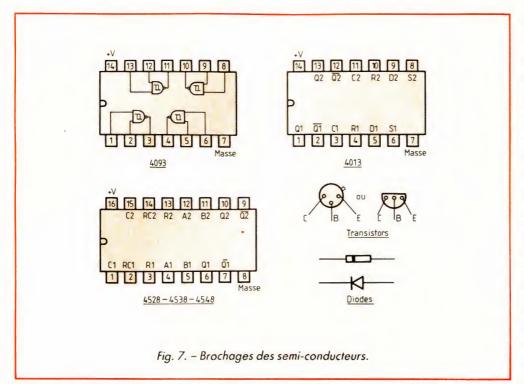
La modification de la tonalité grave se fait en agissant sur C₆; plus la valeur de ce condensateur est élevée et plus le son est grave.

La modification de la tonalité aiguë se fait évidemment en agissant sur C₇; plus C₇ est faible et plus le son est aigu. Le volume des tonalités de réponse du montage peut être réglé en modifiant R₈. Plus la résistance est faible, plus le son est fort, mais, compte tenu

du fait que IC_3 est un circuit C.MOS et que la résistance ohmique du transfo de ligne est faible, ne descendez pas R_8 en dessous de 2,2 k Ω .

La modification du temps pendant lequel le montage reste en ligne pour vous faire écouter sa tonalité est réglée par R₄ et C₄. Pour augmenter ce temps, il suffit d'augmenter C₄ (mais pas R₄ qui est la valeur maximale autorisée dans ce cas). Pour diminuer ce temps, vous pouvez diminuer R₄ ou C₄ ou les deux.

L'entrée EE, qui sert à l'indication d'état, est compatible TTL, c'est-à-dire que toute tension comprise entre 0 et 0,8 V est vue comme un 0 et fait générer une tonalité grave alors que toute tension supérieure à 2 V et inférieure à 5 V est vue comme un 1 logique et fait générer une tonalité aiguë. Si le



circuit ou le système dont vous voulez connaître l'état utilise des tensions différentes, une adaptation de niveau est à prévoir, ce qui ne présente aucune difficulté. Dans la version télécommandée complète, cette adaptation est faite automatiquement au niveau de l'étage de commande.

Une dernière remarque est à faire à propos de C4. La tolérance sur la valeur d'un condensateur chimique de forte valeur, même de bonne qualité, est de l'ordre de 50 %; ne soyez donc pas surpris si la fixation du temps de fonctionnement par action sur C₄ vous fait essayer plusieurs condensateurs différents. C'est normal, et nous avons même vu, sur notre maquette, un 22 µF donner un temps plus court qu'un 10 µF! Cet inconvénient disparaît évidemment avec l'utilisation pour IC2 d'un MC 14548 qui fait appel à des valeurs de C₄ nettement plus faibles.



Un pot ferrite « en kit » et, à gauche, le même pot monté et équipé de sa bobine.

CONCLUSION

Nous en resterons là pour cette description de la version indicateur d'état qui est maintenant terminée et que vous pouvez intégrer dans le boîtier de votre choix si vous souhaitez en rester à ce stade. Nous verrons, le mois prochain, la carte décodage de commande qui nous permettra de transformer ce montage en une télécommande complète disposant des fonctionnalités annoncées en début d'article.

C. TAVERNIER

REALISEZ UN SERVEUR TELETEL

Si les sujets que nous avons abordés précédemment dans cette série d'articles peuvent être qualifiés de classiques, ce que nous allons traiter aujourd'hui l'est nettement savoir exac moins; mais, s'il faut en croire vos demandes, c'est cependant quelque chose qui vous passionne, puisque nous allons vous expliquer comment réaliser un serveur Télétel.

Bien qu'une telle réalisation ne soit pas très complexe et actuellement est indispent savoir exac comment est allons donc ques rappel trisent déjà de survoler.

complexe en soi, compte tenu des produits actuellement disponibles sur le marché, il est indispensable, pour bien la maîtriser, de savoir exactement ce qu'est un serveur et comment est organisé le réseau Télétel. Nous allons donc commencer cet article par quelques rappels que ceux d'entre vous qui maîtrisent déjà la question pourront se contenter de survoler.



Un exemple de serveur RTC sur micro-ordinateur compatible IBM PC : Baby Hostel de Goto Informatique.

QU'EST-CE QU'UN SERVEUR

Lorsque vous consultez un service, quel qu'il soit, avec votre minitel, vous vous trouvez connecté, directement ou indirectement, avec un ordinateur spécialisé appelé serveur. Cet ordinateur dispose d'une mémoire de masse, sous forme de disques durs rapides, qui contient toutes les informations que vous êtes susceptible de lui demander. Il possède bien évidemment une interface de communication qui lui permet de dialoguer avec votre minitel et, pour faire fonctionner le tout, il exécute un programme approprié chargé de gérer le dialogue entre vous-même, via votre minitel, et les informations contenues dans sa mémoire de masse. A première vue, tout cela n'est pas très compliqué, nous direzvous. Oui et non; en effet, il existe deux modes de liaison principaux entre votre minitel et cet ordinateur serveur : le réseau téléphonique commuté (celui que vous utilisez habituellement pour téléphoner) et le réseau national de transmission de données plus connu sous le nom de réseau Transpac. Nous allons voir que c'est ce dernier cas de connexion qui est le plus complexe, mais, en contrepartie, que c'est aussi le plus perfor-

RTC OU TRANSPAC?

Commençons par le cas le plus simple qui est celui du réseau téléphonique commuté (RTC en jargon de métier!) et, pour ce faire, examinons la figure 1 qui schématise la connexion entre votre minitel et un serveur utilisant ce moyen de dialogue.

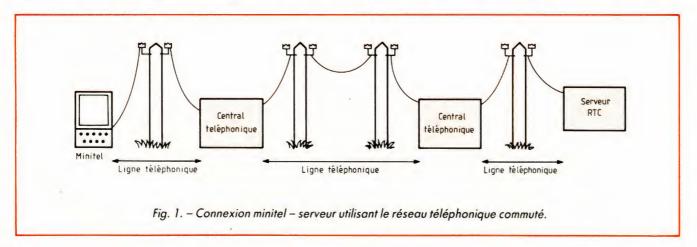
Au départ de chez vous, le minitel est relié, comme c'est toujours le cas, à votre ligne téléphonique. Arrivé au niveau du central qui vous dessert, la liaison continue par le réseau téléphonique normal jusqu'au central auquel est relié l'ordinateur serveur. Ce dernier, comme votre minitel, est connecté au réseau téléphonique normal. En d'autres termes, que ce soit votre minitel qui soit connecté au serveur ou que ce soit vousmême qui parliez au serveur (dans la mesure où cela serait possible, bien sûr), la liaison ne diffère pas et utilise dans les deux cas et de bout en bout le réseau téléphonique classique.

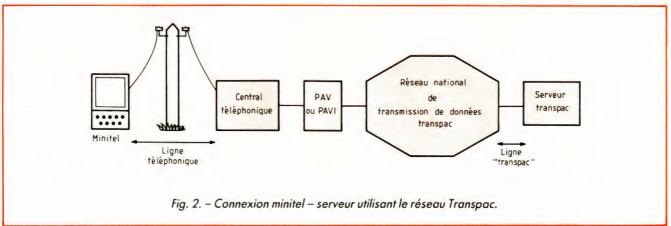
Un tel serveur n'est pas accessible par les célèbres standards Télétel que sont les

36 15 et autres 36 XX, mais dispose d'un numéro de téléphone analogue à celui de n'importe quel abonné. De ce fait, et à moins que le serveur ne dispose de ce que l'on appelle des lignes groupées, il ne peut recevoir qu'un appel à la fois, d'où des délais d'attente parfois très longs pour pouvoir se connecter et consulter ainsi le service proposé.

Examinons maintenant la figure 2 qui schématise la connexion entre votre minitel et un serveur en utilisant le réseau Transpac. A première vue, elle fait appel à plus d'éléments que la solution précédente, mais elle est aussi beaucoup plus performante.

Au départ de chez vous, le minitel passe bien évidemment par votre ligne téléphonique habituelle puisque c'est son seul et unique mode de raccordement. En revanche, ar-





MODE D'ACCES AU SERVEUR RTC		GAIN HORAIRE		
		NEANT		
Transpac	36 05 36 13 36 14 36 15 36 16 36 17 36 21 36 25 36 26 36 27	coûte de l'argent au serveur coûte de l'argent au serveur néant 36,75 F 46,88 F 82,13 F 4,88 F 36,75 F 46,88 F 82,13 F		

Fig. 3. – Gain horaire du serveur en fonction du mode d'accès choisi.

rivé au central téléphonique qui vous dessert, il se trouve mis en communication avec un ordinateur spécialisé appelé PAV ou PAVI, ce qui signifie Point d'Accès VIdéotex. Cet ordinateur spécialisé est relié à son tour au réseau national de transmission de données Transpac sur lequel sont connectés de très nombreux

autres ordinateurs.

En restant au stade des généralités, on peut dire que ce réseau est en fait un ensemble de lignes spécialisées pouvant fonctionner à grande vitesse. Il couvre la France entière et est très fortement maillé, afin que l'indisponibilité d'une ou plusieurs lignes (panne ou saturation) ne bloque pas son fonctionnement. Ces lignes sont gérées par des ordinateurs spécialisés qui établissent, lorsque c'est nécessaire, des liaisons entre demandeur et demandé. L'information qui voyage sur ces lignes est évidemment numérique et est découpée en blocs appelés des paquets de données. Ces paquets comportent bien évidemment de nombreux mots de contrôle permettant au réseau d'assurer une excellente qualité de communication par répétition automatique des informations mal reçues par exemple.

Vous avez sans doute compris que c'est sur ce réseau Transpac que doit être relié l'ordinateur serveur que vous cherchez à joindre puisque votre minitel, via le PAV, a accès à ce dernier. Le serveur doit donc disposer d'une interface spécialisée et, surtout, doit être capable de gérer le protocole complexe de Transpac. Il est donc nécessairement plus puissant et plus compliqué que dans la solution RTC vue ci-avant.

En contrepartie, le serveur connecté à Transpac est accessible par un standard Télétel (36 XX suivi d'un nom de code) et peut gérer plusieurs minitels simultanément si nécessaire.

UN CHOIX DICTE PAR L'ARGENT

Bien que le Haut-Parleur soit avant tout une revue technique, il nous faut ici parler « gros sous » pour vous permettre de comprendre les avantages et inconvénients des deux solutions évoquées ci-avant. En effet, hormis l'aspect performance pur au niveau des possibilités de connexion, c'est surtout l'aspect financier qui départage les deux modes de connexion d'un serveur.

Cet aspect financier doit être examiné de deux façons différentes. Tout d'abord, il faut savoir qu'un serveur sur le réseau téléphonique commuté coûte beaucoup moins cher tant sur le plan de l'achat que sur le plan du coût d'exploitation que son homologue sur Transpac. Il peut, en outre, être mis en service très rapidement, ce qui permet donc de concrétiser très vite une

idée de service. En contrepartie, il ne permet aucune rémunération directe et automatique du service offert. En effet, toute personne qui se connecte sur ce serveur se voit facturer par France Télécom un prix de communication analogue à celui d'une communication téléphonique normale, mais cette somme est intégralement conservée par France Télécom. En outre, le service coûte donc d'autant plus cher à l'utilisateur qu'il est éloigné géographiquement du serveur, ce qui est un peu ridicule. Pour rémunérer le service, il faut donc utiliser des procédures d'abonnement avec attribution à chaque abonné d'une « clef » ou « mot de passe » lui permettant effectivement d'avoir accès aux informations du serveur. C'est assez lourd comme procédure et s'avère, à long terme, pénible à gérer. C'est, en fait, le revers de la médaille de la simplicité et de la rapidité de mise en œuvre évoquées ci-avant.

Le serveur sur Transpac est, quant à lui, beaucoup plus coûteux à l'achat, car l'ordinateur à utiliser doit être plus puissant; il doit être équipé d'une carte spéciale, appelée carte X25, supportant le protocole Transpac et d'un logiciel beaucoup plus complexe que dans l'autre cas. En effet, si ce logiciel doit remplir les mêmes fonctions que son homologue RTC, il faut aussi qu'il sache piloter la carte X25 et exploiter les informations qu'elle délivre. Ce serveur est aussi plus coûteux à mettre en service, car il faut disposer d'une ligne spécialisée permettant l'accès à Transpac (coût d'installation de l'ordre de 3 500 F). Enfin, son prix de revient en fonctionnement est également plus élevé, car il faut payer l'abonnement à Transpac dont le montant varie de 1 000 à 8 000 F par mois environ selon le débit souhaité.

Du fait de l'installation d'une ligne Transpac, la mise en service est beaucoup moins ra-

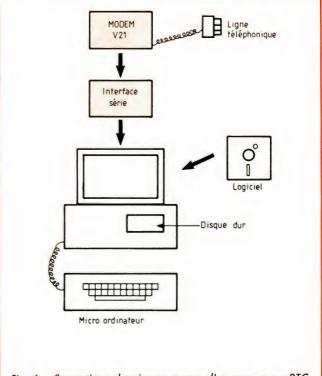
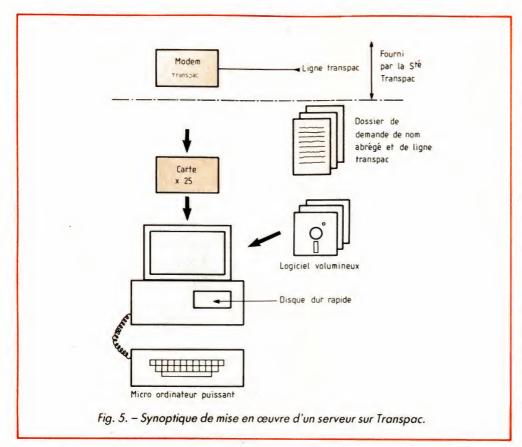


Fig. 4. – Synoptique de mise en œuvre d'un serveur sur RTC.



pide que celle du serveur RTC; et de un à deux mois d'attente sont bien souvent nécessaires. De plus, les formalités à accomplir sont beaucoup plus nombreuses, car, pour pouvoir disposer d'un accès via un des standards Télétel, il faut satisfaire à un certain nombre de règles édictées par France Télécom et se faire délivrer, par ce même organisme, un nom abrégé (le fameux « code » que frappe l'utilisateur après l'appel du standard Télétel).

l'appel du standard l'élétel). Le choix du standard Télétel ne dépend que du serveur et de son désir de rémunération (sauf en ce qui concerne le 36 15, nous y reviendrons). En effet, les différents standards Télétel ont un coût de fonctionnement différent vu de l'utilisateur (voir si nécessaire notre numéro 1759) mais également vu du serveur. Ainsi, le 36 13 coûte de l'argent au serveur alors que les 36 15, 36 16 et au-dessus rapportent de l'argent au serveur.

Sur ces standards, France Télécom reverse en effet une partie des sommes perçues au gestionnaire du serveur. Afin de vous donner une idée assez exacte de ce qu'il faut en attendre, nous vous invitons à examiner la figure 3 sur laquelle nous avons résumé tout cela en ramenant les rémunérations à un taux horaire afin de faciliter les calculs.

Ouvrons une parenthèse pour vous expliquer comment un certain nombre de messageries roses font ou ont fait fortune en proposant un service quasiment vide puisque se sont les seuls utilisateurs qui le font fonctionner. Toutes ces messageries sont sur le 36 15 et bénéficient donc d'un reversement de 36.75 F de l'heure de connexion. Certaines d'entre elles avouent plus de dix mille heures de connexion par mois; faites le calcul...

En conclusion, un serveur sur Transpac est plus coûteux et plus long à mettre en service que son homologue RTC, mais il peut rapporter facilement de l'argent sans devoir passer par une procédure d'abonnement lourde à gérer et contraignante pour l'utilisateur.

RESUMONS-NOUS

Compte tenu de tout ce que nous venons de préciser, il nous est possible de présenter, sous forme de synoptique, le « matériel » (au sens large du terme) nécessaire pour réaliser un serveur dans les deux configurations possibles. C'est ce que nous avons fait en figures 4 et 5.

en tigures 4 et 3.

Dans le cas RTC, schématisé figure 4, il nous faut un microordinateur avec mémoire de masse rapide (disque dur impérativement si vous ne voulez pas infliger des attentes trop longues à vos correspondants). Il faut lui adjoindre au moins une carte interface série mais deux sont préférables afin de disposer d'une voie lo-

cale (nous y reviendrons). Il faut en outre un modem compatible Télétel (V21) à placer entre cette carte série et la ligne téléphonique. Il faut bien évidemment un logiciel adéquat et, pour finir, la ligne téléphonique sur laquelle connecter tout cela.

Dans le cas Transpac, schématisé figure 5, il faut bien sûr un micro-ordinateur avec mémoire de masse d'autant plus puissant que l'on souhaite pouvoir gérer un grand nombre d'accès simultanés. Il faut lui adjoindre une ou plusieurs cartes X25 selon le nombre d'accès désiré; chaque carte X25 supportant de 4 à 16 accès simultanés suivant le type et le fabricant. Il est souhaitable d'avoir aussi une carte série pour une voie locale. Il faut connecter, sur la ou sur les cartes X25, un modem Transpac, mais ce dernier est fourni par la société Transpac lors de la pose de la ligne, et son coût est intégré dans les frais de raccordement et d'abonnement à Transpac dont nous avons parlé ci-avant. Il faut enfin un logiciel adéquat pour faire fonctionner tout cela et, bien sûr, la ligne Transpac ainsi que le nom abrégé et les autorisations adéquates délivrées par France Télécom après avoir complété le dossier approprié.

CONCLUSION

Tout cela est bien beau, nous direz-vous, mais, pour l'instant, nous n'avons vu que des généralités. Rassurez-vous, nous allons concrétiser tout cela dans notre prochain numéro avec la présentation de la mise en œuvre d'un serveur RTC sur micro-ordinateur compatible IBM PC.

C. TAVERNIER

ENQUETE LECTEURS... ENQUETE LECTEURS...

QUESTIO				Autres revues spé étrangères				М
Connaissez-vous notre service n quelles sont les rubriques qui vo			i oui,	(Titres)			
News, actualité								
Dossier			$\Box 2$	Q	UESTION	I Nº 33		
Adresses			$\square 3$				**	
Agenda			$\Box 4$	Quels sujets aimer	riez-vous voir	traiter, ou	quelles ru	ıbriques
Contact - Messagerie			$\Box 5$	souhaiteriez-vous l	<i>ire dans</i> Le Hau	it-Parleur?		
Matériel								
Jeux								
Annonces	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•••••	□ 8					
QUESTIO	N Nº 32				•••••	• • • • • • • • • • • • • • • •		*********
Parmi ces magazines, quels sont	ceux que vou	s lisez :		Q	UESTION	I Nº 34		
	1 REGU- LIEREMENT	A L'OCCA- SION		Quelles sont les pri	ncipales critiqu	es que vous	pouvez a	dresser
Electronique Pratique			A					
Electronique Applications			B					
Led			C		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
Radio Plans			D					
Elektor			E					
Sono			F					
Hifi Vidéo			G	C	UESTION	I Nº 35		
La Nouvelle Revue du Son			H					
Son Vidéo Magazine			1	Quelles sont les pri	ncipales qualit	<i>és du</i> Haut-F	arleur?	
Diapason			J					
Science et Vie			K					
Autres revues françaises			L					
(Titres)							• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
ENQU Article 1 : « Le Haut-Parleur dans son numéro du 15 avril 19	er au firage au s ETE « LE HA » organise	ort de notre e découpez- UT-PARL remercier les tirage sera	enquête le et fai EUR » s partici effectué	« LE HAUT-PARLEUR », renites-le nous parvenir à : , 70, rue Compar pants de leur effort, un après le 30 mai 1989	nplissez CE QUES	STIONNAIRE,		
quête auprès de ses lecteurs.	see à tout	parmi les rép	onses r	eçues.	Article 7 : Le ti	rage au sort	se déroule	era en
Article 2 : Cette enquête s'adre personne résidant en France				nt les suivants :	présence d'un	huissier de	justice. Le i	règle-
taine.				maha CDX 710.	ment est dép Huissier de Ju			
Article 3 : Cette enquête se dé		ces revue:		nts d'un an à l'une de	tenu à l'adress			
avril 1989 au 15 mai 1989 minu	it, le cachet	Le Haut-P			70, rue Compo			
de la poste faisant foi. Article 4 : Mode de participa	ation : nour	Electroniq	ue Prati		rif lent rembou			
participer à cette enquête, il s		Radio Plai			Article 8 : Le c	omité de réc	daction du	Haut-
tourner le questionnaire dûmen	t rempli soit	HiFi Vidéo		ans la case correspon-	Parleur sera so			
après l'avoir détaché de la après l'avoir recopié sur papier		dant à votre		uns la case correspon-	difficultés pour la présente op		à l'occasi	on de
FACULTATIF						89	944	
				_ PRENOM				
ADRESSE				_ I KLIYOIVI				
ADKESSE								

Notre courrier technique

par R.A. RAFFIN

Afin de nous permettre de répondre plus rapidement aux très nombreuses lettres que nous recevons, nous demandons à nos lecteurs de bien vouloir suivre ces quelques conseils:

• Le courrier des lecteurs est un service gratuit, pour tout renseignement concernant les articles publiés dans LE HAUT-PARLEUR. NE JAMAIS ENVOYER D'AR-GENT. Si votre question ne concerne pas un article paru dans la revue et demande des recherches importantes, votre lettre sera transmise à notre laboratoire d'étude qui vous fera parvenir un devis.

• Le courrier des lecteurs publié dans la revue est une sélection de lettres, en fonction de l'intérêt général des questions posées. Beaucoup de réponses sont faites directement. Nous vous demandons donc de toujours joindre à votre lettre une enveloppe convenablement affranchie et self adressée.

• Priorité est donnée aux lecteurs abonnés qui joindront leur bande adresse. Un délai de UN MOIS est généralement nécessaire pour obtenir une réponse de nos collaborateurs.

• Afin de faciliter la ventilation du courrier, lorsque vos questions concernent des articles différents, utilisez des feuilles séparées pour chaque article, en prenant bien soin d'inscrire vos nom et adresse sur chaque feuillet, et en indiquant les références exactes de chaque article (titre, numéro, page).

• Aucun renseignement n'est fourni par téléphone.

RR-11.10-F: M. Bernard CHOMETTON, 68 ST-LOUIS, nous demande:

1° quelle antenne extérieure auxiliaire utiliser sur un récepteur O.C. ?

2° où se procurer l'ouvrage « l'Emission et la Réception d'Amateur », 11° édition ?
 3° quelle est l'utilisation d'un circuit intégré marqué

3° quelle est l'utilisation d'un circuit intégré marqué TCA 760, ainsi que ses caractéristiques essentielles et son brochage.

1º Sur le récepteur MARC dont vous nous entretenez, il ne faut surtout pas exagérer concernant la longueur d'antenne (5 ou 6 mètres est un maximum). Une antenne plus longue provoquera d'importants effets de **transmodulation** avec tous les inconvénients que cela comporte (brouillages, interférences, etc.)

Vous pourriez également essayer une antenne « active » décamétrique (antenne intérieure avec préamplificateur) ; le cas échéant, consultez un revendeur tel que Serci, 11, bd St-Martin, 75003 Paris, par exemple.

2º L'ouvrage « l'Emission et la Réception d'Amateur » (11º édition) est en vente à la Librairie Parisienne de la Radio, 43, rue de Dunkerque, 75010 Paris.

3° **TCA 760**: Amplificateur BF 1 W; alimentation 5 à 14 V (5 à 15,7 mA); Wo pour 9 V et sur Z de $8\Omega = 1,1$ W (2 W pour 12 V); distorsion totale = 0,7 %; tension d'entrée = 10 mV; impédance d'entrée = 15 k Ω . Brochage: voir figure RR-11.10.

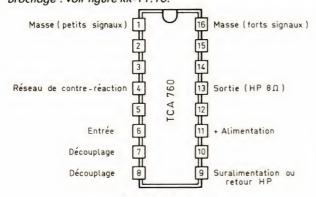


Fig. RR - 11.10

RR – 11.12 : M. Hervé RAJOT, 62 St-OMER, désire des renseignements :

1º pour le calcul des enceintes acoustiques ;

2° concernant la construction d'un récepteur de trafic



ECOLE TECHNIQUE PRIVEE SPECIALISEE 24, rue Jean-Mermoz - 75008 PARIS - M° Champs-Elysées Tél. 42.25.74.65 - 43.59.55.65

OC décrit dans l'ouvrage « L'Emission et la Réception d'Amateur ».

1º Les calculs des enceintes bass-reflex et closes avaient été développés (en français) en 1964 dans un important bouquin intitulé « Basse Fréquence et Haute Fidélité ». Nous ne pouvons pas vous dire de vous y reporter, ce livre étant

épuisé et n'ayant pas été réédité.

De toute façon, il y a encore à boire et à manger dans ces genres de calcul. La théorie est une chose, les essais pratiques en sont une autre! Nous n'en voulons pour preuve que telle enceinte bass-reflex n'a pas les mêmes dimensions chez tel ou tel constructeur, et cependant pour des hautparleurs apparemment équivalents. Même chose pour les enceintes closes. En fait, chaque fabricant de haut-parleurs essaye sa production et détermine pratiquement tel ou tel type d'enceinte (close, ou bass-reflex, dimensions, volume, tunnel d'accord ou non, etc.) et la recommande à sa clien-tèle pour tel modèle de haut-parleur en vue des meilleures performances... et il suffit de s'y conformer!

2º Nous sommes désolés de devoir vous décevoir, mais malheureusement, les modules utilisés dans la construction du récepteur décrit à partir de la page 207 de notre ou-vrage « L'Emission et la Réception d'Amateur » n'existent

Il s'agissait de modules fabriqués par la firme allemande SEMCOSET, et cette société a désormais disparu.

Il vous reste la possibilité de réaliser vous-même lesdits modules... mais c'est évidemment moins facile et plus long, ou bien d'envisager la construction d'un autre type de récepteur à partir des éléments et divers étages décrits dans l'ou-

RR - 11.13: M. Alexandre PADET, 54 LUNEVILLE, nous entretient :

1° d'une alimentation pour mini-perceuse décrite dans le nº 83 d'Electronique Pratique; 2º du récepteur OC « CHEERIO 73 ».

1º Concernant l'alimentation pour mini-perceuse décrit dans l'Electronique Pratique nº 83, il y a eu un rectificatif publié dans le numéro suivant. Nous vous le reproduisons ci-

Le dessin du circuit imprimé (fig. 3) a été représenté côté composants et non côté cuivre comme il est d'usage. En outre, nos lecteurs auront sûrement remarqué une erreur au niveau de T₃ ; celui-ci est en effet un NPN (2N3055) branché de la façon suivante : collecteur au + 25 V, base inchangée, et émetteur sur la sortie + perceuse.

Quant au potentiomètre P1, il s'agit d'un 100 kΩ (linéaire). 2° Le récepteur OC « CHEERIO 73 » n'est plus fabriqué depuis bien longtemps. Sa fabrication avait d'ailleurs été rapidement interrompue!

Sur notre nº 1517, le schéma n'est pas du tout complet ; la figure 2, page 254, ne représente que la partie F.l. amplificatrice 455 kHz et les détections.

Le « S-mètre » est un petit galvanomètre à déviation totale

pour 150 μA.

L'antenne discone est conçue pour les bandes de 68 à 512 MHz ; elle ne convient donc pas pour les gammes dé-

Cette marque d'appareil ayant disparu, il n'y a plus aucune représentation à son sujet, et de ce fait, nous ne voyons pas où vous pourriez vous procurer toute la documentation technique se rapportant à ce récepteur.

De toute façon, si vous nous permettez un conseil, nous vous dirons de n'engager aucun frais pour un appareil de cette sorte, qui est maintenant obsolète et totalement dépassé par les fabrications actuelles.

CIRATEL : Rien que des AFFAIRES MATERIEL DE QUALITE ET GARANTI

CARTE MODEM «INTELLIGENT "PILOTEZ VOTRE PC A DISTANCE"

Faites votre: Mini serveur, Télémaintenance, Transfert fichier, Répondeur, Numérotation automatique, Emulateur minitel, en mode graphique, Accès transpac, Serveur vidéotext. Caractéristiques de la carte : Carte V21 - V23 - V25 bis.

LIVRE COMPLET

LOGICIEL MSCOM - 113 pages MULTI SERVICES Communication

LA CARTE + LE LOGICIEI 60 F Frais de port

REPONDEURS TELEPHONIQUES

de qualité - homologués PTT - d'occasion - Garanti



REPONDEUR **ENREGISTREUR** 690 F

REPONDEUR INTERROGATION A DISTANCE

Enregistrement d'une annonce Ecoute de l'enregistrement. Enregistrement des messages. Ecoute des messages enregistrés Avance rapide de la cassette message

Enregistrement des communications

Livré complet avec « BIP » 990 F

IMPRIMANTE MARGUERITE

Vitesse 1 200 bands.



20 caractères/seconde -Vaste variété d'écriture -4 espacements différents. Possibilité de graphisme. MATERIEL DE TRES **GRANDE QUALITE**

NEUF en emballage d'origine Valeur 5 500 F - Vendue :

(Frais port 100 F) OPTION: 1 bac feuille à feuille Ref. BDT Frais port 200 F l'ensemble

49, RUE DE LA CONVENTION, 75015 PARIS Métro: JAVEL, CHARLES-MICHELS, BOUCICAUT OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9 h 30 à 13 h - 14 h 30 à 19 h

Aucune vente à crédit ni contre remboursement. Expédition en port DÛ lèglement total à la commande par chèque bancaire ou CCP à l'ordre de CIRATEL n° 5719.06 PARI

RR - 11.14-F: M. Francis LEROY, 03 VICHY, souhaite prendre connaissance :

1° d'un schéma de réducteur de tension stabilisée simple 12 V → 9 V 30 W; 2º des caractéristiques et brochage du circuit intégré MC 1416 P.

1º Un réducteur de tension continue stabilisée 12 V → 9 V 30 W (soit 3,33 A) ne présente vraiment aucune difficulté de

Veuillez par exemple vous reporter à notre n° 1690, page 115, réponse RR-11.16-F.
Pour 9 V, vous utiliserez donc une diode Zener BZX 87/C9V1 (ou similaire).

Normalement, pour 3,3 A, un seul 2N3055 devrait suffire... mais en chauffant beaucoup; aussi, il semblerait plus sage d'en prévoir deux en parallèle.

2º Circuit intégré MC 1416 P (autre immatriculation ULN 2004). Il s'agit d'un réseau de sept transistors Darling-

Pour chaque transistor:

 $lcex = 500 \mu A pour Vce = 50 V et Vin = 1 V.$

Vce (sat.) = 1,6 V pour lc = 350 mA et lb = 500 μ A.

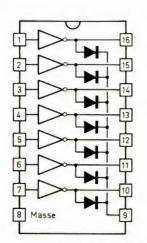
lin(ON) = 0.35 mA pour Vin = 5 V.

lin (OFF) = 65 μ A pour Ic = 500 μ A.

Vin(ON) = 7 V max. pour Vce = 2 V et Ic = 275 mA.Cin = 15 à 30 pF.

Brochage: voir figure RR-11.14.

TECHNIQUE



MC 1416 P ULN 2004

Fig. RR - 11.14

RR – 12.01 : M. Laurent DUSSON, 88 EPINAL : 1° désire connaître les caractéristiques maximales du transistor D 67 C ;

2º nous entretient du récepteur AME 7 G-1680 et nous demande divers schémas d'appareils très anciens. 1° Le transistor japonais D 67 C est un silicium NPN (Max. = 120 V; 6 A; 50 W). Correspondances : BU 109 ou 110; BUY 20; BUY 77; 2N 6306.

2º Nous sommes désolés, mais nous n'avons plus la moindre documentation technique se rapportant au récepteur AME 7 G - 1680; il nous est donc totalement impossible de vous répondre valablement ainsi.

Sensiblement même réponse concernant les autres appareils ou matériels cités dans votre courrier : certes, certains appareils ont été décrits dans notre revue le Haut-Parleur ; mais cela remonte à des numéros très anciens que nous ne possédons plus, qui sont épuisés et n'existent même plus en « collection » (et qui, bien entendu, ne seront pas ré-édités vu l'ancienneté des appareils). Il nous est donc impossible de vous fournir ces revues ou des photocopies des articles concernés.

De toute façon, il s'agit là d'appareils datant de la guerre 1939-1945 qui sont maintenant complètement périmés, désuets, totalement dépassés par les fabrications actuelles, appareils pour lesquels bien souvent on ne trouve même plus de lampes pour le dépannage, en un mot, des appareils qui ne présentent vraiment plus aucun intérêt.

RR-12-02 : M. Marc LAPORTE, 12 MILLAU, nous entretient d'un certain souffle constaté sur une platine de lecture de cassettes audio.

Le circuit intégré TDA 1054 M est ce qu'il est... mais il est précisément indiqué pour avoir un faible souffle !

Société Maintenance

AUDIO VISUELLE

- HIFI VIDÉO
- TÉLÉVISION
- VIDÉO MOVIE CAMESCOPE
- COMPACT DISQUE
- VIDÉO DISQUE

35, Bd de Charonne 75011 Paris

RÉPARATIONS

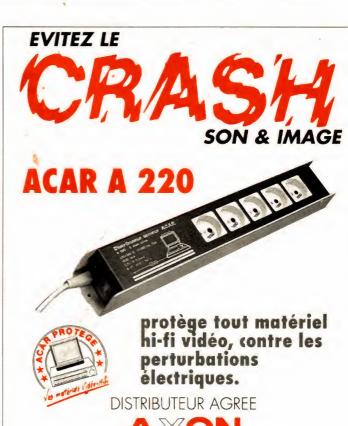
43.56.33.56

6, rue de Cronstadt 75015 Paris

45.32.44.01

KENWOOD - SHARP - PIONEER -SYLVER - SETTON - SONY - SABA - J.V.C. -TECHNICS - NATIONAL - PANASONIC - THOMSON -BRANDT - CONTINENTAL - PHILIPS - BLAUPUNKT -MITSUBICHI - TOSHIBA - SANYO - ITT - FISHER -AKAI - TELEFUNKEN - DUAL

PIÈCES DÉTACHÉES D'ORIGINE



68, RUE LECOURBE - 75015 PARIS

TELE: (1) 45.66.40.67 - TELEX: 201 696 TELEFAX: (1) 45.66.09.56

On peut d'ailleurs jouer sur ce dernier point en modifiant la polarisation appliquée à la base du premier transistor intégré, c'est-à-dire la polarisation appliquée au pied de la résistance d'entrée aboutissant à la patte 4. Cette modification de polarisation peut être obtenue en jouant sur les valeurs des deux résistances montées entre la patte 6 et la masse (R₃ et R₄ sur le manuel S.G.S.).

Mais s'il s'agit du souffle typiquement dû à la lecture des cassettes magnétiques, alors il vous faut prévoir un montage réducteur de souffle auxiliaire et supplémentaire, spécialement conçu à cet effet. Voyez par exemple les montages réducteurs de bruit décrits dans nos publications suivantes:

Electronique Pratique, nº 27.

Radio-Plans, nº 400 (p. 36).

Electronique Applications, nº 20 (p. 7).

Haut-Parleur, nos 1682 (p. 110), 1719 (p. 58), 1721 (p. 183), 1730 (p. 127).

Concernant plus particulièrement les Dolby B et C, veuillez vous reporter à notre revue Sono nº 103 (p. 72).

RR - 12.03-F: M. Stéphane PRAS, 95 PONTOISE, nous

1º les caractéristiques et le brochage du circuit intégré TL 080 ; 2° des schémas de compte-tours pour moteur Diesel.

1º Le circuit intégré TL 080 est un amplificateur à haute impédance d'entrée (entrée sur FET) ; $Vcc\ max. = \pm\ 18\ V\ (1,4\ a\ 2,8\ mA)$; tension d'entrée $max. = \pm\ 15\ V$; $Pd = 680\ mW$; offset = 3 mV 5 pA ; courant de polarisation d'entrée = 30 pA ; gamme de tension d'entrée en mode commun = \pm 12 V ; Δ V sortie max. = \pm 12 V sur 2 k Ω (\pm 13,5 V sur 10 k Ω) ; amplification de tension = 15 V/mV sur 2 k Ω ; largeur de bande en gain unitaire = 3 MHz ; résistance d'entrée = $10^{12}\,\Omega$; CMRR = 86 dB.

Brochage : voir figure RR-12.03. 2º Nous avons déjà décrit des montages de compte-tours pour moteur Diesel (donc sans allumeur) dans nos revues

Haut-Parleur, nos 1648 bis (p. 57) et 1734 (p. 75).

Electronique Pratique, nº 91.

Toutefois, il s'agit de compte-tours à capteur optique. Jusqu'à présent, nous n'avons pas décrit de montage fonctionnant à partir de l'alternateur.

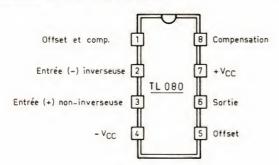


Fig. RR - 12.03

RR - 12.04 : M. Gérard CHOLVY, 76 ROUEN : 1º désire obtenir des schémas de séparateurs de « synchro » ; 2º nous demande des renseignements sur le circuit

intégré 8035.

1º Deux montages de séparateurs de synchro H et V (avec tri) ont été publiés dans notre nº 1740, page 142.

Par ailleurs, si vous devez vraiment et nécessairement avoir un signal vidéo seul (sans la synchro), il suffit de disposer par exemple d'une simple diode de clamping convenablement polarisée (1,5 V pour du TTL) qui ne laissera passer que ce qui est d'un niveau supérieur, c'est-à-dire précisément la vidéo.

2º Le microcontrôleur (MAB) 8035 appartient à la même famille que les 8039, 8040, 8048, 8049 et 8050 (tous même

brochage).

Le type 8048 a été décrit dans notre nº 1743, pages 52/53 ; veuillez vous y reporter s'il vous plaît. La différence est que le 8035 ne comprend pas de mémoire programme intégrée (donc mémoire externe).

RR - 12.05: M. Charles MOLLARET, 48 MENDE, nous entretient :

1º de générateurs de rythmes ;
2º de fréquences musicales ;

3º de tuners FM et de systèmes d'affichage digital.

1º Des montages de générateurs de rythmes (ou boîtes à rythmes) ont été décrits dans nos publications suivantes : Electronique Pratique, nos 16 et 75;

Haut-Parleur, nº 1625 (p. 49).

Le cas échéant, vous pourriez également consulter le montage de batterie programmable décrit dans les nos 361 (p. 41), 362 (p. 52) et 363 (p. 56) de la revue Radio-Plans. 2° Les fréquences des différentes notes de musique ne sont

pas liées par une relation logarithmique; entre octaves, cela varie tout bonnement du simple au double. Un tableau donnant toutes les fréquences fondamentales des notes de musique a été publié dans le nº 72 d'Electronique Pratique (au bas de la page 80).

3º Votre demande prête à confusion. Voulez-vous réaliser un tuner FM à affichage digital? ou bien, recherchez-vous uniquement un montage d'affichage digital pour un tuner existant?

Dans le premier cas, nous vous suggérons de vous reporter à nos publications suivantes :

Haut-Parleur, nos 1653 (p. 245), 1654 (p. 145), 1655 (p. 203), 1656 (p. 131) - 1657 (p. 197), 1658 (p. 131). Radio-Plans, nº 399 (p. 36).

Dans le second cas, veuillez consulter le nº 1651 (p. 185) du

Haut-Parleur.

RR - 12.06: M. Jacques PEYRARD, 84 ORANGE: 1º souhaiterait si possible utiliser son walkman également en poste fixe alimenté par le secteur ; 2º aimerait connaître les caractéristiques essentielles et surtout les correspondances des transistors japonais C 184, C 839 et C 945.

1º Un article traitant précisément de l'utilisation des « walkmans » en poste fixe (avec amplificateur auxiliaire et ali-mentation) a été publié dans notre nº 1738, page 157, auquel nous vous prions de bien vouloir vous reporter. Voyez également le montage décrit dans notre nº 1757 (p. 127), montage à utiliser avec une alimentation secteur

auxiliaire. Caractéristiques maximales des transistors :

C 184: silicium NPN; 30 V; 30 mA; 200 MHz. Correspondances (mais brochages différents) = BF 240, BF 254, BF 454, BF 494, BF 594.

C 839: silicium NPN; 50 V; 30 mA; 250 MHz. Correspondances (mais brochages différents) = BF 241, BF 255, BF 455, BF 495, BF 595

C 945: silicium NPN; 50 V; 100 mA; 250 MHz. Correspondances (mais brochages différents) = BC 107, BC 171, BC 183, BC 207, BC 237, BC 382, BC 547, BC 582.

E TECHNIQUE

RR-12.07-F: M. Christophe BONCHE, 75012 PARIS nous demande:

1º comment procéder pour mesurer avec exactitude l'amplitude des signaux vidéo dans un montage 2º les caractéristiques et le brochage du tube 2E 24.

1º Pour mesurer les niveaux d'un signal vidéo, il n'est qu'un seul appareil : l'oscilloscope (l'appareil devant évidemment comporter un générateur d'amplitude de référence - 1 V, par exemple - pour la déviation verticale).

En effet, les signaux vidéo et de synchro n'ont rien à voir avec la sinusoïde pure, si bien que tous les multimètres, électroniques ou autres, quels qu'ils soient, ne peuvent don-

ner que des indications fausses.

2º Le tube 2 E 24 est une tétrode d'émission convenant jusqu'à 125 MHz. Chauffage direct : 6,3 V 0,65 A. S = 3.2 mA/V; Wa = 18.5 W.

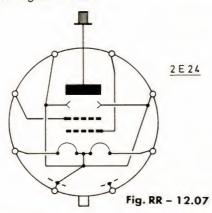
Nous avons ses conditions d'emploi en classe C et en AB 2 push-pull (2 tubes). Classe C (1 tube): Va = 650 V; Vg1 = -47 V; Vg2

= 200 V; la = 84 mA; lg2 = 12,5 mA; lg1 = 3 mA; Wg1 = 0,24 W hf; Wo = 37 W hf. Classe AB2 (en push-pull): Va = 500 V; Vg1 = -15 V; Vg2 = 125 V; Ia = 20/150 mA; Ig2 = 0,6/28 mA; Wg1 = 0,26 W; Wo = 54 W.

Attention, ce tube n'est plus fabriqué.

Nous ne disposons pas de schéma d'application pour ce type de tube.

Brochage: voir figure RR-12.07.



RR -12.08 : M. Vincent VIALLON, 59 WATTRELOS : 1º rencontre des difficultés pour la mise au point d'une antenne verticale 27 MHz (T.O.S. anormale-ment élevé)... à moins que le TOS-mètre soit en cause?

2º nous entretient d'une platine-cassette audio ; 3° désire un schéma simple de circuit « loudness » à monter sur un amplificateur qui n'en possède pas.

1º Antenne et T.O.S.

a) Tout peut jouer sur le T.O.S., mais il ne faut pas faire n'importe quoi, n'importe comment. Il faut procéder par ordre : d'abord mesurer la fréquence de résonance de l'antenne pour la bande considérée, en agissant sur la longueur du fouet ; après quoi, **sous aucun prétexte**, il faut revenir sur ce point. Ensuite, on mesure le T.O.S., et on cherche à le faire voisin de l'unité en agissant sur le couplage à la base (matchage)... et surtout sur le plan de sol (trop souvent insuffisant, incorrect, voire inexistant I). Pour plus de détails, lisez notre article publié dans le nº 1668, pages 165 à 167... et vous comprendrez qu'agir sur la longueur du fouet ou sur la longueur du coaxial est une hérésie pour amener le T.O.S. à un ; certes, c'est une solution, mais on peut aboutir

AMPLI DE SONO PROFESSIONNEL

2 × 150 W

VENTILÉ eff. 8Ω

1980F T.T.C. expédition : Port dû

PRODUCTION Documentation B. CORDE sur demande

300 W eff. 8 Ω . Technologie de pointe - 3200^F T.T.c. 2×480 W eff. 4Ω - 6200 F T.T.C.

Du NOUVEAU chez B. CORDE

ouverture de L'ATELIER

En effet, pour répondre aux besoins particuliers en dehors des systèmes standards, B. CORDE) plus de 20 ans d'expérience dans le domaine audio) réalise tout système d'amplification à votre demande.

MUSICIENS, SONORISATEURS, DISQUOTHÈ-QUES, AMATEURS, contactez-nous. Vous trouverez compétence et juste prix!

AMPLI B. CORDE LES FAMEUX MODULES

Documentation sur demande

50 W eff. 8 Ω 190F T.T.C. + 45F exp. Alimentation pour 2 modules

262F T.T.C.

130W eff. 8 Ω 395F T.7.C. + 45F exp. Alimentation pour 2 modules 305F T.T.C.

300 W eff. 8Ω /480 W eff. W 4Ω **1350^F T.T.C.** +45^F expédition - Alimentation pour 2 modules 860^F T.T.C.

500 W eff. 8Ω/680 W eff. 4 Ωavec ventilateur 1900F T.T.C. +45F expédition

Alimentation pour 1 module 860F T.T.C.

Convertisseur 12/24 V continu, 220 V alternatif

	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
125 W - 12 VDC - 220 VAC	337 F TTC exp. + 45 F
125 W - 24 VDC - 220 VAC	418 F TTC exp. + 45 F
250 W - 12 VDC - 220 VAC	686 F TTC exp. Port : 65 F
	786 F TTC exp. Port : 65 F
600 W - 24 VDC - 220 VAC	4017 F TTC exp. + Port dû
300 W - 24 VDC - 220 VAC	1367 F TTC exp. Port : 65 F



Convertisseur chargeur - Groupe secours 300 W - 12 VDC - 220 VAC

2360 F TTC exp. Port dû



TRANSFO DE LIGNE

Pour installations Sono - HiFi... - Réversibles enroulements séparés. Bobinages sandwitch 100 V/4-8-16 Ω 60 W 218 F 150 W 314 F 250 W

Exp. + 45 F pour 60 W et 150 W et + 65 F pour 250 W

DETECTEUR DE METAUX UNE GAMME COMPLÈTE DOCUMENTATION SUR DEMANDE



REMISE AUX PROFESSIONNELS

8, avenue de la Porte Brancion 75015 PARIS - **Tél. 42.50.99.21** Sortie périphérique : Porte Brancion

Stationnement facile Métro Porte de Vanves Ouvert tous les jours de 9 h 30 à 12 h 14 h à 19 h (sauf dimanche et lundi matin)

TECHNIQUE

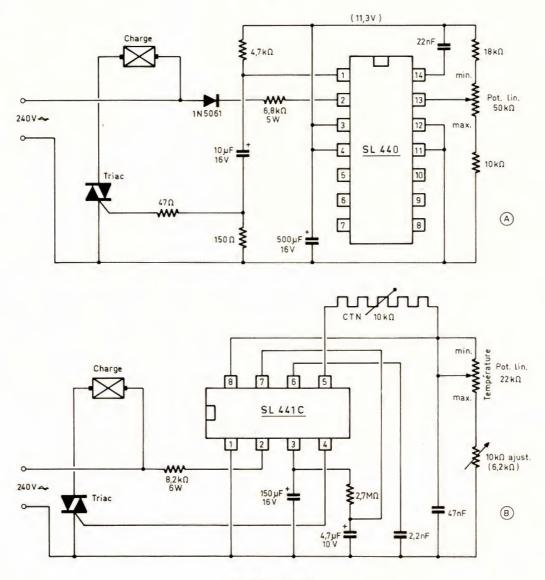


Fig. RR - 12.11

à une antenne qui a un T.O.S. de un et qui ne rayonne pas, ou mal!

b) Ce que vous avez fait à votre TOS-mètre est tout à fait valable, et c'est ce que l'on doit toujours faire : rechercher une parfaite symétrie, un parfait équilibre, de TOUT. Dans vos essais, peu importe s'il indique 1,3; ou 1,5; voire 2! Cela peut provenir des résistances plus ou moins « selfiques », de capacités de fuite dans la charge, etc. Le principal est que l'indication soit exactement la même dans chaque mesure dans les deux sens de branchement. Ensuite, en utilisation normale sur une antenne, vous pourrez être certain de la parfaite valeur de son indication.

2º Nous ne pouvons pas deviner à distance quelles sont les fonctions des trois boutons de votre platine-cassette dont vous nous entretenez!

Cela devrait être indiqué sur la notice d'emploi accompa-

gnant l'appareil... A défaut, questionnez votre fournisseur. 3° Correcteur physiologique dit « loudness » : veuillez vous reporter à la page 102 de notre nº 1703.

RR - 12.11-F: M. Albert LANGLOIS, 63 CLERMONT-FERRAND, désire connaître les fonctions (avec si possible schémas d'application) des circuits intégrés SL 440 et SL 441 C.

Le SL 440 est un circuit intégré pour la commande des gâ-chettes des triacs par contrôle de phase. La figure RR-12.11 (en A) représente un schéma d'application dans cette fonction, la charge pouvant être une lampe, un radiateur à résistance chauffante, etc., selon les caractéristiques du triac. Les pattes 6, 7, 8 et 9 correspondent à des connexions internes et ne doivent être reliées à quoi que ce soit.

Le SL 441 C est un circuit dont la fonction est similaire au précédent ; il comporte cependant, en plus, un détecteur de passage à zéro de la tension pour la commutation (ce qui minimise le rayonnement parasite dans bien des cas). Sur la figure, en B, nous indiquons son utilisation dans un montage de thermostat électronique (doc. Plessey).

Vente au détail - Vente par correspondance 118, rue de Paris 93100 MONTREUIL - Tél. : 42.87.75.41 Du lundi au samedi de 9 h à 12 h et de 14 h à 19 h

Accès périphérique : Porte de Montreuil à 800 m - Mêtro : Robespierre

Aucune commande inférieure à 200F

ı



MATRA 56 Ko + magneto K7 + guide instruction guide initiation + 4 K7 de jeux + Péritel +

 MATRA 56 Ko + magneto K7 + guide instruction + guide initiation + 4 K7 de jeux + Péritel + cordons de liaison + imprimante + livre astuces 790* MATRA 32 Ko + magnéto K7 + guide instruction + guide instruction + 4 K7 de jeux + Peritel + cordons de laison + imprimante + livre astuces +

PÉRIPHÉRIQUES MATRA

150^F (port 35^F) 100^F (port 35^f) Extension 16 Ko memoire Extension poignee de jeux Adaptateur antenne (permet l'utilisation de 130 sur TV non munie de prise Péritel) (port 35^F) 90F (port 35F) 50F (port 35F) Papier imprimante (les 6 rouleaux) ... Livre les astuces d'Alice (port 35F) 200F (port 35F) Magneto K7 informatique

Moniteur composite vert Prix: 590F (port dû)



Logiciels Matra: 80° pièce (port 20 F). Les 5: 350° (port 35 F)
(Liste complète contre enveloppe timbrée)

DISQUETTES

Disquettes 5 1/4 DF/DD par 10. < 100 : 2,80 < 1000 : **2,70°,** > 1000 : **2,50°** l'unité Nos disquettes sont livrées par boite de 10 avec pochettes et étiquettes.

FLOPPY

- Floppy 5 - DF/DD pour AMSTRAD 464, 664, 6128 1512
- Cordon alimentation
- Alimentation pour Floppy ou ordinateur + 5, + 12
- 12, 15 A sous boitier 250 (port 50 F
Câbles de liaison + connecteurs pour
AMSTRAD 664, 6128,
- Boîtier métal pour floppy

MONITEURS COULEUR 12 POUCES

 TTL 30 KHz superieur à EGA, couleur.
Sortie Canon 9 broches 2690 FTTC
- TTL 21 KHz supérieur à EGA, couleur.
Sortie Canon 9 broches 1990 FTTC
- en kit = tube + carte électronique complet sans alimentation!
alimentation 1490 Fire

AUTORADIOS

Autoradio PU/GU/FM/K//Stereo			
Autoradio PO/GO/FM/K7/Stereo	affichage	digital. Loud-	
ness. 2x7 W. Eclairage nuit		495 F	
Autoradio PO/GO/FM/K7/Stéréo.	Eclairage	nuit, Horloge.	
Affichage LED 2 × 25 W		595 F	

PERCEUSE/VISSEUSE SANS FIL

Très grande marque française

Chargeur rapide 12 V - Temps de recharge: 1 h - Inverseur du sens de rotation (vissage/devissage) - Livrée avec chargeur secteur 220 V et chargeur rapide 12 V avec prise allume-cigare (se branche sur voitures, bateaux...) - Mandrin et cle de mandrin - Capacité du mandrin de 1,5 à 10 mm - Capacité de vissage 0.5 mm - Poids 1,5 kg

2 vitesses Prix : 790F.

b

6

ū



POUR ENREGISTRER CANAL +

sans passer par votre téléviseur

Platine FI + Tuner VHF câblé et schéma (port 35F)

230F

POUR RECEVOIR LES CHAIMES TV

(son + image)

Sur moniteur vidéo, magnétoscope portable chaîne HiFi etc... Platine FI + Tuner UHF

livrés en modules précâblés et schéma (port 35°)

Idem 2º avec clavier 8 touches. (port 50F)

330F

230F

Alimentation 12 V pour I, II, III

80F

Ensemble complet de démodulation

Permet la réception des chaînes TV et l'enregistrement de Canal + sur magnétoscope, moniteur vidéo, chaîne hifi, etc. Comprenant : platine FI + tuners VHF et UHF +

clavier 8 touches. 450F (port du) (Matériel vendu en modules montés à assembler, fournis complets avec schémas).

MODULE CABLÉ DE MINI CHAINE

. TRANSFO 6V, 12V	24V		100 F
Ampli-Préampli 2 :			
• Tuner PO-GO-FM			
réglées			250 F
L'ENSEMBLE 600-F	450	F (port d	û)

Touches sensitives. Prix à l'unité : pièce par 3	2290 F 2190 F	
retour d'expos ? main		

CAMERA VIDEO très grande marque.

SECAM, Micro incorporé. Zoom électrique. Macro.

Films vidéo	VHS SECAM les 10 K7 290 F
Vendus en état pour	les 50 K7 1400 F
réenregistrement	les 100 K7 2700 F

Centrale d'alarme 3 zones

A synthèse vocale. Transmetteur téléphonique intéée), 1 ligne d'auto-surveillance. Clavier commande à distance à affichage par bargraphe. Contrôle auditif. Alimentation secteur. Batterie 12 V. Sortie alarme

Centrale d'alarme 5 zones

Traitement des informations par microprocesseur 4 zones de détection instantanée dont 3 zones sur une même ligne de détection. 1 ligne de détection temporisée, 1 ligne d'auto surveillance, 1 entrée bou-ton anti-agression. Zone commutable ejectable et rearmable automatiquement. Mémoire d'alarme par diode. Contrôle sonore des temporisations, alimenta-tion secteur et batterie 12 V 9,5 Ah.

.. 1090 F Centrale d'alarme autonome

Très grande marque. Commande par clavier à code secret. 2 lignes de détection périmétrique. 2 lignes de détection volumétrique. Auto-protection. Bouton secret. 2 lighes de detection parimetrique. 2 lighes de détection volumétrique. Auto-protection. Bouton anti-agression. Module sirène intégré 110 dB. Sortie sirène supplémentaire. Dim. 206 x 283 x 130.

990 F PRIX : 2000 F Sirène intérieure auto-alimentée, auto-protégée, supérieure à 105 dB, 12 V..... 220 F... 100 F Sirène extérieure auto-alimentée, auto-protègée, supérieure à 120 dB, 12 V......600 F... 190 F

Sirène extérieure auto-alimentée, auto-protégée avec flash (1 éclat par seconde) supérieure à 120 PRIX : 900 F .. 300 F

Vente en gros - Service après-vente 13. rue Edouard Vaillant 93100 MONTREUIL Tél.: 42.87.30.60 - Télex: 232 503 F - Fax: 48.59.25.35

LECTEUR CD LASER

Lecteur de compact Disc Laser, Made in Japan

>>>YAKECEM<<<<<

Affichage digital de la sélection, 42 x 75 x 28



COMPRESSEUR/EXPANSEUR HIFT TELEFUNKEN

et la suppression des bruits et souffles parasites par e et enregistrement HiFi très haut de gamme. Bande assante 20-20000 Hz. Rapport signal/bru 790F (port dů) 90 dB Dim 460 x 80 x 350 -



ORDINATEUR PORTABLE EPSON PX

64 Ko interne. Basic 5.2. CP/ M 2.2. Clavier AZERTY. Ecran LCD 8 x 80. Microcassette incorporé. Fourni avec adaptateur d'alimentation. Manuel d'utilisation et nanuel de basic en français 1 logiciel Micropro.

1180F TTC (port dû)

ORDINATEUR PORTABLE M 15

8088 - 512 Ko. 2 lecteurs 720 Ko en 312. Ports série et parallèle. Ecran LCD réglable. Boitier extra plat. Clavier AZERTY. Horloge. Batterie interne ou alimentation externe 110 V/220 V. Livré avec DOS 3.2 + manuel en français + hous

PRIX 10500

5590F TTC 4713FHT

Télecommande. Boîtier de télécommandes TV co	N-
leurs, très grande marque, infrarouge pour châss	sis
D 11 - B 12 - IC 2 - IC 3 250 F (port : 30	F)
Télecommande pour TV antiope intégrée	
250 F (port : 30	F)
Platine FI, TV son + image 150	

Platine FI, TV son +image 150 F
Lignes à retard 330 ns, 550 ns, 680 ns 20 F
Lignes à retard 470 ns 30 F
Châssis pour télé N et B 51 et 61 cm . 32cm
complet sans tube 300 F
Châssis neuf TV N et B : IT1, IT6, IP1 avec
THT 3183 + tuner OREGA 61159 + transistors.
etc 200 F
Châssis avec THT 3189 + tuner MTS . 200 F
Modules son FM CCIR «ICC3 » 100 F
Modules PAL BG ICC3, ICC4 80 F
TURES NOIR ET RIANC

TODES HOLK ET BESSE		
cm, 110°	180	F
flecteur pour 31 cm, 110°	20	ŧ
flecteur pour 31 cm, 90°	50	F

TUBES CO	DULEURS
67 x 150 550 F	56 x 410 650 I
67 x 615 800 F	56 x 611 =
67 x 701 à	56 x 612 1100 I
67 x 713 1200 F	56 x 615 800 I
66 v 510 000 E	56 v 701 à

6/ X /UI a	56 X 612 1100 F
67 x 713 1200 F	56 x 615 800 F
66 x 510 900 F	56 x 701 à
	56 x 713 1100 F
THE	3186 110 F
3061 90 F	3189 110 F
3105 90 F	3125 = 3013 120 F
3183 110 F	3111 50 F
3175 50 F	3200 65 F

110 F	3111 50	ı
50 F	3200 65	ı
50 F		
THE	COULEUR	
100 F	3579 90	F
100 F	3116 160	F
100 F	3119 150	ı
120 F	ITT 6882 80	F
120 F	ITT 9093 80	ı
150 F	AT 2076-80 180	

3615	120 F	ITT 9093	80	F
3155	150 F	AT 2076-80	180	F
3100	180 F	AT 2076-81	180	F
V 85-1 A	100 F	Platine THT		
3129	100 F	PTL 10 C	120	F
3124	90 F	2432632		
Platine THT		(534 T × 0066)	180	F
PTL 8 C	120 F	2432633	180	F
2700-02 CDIT	190 E	KIN DOOD T		

4 9U P	2432032
itine THT	(534 T × 0066) 186
L8C 120 F	2432633 18
00-03 SPIT . 180 F	KW 0300 T 18
17 90 F	2433651 186

0 F 6 touches douces 8 touches sensitives

s)	472635-00 3579	180	
1	TUN	IERS	
)	567 ou 575 (UHF) 90 F	MTS 2020 : 280	1
=	611 ou 599 (UHF) 90 F	62401 UHF 80	
=	1138 ou 1159 (VHF) 90 F	1138 VHF BO	
1	6003 (UHF et VHF) 180 F	1120 VHF 80	
	MTS 2001 (F +	SUF 6003 F	
0	UHF/VHF) 280 F	(UHF+VHF) 180	,
-	MTS 2060 280 F	SUF 6003 C	
	FVHF ITT	(UHF+VHF) 180	1
=	2 TSU 58280596 320 F	PHILIPS 3112 80	
	SF 45 U : UHF FAGOR 80 F	PHILIPS 3122 80	1
=	SF 45 V : VHF FAGOR 80 F	MTS 200/15	
	SF 80 U : UHF 80 F	(UHF+VHF) 180	1
=	Tuners ITT 0318 UHF 80 F	MTS 6003 F	
-	Tuners ITT 0331 VHF 80 F	(UHF+VHF) 180	1
-	Tuners OREGA 1159 VHF	VIDEON 5201	
	80 F	(UHF+VHF) 80	1
	Tuners OREGA 599.11 UHF		

80 F

77399-77494-77203-78107-77311-76185 1	50	F
8 présélections de chaines		
Rode-Stucky = BS 8607-01 1	50	F
CLAVIERS		
77392-76178-77301-77001 1	50	F
Claviers 8 présélections de chaîn	es	
pour varicap : SABA, GRUNDING, etc 1		F
Claviers RODE STUCKY 4 touches	60	F
5 touches		
TRIPLEURS		
1895641	80	F

PHILIPS

TIROIRS OREGA

100 F

180 F

UF 5 160 F	120	F
UVF 10 180 F UVS	180	F
PLATINE FI		
TVC 12 multistandard son: 5,5 MHz-6.5 MHz	Ηz,	
39,2 MHz	180	F
TVC 12. multistandard image	180	F
TVS 12. Secam image + son	150	F
Platine Fi + HF (tuner UF5 + VF5)	280	F

REVENDEURS, DÉPANNEURS PAR QUANTITÉ, Consultez-nous!

6 et 8 molettes

(A prendre sur place)

Micro-ordinateur 32 K : 70 F pièce, les 5 25	50 F (TO7, TO8, T
56 K: 150 F pièce, les 5 60	OF COMMODOR
Moniteur EPSON vert compatible PC :	DO F Le lot de 5 piè
Modems neufs, la paire :	
Walkman, les 4	
Radio PO-GO, les 3	
Radio PO-GO-FM, les 3	
Chargeurs double-bac feuille à feuille	Par 100 pièce
EPSON 8345, (neuf) 10	OF Alimentation
Alimentation ± 5 V± 12 V 10	
Adaptateur Peritel SINCLAIR, (neuf)	
Claviers d'ordinateur, (neuf)	
Lecteurs de cartes magnétiques, (neufs) (permettent la le	
de toutes cartes magnétiques). Type carte bancaire. 5	
50 milli ampères	
Logiciels haute qualité pour micro-ordinateurs THOM	

(TO7, TO8, TO9, MO5, MO6) AMSTRAD (464, 66	4. 6128
COMMODORE 64, MSX (neufs).	
Le lot de 5 pièces (même console)	145
Le lot de 10 pièces (même console)	250
Logiciels divers enregistres sur K7 (livrées neuves so	us boîtie
plastique). A effacer pour enregistrer vos propres	
mes à moindre coût. Les 50 pièces	
Par 100 pièces	
Alimentation 110/220 V, 9 V A Sinclair neuf	
Les 5	
Transfo MATRA 220 V, 12 V ~ 1 A neuf	
Les 5	
Haut parleur à chambre de compression neuf à partir de	
Ventilateur informatique ETRI 220 V. La pièce	
La paire 2 x 110 V = 220 V	
True les madules sont firme cans schima	1

YAKECEM YAKECEM YAKECEM YAKECEM 6

3529

3557

3642

31